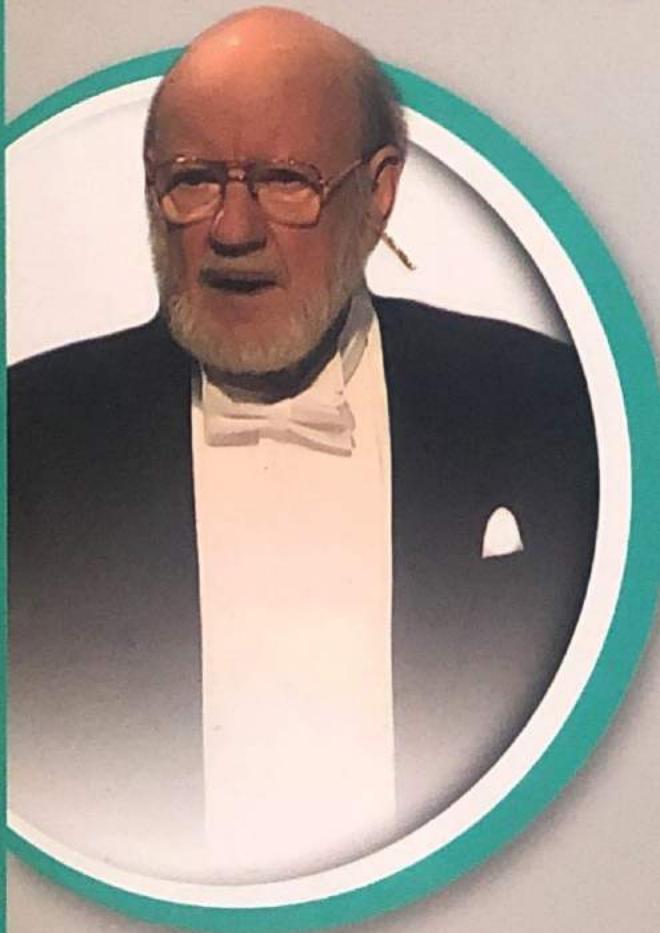


بەھیز ترین دیپھیتىش جىهان  
لە نىوان

د. زاکير نايك و د. ولیام گامبل

بە ناوئىشانى

# قۇرئان و ئىنجلىق لەزىر رەۋشانىس زانستدا



وەرگۈرۈنىس : ڭروپسى زاکير

+9647510082863

Web: [www.zakirgroup.com](http://www.zakirgroup.com)

Email: [Groupizakir@gmail.com](mailto:Groupizakir@gmail.com)

په ھیئز ٿرین

(پیهٽی چیوان)

له نیوان

(دزالکرنايک و دوليام کاعيل)

نويني: دزالکرنايک  
و هر گيرانى: گروئي زالکر

## ناسنامه‌ی کتیب

♦ ناوی کتیب: (به هیئتین دیبه‌یتی جیهان: له نیوان د.زاکیر نایک و ویلیام کامبل)

♦ ناونیشانی دیبه‌یت: "قرئان و ئینجل له ژیر روشنایی زانستدا"

♦ نوسینی (گوفتاری): د.زاکیر نایک

♦ وەرگىراني: گروپى زاكير

♦ تىراز: ۱۰۰۰ دانه

♦ نۆبەي چاپ: يەكەم

♦ سالى چاپ: ۲۰۱۶

♦ ژمارەي لايەرە: ۱۱۳

♦ نرخ: ۳۰۰۰ دينار

♦ ئىمەيل: groupizakir@gmail.com

♦ مالپەرە: www.zakirgroup.com

♦ پەيج: www.facebook.com/Zakir.Group

ژمارەي سپاردنى "۵۴۵" ي سالى ۲۰۱۶ ي پىدراؤھ.



## پیشەکی

بهناوی خودای گهورهی مهرهبان دوای نووسینی کتیبک لهلایهن "د.ولیام کامبل" بهناو نیشانی (ههله زانستیه کان له قورئاندا) که پیش وابوو قورئان له چهند شوینیکدا ههلهی زهقی زانستی تیدایه! وه ئهم کتیبه ۱۰ دانه سال زورترین کریاری ههبووه له ئهمریکا و ئهوروپا و تیایدا تهحدای ههمو مسومانانی کرد که کەس ناتوانیت وەلامی بداعته وه بؤییه کۆمپیوتەرە کەی ئیسلام "د.زاکر نایک" له هیندستانه وەلامی تهحداکەی "د.ولیام کامبل" ی دایه وه و نامه يەکى بۆ نارد تیایدا ووتى من ئامادەم له هیندستانه وە بیم بۆ ئهمریکا تا وەلامی يەکە به يەکە بابە تەکانت بددەمە وه.

دوای قەبۇول كردنى دىبەيتكە لهلاين هەردوو لاوه "د.زاکر نایك" له هیندستانه وە بەرىكەوت بۆ ئهمریکا بۆ دىبەتكە.. دىبەتىك رىكخرا لهنىوان "د.زاکير نایك" و "د.ولیام کامبل" بهناونیشانی ( قورئان و ئىنجل له ژىر پوشنایى زانستى سەردىم دا). د.ولیام کامبل ئەوهى له چەندىن سالى دەستى كەوتبوو له بهناو ههلهی زانستى له قورئان گشتى كۆكردبووه و له ماوهى ٤٤ خولەك خستنیيە رۇو، و ووتى ئائەمانەن ههله کانى قورئان! دواتر د.زاکير نایك وەلامى دانە دانەي گومانە کانى د.ولیام کامبلى له ماوهى يەکى كەمدا دایه وه. جىگە لەمە "د.زاکر نایك" چەند پرسىيارىك له نووسەرى كتىبە كە كرد كە "د.ولیام کامپىيەل" ھ. "د.ولیام کامپىيەل" ووتى وەلامى قسە کانى تۆم لانىيە! كەچى چەندىن سال بۇو د.ولیام کامپىيەل دەيوقت كەس ناتوانیت وەلامى ئەم خالانەم بداعته وە كەچى د.زاکير نایك له ماوهى يەکى كەمدا هەمووی بۆ شىكىرىدە وھىچى نەھېشته وە كە شايەنى باسکىردن بىت بۆ ويلیام کامبل.

بۆیه ئیمە بە پیویستمانزانی تاکی کورد سودمهند بى لەم دیبەیتە لەشیوهی  
كتىبى چاپکراودا تاوه کو ئاگاداربىت کە ئەوانەی چەندىن سال گەپاون بۆ  
بىنینەوەی هەلە لە قورئان دەستە وەستانن لە ئاست زانا و شارەزاياني  
موسولمان و كۆلەوارن لە ئاست زانستە کانى قورئانى پېرۋىزى دوور لە خەوش.  
ھەروھا چاو رۇشنىكەرىكىش بىت بۆ باوهەردارن و بە چەواشە کارى  
خەلکانىك نەخەلەتىن كاتى كويىرانە دەلىن قورئان هەلەي زانستى تىايە.  
ئەمەش بە وەرگىپانى تەواوى دىبەیتە کە بۆ سەر زمانى شىرىنى کوردى،  
دواتر پىكخىستنى لەكتىبىكدا. ئەم كتىبەي "د.زاكرنايك" وەلامى زۇربەي  
ھەره زۆرەي گومانەكان دەداتەوە.

وەلامى د.زاكرنايك ئەم بابەتانە لە خۆ دەگرىت:-

۱- كۆرپەلەزانى لە نىوان قورئان و زانستى سەردەم .

۲- تىشكىك بۆ سەر بابەتە بايلۆجييە کانى قورئان .

۴- هەلەي رىزمانى لە قورئان.

۵- وەچەندىن بابەتى ترى زۆرگىرنىگ..

پشتىوان بە خوا دوابەدواى ئەم كتىبە چاوهەروانى ئەم كتىبانە خوارەوەشىن..  
(ئايە خودا بۇونى هەيە!?).

(ئايە قورئان گوفتارى خودايە).

( يەك بۇونى كۆمەلەي مسۇمانان ).

...بەھيواى سوودمندبوونى خوينەرى خۆشەویست...

## "بەھىزترین دىيەيتى جىهان"

دەستپىكى دىبەيەكە...

السلام عليكم و رحمة الله و بركاته و اته ئاشتى و پىرۇزى خوا بېرىزىت بە سەرتانا  
لە سالى ٢٠٠٠ لە لايەن رېكخراوه ئىسلامىيەكانى نەمەرىكاي باکور گفتوكويەك  
رېكخرا لە سەر (قورئان) و (ئىنجىل) بۇ ھەريەك لە دكتور كامبل و دكتور زاكيز وە  
بازنەي ئىسلامى نەمەرىكاي باکور نەم دانىشتنەي سازكىد.

پىشەكىيەك دەربارەي ئىيان و چالاکى دكتور ويلیام كامبل

دكتور ويلیام كامبل كارى پزىشكى لە كلىقلاند/ئۆهايىو لە زانكۆي كىس كردۇوە ٢٠  
سال لە مەغrib كارى كردۇوە وە هەر لە وي فىرى زمانى عەربى بۇوە وە لە دواي ٧  
مانگ لە تونس كتىبىكى نووسى بۇ وەلام دانە وە موريس بوكاي، لە تەمەنلى ٧٤  
سالىيا بۇتە خاوهنى ١٠ كورەزا و كچەزا.

دكتور ويلیام كامبل قىسى خۆي نەكات لە سەربابەتى قورئان و ئىنجىل لە ئىزىز

پۇشنايى زانستدا

سلاو لە دكتور نايىك وە سلاو لە ئاماذهبووان نەمەۋىت سلاوى ياهوى تان پۇ  
رەبگەيەنم كە ناسراوتر بە جىھەۋقا كە دروستكەرى مەزنى ھەموو شتىكە وە ھەمووانى  
خوش نەۋىت نەمشە و بە وە وە دەستپى نەكەم، نەمشە و لەبارەي وەتەي قورئان و  
ئىنجىلە وە دەۋىيىن توپىزەرانى زمانەوانى ماناي وشە و دەستەوازە و دەستەي قىسى كەر

رۇون ئەكەنەوە كە چىيە وە مەبەستى چىيە وە ئەوهى كەسىكە يان كۆمەلىكە گۈئ ئەگرن  
لە قورئانەوە كە ماناى چى بۇوە بۇ مۇھەممەد و ئەوانەي گۈييان گرتۇوە لىيى، وە لە بارى  
ئىنجىل كە ماناى چى بۇوە بۇ موسا و عيسا وە ئەوانەي گۈييان گرتۇوە بۇي بۇ  
پشكنىنى ئەم بابەتانە بەكارھىنانى ھەموو دەقەكانى قورئان و ئىنجىلماڭ لەدەستە  
لەگەل ئەوهشا ھۇنراوە و ئەدەبیاتى ئە و سەردەمانەمان لەبەردەستىدايە بۇ مزگىنى  
عيسا (پەيمانى نۇى) ھى سەددىيە كەمى زايىنیمان لايىھە و بۇ قورئان دەقى يەكەم  
سەددىيە كۆچىمان لەلايىھە، ئەگەر دواي راستىيەكان ئەكەنەيەن نابىيەت ماناى تازە بۇ  
دەقەكان دروستكەين، ئەگەر ئېمە بەراستى بەدواي راستىيەكانا ئەگەر ئېن نابىيەت  
دروگىدى تىابىيەت، نمونەيەك لەوهى كەباسى ئەكەم باسى دوو فەرھەنگ ئەكتە كە  
يەكىيەنام لەمالەوە ھەيە يەكىيەنام ھى ۱۹۵۱ وە ئەويتەر ھى ۱۹۹۱ يەكەم ماناى  
بەراز لەم قاموسانە، بەرازىيەكى تازە پىيگەشتۇوە لە ھەردوو رەگەز، ماناى دووەم ھەر  
بەرازىيەكىي يان مائى زىندۇ يان مردوو، سېيىھەم گوشى بەراز ھەرودك ماناى  
يەكەمە، ماناىيەكى ترى كەسىكە يان ئازەلېك كە سروشتى بەرازى ھەبىت ھەمان  
ماناى يەكەمە كەسىكى زۇرخۇر و پىسخۇر لېرەيا ئاسن بتوينىنەوە لە شىوهى بەرازا  
ئاسنى بەراز دەرەچىيەت كە ھەرييەكىيە، بەئام لە خوارتر ماناى تازەمان ھەيە، ئەويش  
ئەفسەرى پولىس ئايى بە پولىس ئەوتىيەت بەراز، باشە پرسىارەكە لېرەيا ئەوهىيە لە  
تەوراتدا ئەلىيەت: نابىيەت بەراز بخويت، ئايى ئەتowanم بلىم ئەوهى مەبەستى لە پولىس  
نابىيەت پولىس بخورىيەت، بەدلەنیايىيەوە ئەوهى وانىيە. لە قورئانا (الله) ئەفرەرمۇيەت:  
نابىيەت بەراز بخويت. ئايى ئەتowanm تەرجومەيەكەم و بلىم نابىيەت پىاوى پولىس بخۇم،  
بىگومان نا، شتىكى بىيىمانا ئەبىت وە دروشە لەھەمان كاتا، مۇھەممەبەستى پىى لە  
پولىس نەبۇوە، موسا بەھەمان شىوه مەبەستى ئەوهى نەبۇوە لەوانەيە ماناى نويمان

نه بیت، پیویسته نه و مانايانه بزانین که سهدهی ۱ زاین به کاريھينين که ههبووه بوئنجيل وه سهدهی يه که می کوچى بو قورئان.

با ئىستا بزانين قورئان چى نەلىت له بارەي زانستى كۈرپەلە ناسىيە وە، و تراوه کە بىروكەي گەشەي كۈرپەلە بە چەند قۇناغىيىكدا، زانستىكى نوئىيە وە قورئان ھاواکار و ھاوتايە بە وەي کە نە و قۇناغانە شىوه نەكەت لە كىتىبىيە (كىس مۇرلا دكتور مۇر باڭگەشەي نە وە نەكەت کە قۇناغەكانى گەشە كەنلى كۈرپەلە لە نەندامى زاۋىيىدا تا سهدهى ۱۵ باسى لى نەكراوه و روون نەكراوه تە وە، نەم باڭگەشەيە دكتور كىس مۇر نەكەينە كېشانە وە بە ھەلسەنگاندى ماناي و شە عەربىيەكانى قورئان، پاشان بە پشكنىن بە رووداوه مىزۇويەكانا کە نەچنە وە سەر ئىنگە و ئىيانى سەردەمى قورئان، سەرهەتا بە ھەلسەنگاندى و شە العلقە دەست پى نەكەين کە لە دەقە سەركىيەكانە و شە العلقە بە تاك، وە العلق بە كۆشەش جار بەكار ھېنراوه، لە سورەتى القيامە واتە زىندوبونە وە لە ئايەتى ۳۹-۳۷ نەفەرمۇيت: نە وە مروقق نەبوو کە قەترەيەك مەنى نە رەزايە شوينى خۇيى وە دواتر بۇوە العلقە وە خودا شىوهى بۇ دروستكردن وە نېر و مېيان لى دروست دەبىت. وە لە سورەتى المؤمنون دا ۴۰-۶۷ دەلىت: هەر نە وە دروستى كردون لە خۇل وە دواتر لە دلۋىپىك سېيىرم وە دواتر لە پارچەيەك خوينى شىوه كرمى ھەلۋاسرا وە دواتر نە تانكەت بە مندال بۇ نە وە تىيىگەن. لە سورەتى الحج دا ئايەتى ۵ دەفەرمۇيت: نەي خەتكىنە نەگەر گومانتان ھەيە لە زىندوبونە وە، بزانن کە دروستمان كردون لە خۇل، دواتر لە دلۋىپىك تۆو، وە دواتر لە دواتر لە العلقە، خوينى مەيوو دواتر لە گوشتپارەيەكى سىمادار، يان ناتەواو. وە كۆتا ئايەت لە سورەتى المؤمنون (باوهەداران) دايە لە ئايەتى ۱۲-۱۴ دەلىت:

بەراستى ئىمە مروقمان دروستكردووه لە پىكماھاتە زەھۆرە كى تەر (واتە قور) دواتر  
كردمان بە دلۇپىك لە شويىنىكى پارىزراوا دواتر ئەو دلۇپە تۈوهمان كرد بە<sup>١</sup>  
خۇھەلۋاسەرىك العلقە، وە لە عەلهەقەش گۆشتپارەيەكمان دروستكردووه وە لە<sup>٢</sup>  
گۆشتپارەكە ئىسكمان دروستكرد وە ئىسکەكانمان بەپىست گۆشت داپوشى دواتر  
لەشىۋەيەكى تردا دروستمانكىرىن. لىرەدا قۇناغەكانى دروستبوونى كۆرپەلەمان  
ھەيە، نوتە واتە سېيىرم، العلقە واتە خويىنى مەيىو، مصغە واتە پارچەيەك گۆشت،  
عظام ئىسقان، وە قۇناغى پىنجەم داپوشىنى ئىسقانە بە ماسولكە. زياتر لە چەند  
سەد سال لەمەو پىش العلقە بەم شىۋەيە تەفسىركراوه، ١٠ تەفسىرى ھەيە لىرەدا  
بەس ھەموو ناخويىنەوە، سىيانيان فەرنىسييە كە دەلىت: خويىنى مەيىو، وە پىنج  
تەفسىريان ئىنگلىزىن كە دەلىن: خويىنى مەيىووه يان دەلىن خويىنى مەيىو لەشىۋەي  
كرما، وە يەك تەفسىرى زمانى ئىندۇنىزى كە ئەويش ئەلىت: خويىنى مەيىو، وە كۆتا  
تەفسىر زمانى فارسىيە دەلىت: خويىنى مەيىووه، ھەركەسى سەرهەتاي دروستبوونى  
كۆرپەلەي خويىنديت ئەزانىت كە قۇناغىكى نىيە وەك قۇناغى خويىنى مەيىو العلقە لە<sup>٣</sup>  
قۇناغەكانا ھەربۈيە ئەمە كىشەيەكى گەورەي زانستىيە. لە قاموسى وشەكانى (عبد  
النور)دا تاكە وشە كە دانرابىت بۇ العلقە خويىنى مەيىو، لەم وشەيەدا كە مىينەي تاكە  
خويىنى مەيى و شىۋە كرمى زەرۇو، وە لە باكورى ئەفرىقا تائىستاش ئەم دوومانايە  
بەكارىيەت، زۆر نەخوش سەردانيان كردووم بۇ ئەوهى ئەو پارچە خويىنەيان بۇ لابەرم  
لە قورگىانا، وە زۆر ئافرەت سەردانيان كردووم وە پىيان وتوم سۇرى مانگانەم  
نەهاتووه كە پىيان ئەلىم داوايلىبۇردىن ئەكەم ناتوانم دەرمانت بەمى، چونكە ئەوه  
منالىت ئەبىت ئەلىن ھىشتا ھەر خويىنە، كەواتە ئەوان لەم بىرۇكانەي قورئان  
تىيگەيشتۇن. لە كۆتا يەكەم ئايەت شى ئەكەينەوە كە بۇ محمد هاتووه لە مەككە

ئەمانە لە سورەتى ٩٦ پىيى ئەوترىت العلق لە و شەيە كە ئەبىت بىزازىن لە ئايەتى  
يەك و دوو ئەلىت: بەناوى خواى تۆ كە مروقى لە العلق دروستكردووه ئەمە و شەكەيە  
لە شىوهى كودا، چونكە ئەم و شەيە ئەكريت ماناي ترى هەبىت چونكە العلق لە رەگى  
كردارى العلقة وە هاتووه و شەكە يەكسانە بە كردار يەكسانە بە جىزەندى ئىنگلىزى  
(واتە پرۇسەي كردار) وەك لەرستەي مەلهە كردن خوشە، كەواتە ئەبىت ماناي  
خوھەلۋاسىن خويھەستنەوە بگەيەنىت، مفەسیر و وەرگىر و شەي العقىان وەك خويىنى  
مەبىي و خەست لېكدا وەتەوە، لە ئايەتى دووهەدا ۱ سەربارى ژمارى زۇرى مفەسیرانى  
ئەم و شەيە كە ماناي خويىنى مەبىيۇ ئەيەنى دكتورى فەرهەنسى مۇرسىس بوکاي و تەي  
خوئى هەيە ئەلىت: ئەگەرى ئەوهى خويىنەر بەھەلەدا بچن كىشەي ماناي و شەكانە  
بۇنمۇنە زۇرىبەي وەرگىردا وەكانى دروستبۇونى مروق وەك خويىنى مەبىي و لېك  
ئەدەنەوە، ئەم لېكدانە وەيە راستىيە لە رووى زانستىيەوە وە بەتايمەتى بۆكەسىك كە  
شارەزابىت لە بوارەدا ئەمە دەرى ئەخات كە چەند گرنگە پەيوەندى نىوان زمانەوانى  
زانيارى زانستى كە دىيە سەرتىگەيشتنى قورئان، لە باسى مروق دروستبۇوندا واتە  
بەكورتى مۇرسىس بوکاي ئەلىت: كەس قورئانى وەرنەگىرلاوە بە راستى و دروستى ھەتا  
من ھاتم و لېكدانە وەم بۇيى كرد، بە بۇچونى دكتور بوكاي ماناي چۈن روون بکەينەوە،  
ئەو پىشىيارى ئەوه ئەكات كە لە برى و شەي خويىنى مەبىيە و شەي العلقة ماناي  
ھەلگرىك بادات، ئەوپىش بۇ ئەو كۈرپەلەيە ئەگەپىتەوە كە لە رېگەي وىلاشەوە  
ھەلۋاسراوە بە مندالدىنى دايىكەوە، بەلام خانمان ئەوانەي كە سكىان پېپۇوە ئەزانى  
كە ئەو شتەي خوئى ھەل ئەواسىت لە خوھەلۋاسىن نابىتەوە تا بېيتە گوشتپارە  
بەردهوام خوئى ھەلۋاسىوە وە بەستراوە بە وىلاشەكەوە وە بوماوهى ۸ مانگ و نىيۇ، سېيىم  
دەقەكان ئەلین گوشتە جوراوهكە ئەبىتە ئىسک و ئىسکەكان دا ئەپوشرىن بە ماسولكە

شیوهی ئیسکه پەیکەر دەرەکەویت وە دواتر دا ئەپوشەنیتەوە بە گۆشت وە دكتور بوكای خوئى باش ئەزانیت کە ئەمە هەلەيە، ماسولکەكانى ئیسکە نەرمە لەسەرتاي دروستبۇنى خانەوە دروست ئەبن لەكۆتاي ھەفتەي ھەشتەمدا تەنها چەند ناوهندىيکى دابەشبون دروست ئەبىت بۇ كالسيوم پىيدان، بەلام كۈرپەلەكە تواناي جولاندى ماسولکەي ھەيە لەم كاتەيا دكتور (سادلەر) لەنامەيەكى تايىەتدا، كە پروفېسۈرى يارىدەدەرە لە تويكارى لەشى مروقدا خاونى كتىيى (زمانى كۈرپەلەزانى) دەلىت: لە ھەفتەي ھەشتەمدا لە دواي قۇناغى بەيەكەشتىنى سېيىرم و ھىلەكە قەفەزەي سىنگ كېكراڭەكەي دروست ئەبىت نەك ئیسکەكەي وە ماسولکەكان دروستبۇن، ھەر لەو كاتەيا پروسەي كالسيوم پىيان دەست پى ئەكات وە ماسولکەكان توانەي جولەيان ھەيە لە ۸م ھەفتەدا، گەر دوو شايەت ھەبىت باشتەر بۇ ئەو مەبەستە بابزانىن دكتور (كىس مۇر) چى ئەلىت لەبارەي قۇناغەكانى گەشهى ئیسک و ماسولکەوە لەكتىيى (گەشهى مروقدا لە بەشى ۱۵ و ۱۷ ئەم زانىياريانەمان دەست ئەكەویت، كۆنهندامى ئیسکە پەیکەر لە دروستبۇنى ماسولکەي پەلەكان لىرەيا كېكراڭەمان ھەيە ماددهى كېكراڭەيە بەلام لەشیوهى ئیسکا دواتر ماددهى كالسيومى تىيا دروست ئەبىت وە دواتر ئیسک دروست ئەبىت لەرېگەي كالسيوم پىدانەوە ھەركە ئیسکەكە دروستبۇ چىنېيکى نەرم گەشە ئەكات كۆمەلېك ئیسکى رەق لەھەر پەلېك جىايايان ئەكاتەوە بۇ كۆمەلە ئیسکىيکى فراوانتر وجىڭىرتر واتە ماسولکەي پەلەكان نەيەك كاتدا گەشە ئەكەن لەكاتى بونى ئەۋەتا لىرە كېكراڭە وە لىرەيا ماسولکەيە وە لەدەوري گەشە ئەكەن، لە گەتكۈگۈيەكەي تايىەت لەگەل دكتور (مۇردا وتكەكانى دكتور (سادلەر)م نىشانى يا وە لەوەلاما بەوە رازى بۇوكە ئەۋەدى دكتور (سادلەر) بى كېشەيە، لە ئەنجامدا دكتور (سادلەر) و دكتور (مۇر) ھاۋپان كە ھىچ كاتىيىك نىيە كە

ئیسکەكان دروستبۇون وە ماسولكە لەدەوريان بىت، ماسولكەكان دروستبۇون بەچەند  
ھەفتەيەك پىش دروستبۇونى ئیسکەكان، سەربارى ئەوھ قورئان ئەلىت: ئیسک لە<sup>1</sup>  
دواى ماسولكە يەت، قورئان لە ھەلەيەكى گەورەيايە كىشەكان زۇرلەوە گەورەترن كە  
چارەسەر بىرىن، با بىگەرپىنەوە سەر وشەي العلقە، دكتور (مۇر) يىش پېشنىيارى ھەيە  
ئەلىت: دەقىيەتى تر لە قورئانا باسى شىۋە كرمىك ئەكەت كە جوراوه وەك قۇناغەكانى  
گەشەكىدى كۆرپەلەنەم پېناسەيەيا پېشنىيارى ئەوھ ئەكەت كە كۆرپە ۲۳ رۈز ۳  
مليمەتى درېزە كە بەقەدر سەرەپە نجەيەك ئەبىت ئەگەر زىاتر لىيى وردىتەوە و وە  
سەيرى وىنەي تىشكى ئېكسى رۈزى ۲ ۲ بەكەين كە بېرىھى پشتى ھىشتا كراوهىيە وە  
گەر رۈزى ۳ ۲ يەم سەيرى بکەين بەھەمان شىۋە لەھەمۇ لايەكەوە كراوهەتەوە وە  
سەريشى كراوهەتەوە وە هىچ لە كرمى زەرروو ناچىت، لە كوتايىا ئەم وىنەيەكى رۈزى  
۲ ۳ كۆرپەلەمان ھەيە بە هىچ شىۋەيەك لە كرمى زەرروو ناچىت، كىشە گەورەكە لەم  
دوو مانايەي وشەيەي العلقەيە ئەوھىي كە بەلگە بەكارھىنراوى نمونەي وشەكە نىيە  
لەلائى خەلگى عەرب لە سەدەكانى سەرددەمى ھىجرەتەوە، تاكە رېگە بۇ جىڭىركەنلى  
ماناي وشەكە بەكارھىنائىيەتى، تاكە رېگا بۇ ئەوھى بىزانىن كە ئايانا وشەي تاكى بۇ  
مېيى اى علقە ماناي كۆرپەلە ۳ مليمەتى يەت يان شتىكە كە خۇي ھەل ئەواسىت،  
ئەبىت رىستەي بەكارھىنراو بەھىنەن لە ئەدەبى عەربى مەككە و مەدينە لە نزىك  
سەرددەمى محمدەوە بەتايىيەتى لە زمانى قورىشەوە، وە ئەمە كارىكى ئاسان نىيە،  
چونكە ئىشىكى زۇر كراوه لە زمانى عەربى قورەيش، موسۇلمانەكانى ئەو سەرددەمە  
ئىزىرانە لەو مانايە تىكەيىشتوون كە وشەكانى قورئان بەتەواوى ماناي چىيە ھەربەو  
مەبەستە، لېكۈلەنەوەي گشتىگىرى كرددووھ لەسەر زمانەكەيان و رەوانبىزىيەكەيان  
(ھەمزە ئەبوىھەكى) ئىمامى پېشىۋى مزگەوتى گەورەي پارىس كە ئەو بابەتەي كرددووھ

له کونفرانسیکدا له سه‌ر یەكتاپه‌رسى دا له ۱۹۸۵ پرسیاریکی ناراسته‌ی  
ئاماده‌بۇوان كردۇوه: ئایا تىگەشتنى دەقەكانى قورئان له سەرددەمی محمد دا جىگىرە،  
وھ لە وەلما نەلىت، بەپىنى لىكدانەوھى رەوانبىزى نەوكاتەبىت بەلنى جىگىرە  
نەتوانىن لىرەدا بەكورتى بلىين: نەگەر دەقەكانى كە ئاسوودەيى گىانى و ھىوا  
نەبەخشىت بە موسولمانان چەسپاۋ بىيىنەوھ نەبىت بەياننامە زانستىيەكانى ناو  
دەقەكانى قورئانىش جىگىرېن مەگەر بەلگەي تازە پىشكەش بىرىت گەنگىيەكى زۇرى  
ھەيە لەكاتىكى ھەندىك دەقى قورئان باڭھەشەي نەوھ نەكەن كە ئەم زانىيارىيانە  
بەلگەن كە لە خواوەيە، وەك لە سورەتى المؤمنون دا كە نەلىت: كە نەوھ دروستى  
كىردوون لە خۆل، دواتر لە سېيىرم، وە دواتر لە خوینى مەبىيۇ علقە، بۇ نەوھى  
تىپگەن. وە لە سورەتى الحج دا نەلىت: نەگەر خەلکىنە گومانتان ھەيە لە  
زىندىووبونەوھ بىركەنەوھ، بەو مەبەستە لىرەيا پرسیارىك ئەكەين نەگەر بەلگەيەكى  
رۇونە و لە خواوەيە خەلکى مەككە و مەدىنە چۈنى تىگەيشتۇون لە وشەي العلاقە  
رىگايىان نىشان نەيات بۇ ئىمان و زىندىووبونەوھ؟ وەلامەكەي نەوھى كە لىكۈلىنەوھ  
بکەين لە مىزۇوي ئەو بارودۇخە كاتى محمد تا تىپگەين محمد و ھاودلائى چىان  
زانىيەوھ لە كۈرپەلەزانى، سەرەتا لە ھىپۆكراتىسىەوھ دەستپىئەكەين، بەپى باشتىرىن  
بەلگە لە دورگەيەكى يۇنان لەدایكبووه لە ۴۶۰ سالى پىش زاين نەویش چەند  
قۇناغىيى بۇ كۈرپەلە داناوه كە بەم شىوھىيەن، سېيىرم كە ماددەيەكە لە ھەموو لەشى  
دايىك و باوکەكە دايىه، سېيىرمى لاواز لە بەشە لاوازەكانەوھ دېت وھ سېيىرمى بەھىز  
لەبەشە بەھىزەكانى لاشەوھ دېت، لە دواى نەو باسى مەبىاندۇ خوینى دايىك نەكات  
تۇوەكۈرپەلەكە، ئىنجا تۈزۈكى تىيا دروست نەبىت، دواتر گەشە نەكات، چوتىكە  
نەوھ خوینى دايىكەيە دېتە مناڭدانەوھ كاتىك كە ئافرەت سكى پر نەبىت سورى

مانگانه‌ی نه و هستیت وه نه لیت له باره‌ی گوشت‌وه: لهم قوناغه‌یا له‌گه‌ل هاتنه خواره‌وهی خوینی مهیوی دایکه‌که گوشت دروست نه بیت بو پهیدابونی ناوك له‌کوتاییا، که گوشت‌که گه‌شه نه کات نیسک به‌شیوه‌ی جیا دروست نه بیت به هه‌ناسه‌دان، وه نیسکه‌کان ره‌فتر نه بن وه نیسکه‌که‌کان په‌ل نه هاون وه گه‌شه نه که‌من ودک لقی دره‌خت. بابزانین نه رستو چی نه لیت له کتیبی (جوره‌کانی نازه‌ل) له نزیکه‌ی ۳۷۰ سال پیش میلادی نوسراوه، چهند قوناغیک باس نه کات له باره‌ی کورپله‌زانیه‌وه وله‌باره‌ی ناوی مه‌نیه وه خوینی سوری مانگان، لهم به‌شده‌دا نه رستو باس ناوی نیر نه کات ودک نه وهی خوی قوناغیک بیت وه به‌دوایا نه وهیه که میه‌که هاویه‌شی نه کات له‌گه‌ل نیره‌که نه بیته مادده‌یه ک بو کارکردنی ناوی نیر له‌سه‌ری واته ناوی نیر خوینی سوری مانگانی نافره‌تکه نه مه‌بینی. دواتر باسی قوناغی گوشت نه کات، که ده‌لیت: نه مه له مادده‌یه کی پاک‌ژ دروست نه کات وه له پاش ماوه‌که‌ی نیسک دروست نه بیت له‌کوتاییا له‌دهوری نیسکه‌کان وه به‌ستنه‌وهی به مادده‌یه کی پیشانی پیسته‌که‌ی کوتایی گه‌شه نه کات به‌تمه‌واوی قورئان دوای نهم نمونه‌یه که‌وتووه، سپیرم خوینی مانگانه نه مه‌بینی که دواتر گوشت دروست نه کات دواتر نیسک به‌دوایا دروست نه بیت وه له‌کوتاییا پیست به‌دوای نیسکه په‌یکه‌ردا دروست نه بیت. نیستا باسی بواری پزیشکی هندستان نه که‌ین به‌بوجونی (چاراکا) سالی ۱۲۳ میلادی (سوسروتا) تؤوی هاویه‌شی نیر و میه نه و مادده‌یه‌ی له له‌شی نیر دهرده‌چیت پیی ده‌لی سوکرا واته مه‌نی، وه نه وی له نافره‌ت دهرده‌چیت پیی ده‌لین نارتیفاسانیتا واته خوین، له خواردن‌وه دیت له پیگه‌ی خوینه‌وه نه بینین له‌سه‌رده‌هی نه‌ماندا به‌هه‌مان شیوه بیروگه‌یان هه‌بووه که منال له خوین و سپیرمی پیاو دروست نه بیت. نیستا سه‌یری بوجونی (کلاه‌یه‌س گه‌یلان) نه که‌ین که له سالی ۱۳۱ میلادیا

بووه له پىرگامون له توركيا، گەيلان لەسەر تۇو دەلىت: ئەو ماددىيەى كە منالىلى  
 دروست ئەبىت تەنها خويىنى ئافرهت نىيە كە ئەرستو باسى كردووه بەلكوو پىكدىت له  
 خويىنى سورى مانگانە و دوو تۇو، قورئان لىرەيا ھاوارايە لەگەل (گەيلان) وەك له  
 سورەتى ۲-۷۶ سورەتى انسان دا ئەلىت: ئىمە مروقمان دروستكردووه له تۆويىكى  
 تىكەل. ئىستا سەيرى قۇناغەكانى (گەيلان) ئەكەين، بەھەمان شىوه (گەيلان) واى  
 فيركردووه كە كۈرپەله بەچەند قۇناغىك دروست ئەبىت، يەكم قۇناغ ئەۋەيە كە  
 تىكەلەي تۆوهكە دروست ئەبىت، لە قۇناغى دووهەدا تىكەل ئەبىت بە خويىن لىردا دل  
 و ميشك و جەرگى دروست نەبوون، ئەمە ئەو ماۋەيەيە كە (ھېپوکراتىس) پىي ووتە  
 ئاولەمە يان كۈرپەله، وە قورئان له ۵-۲۲ واتە سورەتى حەج ھەمان شت ئەلىت، لە  
 دواي ئەوه له پارچە گوشتكى تر كە بەشىكى تەواو بەشىكى بى سىما، وە ئىستا  
 ماۋەي سىيەمى گەشەكردن يەتە پىشەوه، كە گوشتكە كەشە ئەكات و دەوري ئىسکەكە  
 ئەيات، پىشتىرى بىنیمان كە قورئان ھاوارايە لەگەلى لە سورەتى ۱۴-۲۳ واتە  
 المؤمنون كە دەلىت: ئىسکەكە دادەخەينەوه بە گوشت، قۇناغى چوارم و پىنجهم  
 ئەۋەيە كە ھەموو بەشەكانى پەل جىابۇونەتەوه (گەيلان) كەسايەتىيەكى زۇرگەرنىڭ  
 و بەناوبانگ بوجو له پزىشكىدا لە نزىكى سەرددەمى ھىجرەتا، مىصر بېيارىدا بۇ  
 بەرىيەبردىنى بەشى پزىشكى لە (ئەلىكزاندەريا) خويىندىنگاي پزىشكى بۇ بىرىتەوه،  
 بە بەكارھىنانى ۱۶ كتىيى ئەو وەك بىنەمايەكى خويىندىن، وە بەردەوام بوجو تا  
 سەدەي ۱۳ ئەبىت. ئىستا پرسىyar لەخۇمان بىكەين كە بارى سىاسى و ئابورى و  
 پزىشكى چۈن بوجو له ولاتانى عەرەبى و لەسەرددەمى محمد دا؟، لەيەمەن لە  
 مەملەكتى حچرمۇت كۆچبەرەكانى كە بازىرگانى داودەرمانىيان كردووه بە مەكە و  
 مەدىنەدا تىپەرىيون بەرەو باکوورو دواتر بە ھەموو ئەوروپا گەيشتۇون لە باکوورى

نیمچه دورگهی عهربی نزیکهی سالانی ۵۰۰ میلادی غساسینه کان ناوجه کانیان  
گرتوه له ۵۲۰ دا دهستیان گرت به سه رهای سوریادا تاکوو مهدينه ش، سوریا  
ئه و کات که زمانی (ثارامی) بوروه وه نزیک بوروه له عهربیه وه زمانی رهسمیان بوروه  
له کاتیکا له سه رهتای ۳۳ جوله که کان ته وراتیان و هرگیراوه ته سه ره زمانی سوریا  
ئه و کات موزه خانهی به ریتانیا نوسخه یه کیان لای خویان هه لگرتووه، ئه مه وایکرد بروه  
غساسینه کان که مسیحی بون کتیبه کانیان به رده ستبیت لهم کاته دا (سورجیا  
ساینی) که له ۵۳۶ مردووه که یه کیک بورو له و هرگیره مه زنه کونه کان که و هرگیرانی  
کردووه له یونانیه وه بُ سریانی چهندین کاری و هرگیرانی کردووه له بواری پزیشکیدا  
له ناویان ۲۶ کتیبی (گهیلان) ئه مه وای کرد که کتیبه کان به رده ستبن له  
مهمله که ته کهی (خه سره و خان) له ولاتی فارس کان وه هوزه کانی غه ساسینه کان که  
کاریگه ریان هه بوروه له سه ره ناوجه مه دین، خه سره و خان به عهربی کیسرا، پاشای  
ولاتی فارس، ناسراو بورو به (خه سره وی مه زن) سوپاکهی زور ناوجه یان داگیرکرد  
هه تا یه مه نیش وه زور حجزی به فیر بون بوروه، وه چهندین خویندنگای کردووه  
خویندنگای (جوندی شاپور) بورویه گوره ترین مه لبندی روشنبیری له ماوهی  
فه رمانه وایی (خه سره و خان) دا له ناو ئه مخویندنگایه دا هه موو بیروکه کانی یونانی،  
عیبری، هیندی، فارسی، نه ستوری به ئازادی ئالوگوپی پیشکرا، پروسهی فیرکردن  
له سوریا به رفراوان بوروه به تاییه تی له زمانی یونانیه کانه وه و هرگیران هه بوروه، ئه مه  
مانای ئه ویه که بیروکه کانی (ئه رستو) (هیپوکراتیس) و (گهیلان) به رده ست بوروه  
کاتیک که خویندنگای پزیشکی (جوندی شاپور) له کاتی خویا کاری کردووه،  
هه نگاوی دواتر ئه وه بورو که عهربه داگیرکه ره کان زوریان له مه سیحیه کان کرد که  
دهقه پزیشکیه یونانیه کان له سریانیه وه و هرگیرانه سه ره عهربی و هرگیران له

سربانییه وه بُو عه ربی ناسان بوو له کاتیکا هه ردوو زمانه که هه مان پیزمانیان هه یه،  
له بارهی بواری پزیشکی له ماوهی ته مهندی محمددا نه زانین که دکتوری سریانی هه بووه  
لهم سه رده مهیا (حارس بن فلاده) باشترين و بهناوبانگترین کهس بووه له بواری  
هونه ری چاره سه رگردندا له نیوهی سه دهی شه شه مدای طائیف له دایک بووه له هوزی  
(بهنی سه قیف) سه فه ری کردوه بُو یه مهند وه دواتر ولاتی فارس که پروسهی خویندنی  
له وی کردوه له زانسته کانی پزیشکیدا له خویندنگای (جندي شاپوری مهند) وه  
شارهزا و ناشنا بووه به زانیارییه کانی (نه رستو) و (هیپوکریتس) و (گهیلان) خویندنی  
له دهوله تی فارس ته واو کردوه وه کاری کردوه لهم کاته دا بانگهیشت  
کراوه بُو لای پاشا خه سره و وه گفتگویه کی زوری کردوه له گه لیدا له سه ره تای  
نیسلاما هاته وه بُو عه ربستان و نیشه جی ده بیته وه له طائیف له کاته یا (ابو  
الخیر) پاشای یه مهند سه ردانی نه کات له پیناو نه خوشییه کی دیاریکراوا که توشی  
بووه و له به رامبهر چاره سه کهیدا پاداشتی دایه وه به بریک پاره که زور زیاتر بووه له  
ئافره تیکی کویله، هه رچه نده حارس کتیبی نه نوسیووه له بواری پزیشکیدا، به لام  
زوریک له تیبینییه کانی له سه رکیشه پزیشکییه کان پاریزراوه له کاتی گفتگوکانی  
نه گه ل خه سره و خاندا له بارهی چاوه وه ده لیت: پیک هاتووه له چهوری که نه ویش  
به شه سپییه که یه تی بشی دووه می، نه لیت چاو له ئاو پیک هاتووه که نه ویش به شه  
رده شه که یه تی وه هه واي هه یه که چوارده وه ری چاو دروست نه کات، نیستا نه زانین  
هه موو نه مانه هه لهن، به لام نه مانه بیروکهی یونانییه کان بون، هه موو نه مانه  
به لگه ن له سه ر نزیکی حارس نیشان نه یه ن له گه ل پزیشکه یونانییه کانا، دکتور  
(لوشان لاکلیرک) له کتیبی که ناوی (میژوی زانستی پزیشکی) یه به کورتی له سه ر  
پزیشکانی عه رب ده لیت: (حارس بن فلاده) له خویندنگهی (جندي شکور) بووه وه

محمد ههندیکی له زانیارییه کان له حارس و هرگرت توه هه ربویه که له هه روکیان  
زانیاری پزیشکی یونانی ئه بینریت ههندیک جار محمد نه خوشی چاره سه رکدووه،  
به لام له گهله نه خوشی سه ختا ئه یناردن بولای حاریس که سیکی تری روشنبر له نزیکی  
محمد (نادری کوری حارس) بوو، به لام په یوهندی خیزانی نییه به حارسی کوری  
قیلا دهوه خه لکی قوره یش بووه وه ئاموزای محمد بووه به هه مان شیوه سه ردانی قه لای  
خه سرهوی کردوده له وی فیری فارسی و موسیقا بووه وه به قوریشییه کانی ناساندووه  
دواتر له مه کمه وه که سیکی دل سوز نه بووه بو محمد وه گالتهی به ههندیک چیروکی ناو  
قورئان کردوده وه پیغه مبهه ر محمد قهت له سه رنه مه لیی خوشنه بووه، له سه رنه وه له  
جهنگی به دردا که دهست به سه رکرا، دواتر کوژرا به شیوه یه کی پوخت ئه توانین بلین  
یه که م عه ره به کانی مه کمه و مه دینه له سالی ٦٠٠ دا په یوهندی سیاسی و ئابوریان  
هه بووه له گهله خه لکی ئه سیوبیا و یه مهن و ولاتی فارس و به یزه نتین وه ئاموزاییه کی  
محمد به باشی فارسی زانییوه تا لیکولینه وه موسیقا بکات. سینیم هوزی  
غه ساسینه کان که فه رمان را اوی سوريایان کردوده تا درگا کانی مه دینه زمانیان  
سریانی بووه که یه کیکه له زمانه سه ره کییه کانی فیرکردنی بواری پزیشکی له  
خویندنگای (جندي شکور) وه زمانی په سمبیان بووه وه پاشای یه مهن سه ردانی شاري  
طائیفی کردوده، به مه به ستی را ویزکاری (حارس بن قه لاد) که به باشی راهی نراوه له  
خویندنگای (جندي شکور) باشترين خویندنگاهی پزیشکی له دنیایا وه محمديش  
نه خوشی بو ئه م ناردووه. پینجم، له سه رده مه پیغه مبهه ر محمددا خویندنگایه کی  
پزیشکی تازه دامه زرا له الگزاندریا که ١٦ کتیبی گهیلانیان به کار هیناوه ئه مه  
به لگه یه که محمد و هاوە لانی ده رفتی ته واویان هه بووه که تیوریه کانی  
کور په له زانی (ئه رستو) و (هیپوکراتیس) و (گهیلان) بیان بیستبیت کاتیک

کەسەردانى (حارسى كورى قەلادە) و دكتۇرە ناوخۇيىھەكانى ترىيان كردۇو بۇ ئەم  
مەبەستە قورئان لە سورەتى المؤمنون دا ٤٠-٦٧ دەفەرمۇيت: خودا ئىوهى  
دروستكىرددۇوە لە خۆل، دواتر لە دلۋىپىك سېيىرم، پاشان لە پارچەيەك خۇيىنى مەبىيۇي  
شىوه كرمى زەرەووئى، بۇ ئەمە ئىېگەن. دواتر لە سورەتى الحج دا ئەلىت: ئەم  
خەلکىنە ئەگەر گومانقان لە زىندۇوبونەوە ھەمە بىزانن كە دروستمان كردۇون لە قور.  
پرسىيارى دروست ئەمە ئەمە كە بىرلە چى بىكەنەوە وە لە چى ئىېگەن؟ ئەمە قۇناغەكانە  
كە قورئان شىومىيان ئەكەت نەكەت سېيىرم، علقە واتە خۇيىنى مەبىيۇ، مچھە واتە  
گۆشت، عظام واتە ئىسک وە پىنچەم دا پوشىنى ئىسک بە ماسولكە، وەلماھە كە زۇر  
رۇونە، خەلکى ئەمە ئەمە بە شىوه ئەمە زانىارىيە گشتى ئىگەيشتىوون كە زانستى  
كۆپەلە زانى بەم شىوه ئەمە لەلايەن دكتۇرە يۈنانىيەكانەوە زانرابوھ مەبەستىم ئەمە  
نېيە گويىگراكانى محمد ھەموو ناوى پزىشكە يۈنانىيەكانىان زانىبىوو، بەلام  
زانىيارىيەكانى پزىشكە يۈنانىيەكانىان زانىبىوو لەبارە قۇناغەكانى گەشەى  
كۆپەلە وە بۇچۇونىيان وابووه كە سېيرمى نىز لەگەل خۇيىنى سورى ماگانەي ئافرەتدا  
ئەبىت هوى مەياندى خۇيىنە كە وە دواتر منال دروست ئەكەت، دووھم بۇچۇونىيان  
وابووه كە كاتىك ھەمە كە منالە كە شىوه ھەمە و نېيەتى، سېيەم باوهريان وابووه كە  
ئىسقان لە پىشا دروست ئەبىت وە دواتر بە ماسولكە دادەپوشىت اللە (خوادا) ئەم  
زانىيارىيە گشتىيانە بەكار ئەھىنا وەك نىشانەيەك بۇ ئەمە گويىگران و خۇيىنەرانى  
پى راکىشىت، كىشە كە ئەمە كە ئەم زانىyarىيە گشتىيە راست نەبۇوە پزىشكە  
عەربەكانى دواي محمد. ئىستاش با بىرۋانىنە دوو پزىشكى بەناوبانگ كە  
بەدىنيايدە هىچ كارىگەرەيەكى قورئانىيان لەسەرنەبۇوە، بەلام باوهريين ھەبۇوە بەو  
بىرۇكەي كۆپەلە زانىييانە (ئەرستو) و (ھېپۈكرا提س) و (گەيلان) بەردهوام بۇو لە

ناو عهربدا تا سهدهی ٦ ائهگه رته فسیری ته واوى العلقة ماددهيەكى شىوه كرمى زهروويى بىت وەك موسولمانانى ئەم سەردهمى وەك (شەبىر عەلى) دەلىن: لە هېچ شوينىكا نەھاتووه كە پزىشكەكانى پىش قورئان وايان وتبىت لە راستىيا بە پىچەوانەيە، بىرۇكە ئەم پزىشكە يۇنانىيەنا بەكارھىنراوه بۇ رۇون كردنەوە قورئان و قورئانىش بەكارھىنراوه وەك بەلگەيەك بۇ بىرۇكە پزىشكە يۇنانىيەكان (ابن سينا) يان (ابى سینا) دەلىت: مروق منالى ئەبىت لە دوو شتەوە سپىرمى نىركە بەشى كارلىك كەرە و سپىرمى مى كە بەشى يەكم خوينى سورى مانگانە كە ماددهكە دروست ئەكات، هەر بۇيەكە ئەبىنин كە (ابن سينا) ھەمان رۇوانگەي ھەيە بۇ ھىلکۈكە مى كە (ئەرستو) ھەيىووه وەك ئەبىنин (ابن سينا) ھەمان پرۇسە ئەداتە پال تۇوى ئافرەت كە (ئەرستو) باسى كردووه لە سورى مانگانە يا باسى كردووه شتىكى سەختە كە زىادەرەوى بىرىت لەلايەنى زانستى و فەلسەفى (ابن سينا) بۇسەرددەمى پىش تازەگەرى ئەوروپا. وە ئىستا سەيرى بەلگەكانى لاي (ابن قەيمى جوزى) ئەكەين، كە بەتەواوى ئەو دەرفەتە قۇستۇتەوە لە لېكچونەكانى دەقەكانى قورئان و پزىشكى يۇنانىدا، لە بەشى سېيەمى كتىبى (الجنه) دا دەلىت (ھېپۈكرا提斯) و تتویەتى كە توْتۆيْزىكى تىايىھ وە گەشە ئەكات بە ھۆى خوينى دايىكەوە كە خوينى دايىكە دىيە ناو مندالىدانىيەوە ھەندىك توْتۆزىل دروست ئەبن سەرەتا وە ھەندىكى تر دواى ۲ وە ھەندىتىز ۳ مانگ، ھەربۇيەكە قورئانىش ھەمان شت ئەلىت: كە ئىيە لە سكى دايىكتانا دروست ئەبن بەچەند قۇناغىيەك لە سى تاريكيدا سورەتى الزمر ٦ ئىنجا بىرۇكە خۆى ئەلىت: تا ئەم ئەندامانە تاريکى خويان ھەبىت، لەكەتىكاكە خوا باسى قۇناغەكان ئەكا يەك يەك ھەروەها باسى تاريکى ئەندامەكانى كردووه، زۇر مەسىر روونيان كردوتەوە وە ئەمانە قىسىميانە: ئەمە تاريکى كەمەريەتى وە تاريکى

ناو مناڭدانى دايىك و ويلاشى مىنداڭىدە يە. لە نۇمنەى دووهەمدا كە (ھېپۆکراتىس) دەلىت: دەمى كۈرپەكە ئەكىرىتەوە بەبەردەۋامى وە دەم و گوپەلە گوشت دروست ئەبن گوچىكەكان ئەكىرىنەوە، وە چاوهەكان پىن لەشلەيەكى رۇون، پىغەمبەر بەردەۋام ئەيگووت: ئەو خودايىه ئەپەرسىم كە دەم و چاوى دروستىردىم و گوپەكانى كەردىوە هەتا دواىيى، (ابن قيم) قىسىم (ھېپۆکراتىس)نى ھىنناوه وە باسى خوينى دايىك ئەكتە كە دىتە خوارەوە، پىغەمبەر توانى ئەمە بکات چونكە خەلگى سەردەمەكەي زانىارىيان ھەبوو لەسەر بوارى پزىشىكى يۇنانى ھەرچەندە ئەوهى گرن بىت بەلامانەوە ئەمرو لە ھىچ شوينىكە نەھاتووە كە قورئان ھەلەي يۇنانىيەكان راستىكاتەوە لە ھىچ شوينىكە نەھاتووە كە (ابن قيم) ھاواركتات و بلىت: خەلگىنە ئىيە ھەمووتان بەھەلەتىگەيشتۇون ماناي راستى العلقە واتە خۇ ھەلۋاسەرلىك ئەگەيەنىت يان شىيە كرمىكە، بە پىچەوانەوە (ابن قيم) ھاوارىي قورئان و يۇنانىيەكان ئەسەلىيىت. كۆتا مفەسىر (بىچاوى) يە كە لەسەددەي ۲۱ زايىدا بۇوە، وەلىت: لەسەر العلقە واتە پارچەيەك خوينە وە ئەوه ماناڭەيەتى لەلای ئەو، وە دواى پارچە خوينەكە بەردەۋامدەبىت بۇپارچەيەك گوشت كە هەتا بىتوانرىت بجورىت وەك لەسەرتاوه باسم كرد كە وترابە بىرۇكەي گەشەكەن قۇناغەكانى كۈرپەلە شتىكى نوينى وە قورئان ھاوتايىه لەگەل زانستى نويدا بە پىشاندانى ئەو قۇناغانە وەك ئەوهى لە (ئەرسىتۇ) و (ھېپۆکراتىس) و (گەيلان) ھىنديكەن قۇناغەكانى گەشەكەن باسکردووە ھەزاران سال پىش قورئان وە لەدواى پەيدابۇنى قورئان، قۇناغەكانى گەشەكەن قورئان و يۇنانىيەكان بەردەۋام بۇو لەفييركەنەكانى (ابن سينا) و (ابن قيم)دا وە ھەمان شت گەنگ بۇوە لەلای (گەيلان) و ئەوانەي پاش ئەوكە وترابە، وە لەمەر قۇناغى دروست بۇونى ئىسکەدا زۇر رۇونە وەك دكتور (مۇر)

ئېسەنینیت لەكتىيەكەيا كە ئىسەك دروست ئەبىت لە تەنها لە بەشىكى بچوکەوە  
 لەھەمان كاتى دروستبۇونى كرەكەكەوە شىوهى ئىسەك دەردەخات ھىج قۇناغىك نىيە  
 ناوى ئىسەك بىت لە كاتىكدا پەيكەرى مروقەكە هەيە و ماسولەكان بەدەورىدا  
 دروسبۇون بە ئاشكرا دەركەوت كە وشەي العلقة بەماناي خوينى مەبىيودىت لە قورئان  
 وە قورەيشىيەكانى گوئيان لە محمد گرتۇوە تىگەشتۇون كە ئەوه خوينى سورى  
 مانگانەي ئافرەته لە دروستبۇونى كۆرپەلەدا، كەواتە ئەگەينە ئەو ئامانجەي كە  
 لەماوهى ئەو مىزۋوەدا دەقەكانى كۆرپەلەزانى قورئان كە ئەلىت: مروق لە سېرىمى  
 نىرېكە و دواتر ئەبىتە كلۇيەك خوين بەتەواوى ھاوتاى زانستى سەدەي يەكەمى  
 ھىجرى بۇوه لە كاتى قورئاندا بەلام كە بەراورد ئەكەرىت بە زانستى سەردەمى  
 سەددەي ۲۱، (ھېپوگراتىس) ھەلەي كردووە (ئەرسەتو) ھەلەي كردووە وە (گەيلان)  
 ھەلەي كردووە وە قورئانىش ھەلەي كردووە ھەمۈيان لە ھەلەيەكى گەورەيان.

ئىستا كەمېك باسى رۇناكى مانگ ئەكەين، ئايا قورئان باسى رۇناكى دانەوەي مانگى  
 لە خۇرەوە كردووە پېش ئەوەي بىت بە زانىيارى گشتى؟ لە سورەت نوح دا ۷۱ دەقى  
 ۱۵ و ۱۶ ئەلىت: بىيىنە چۈن خوا حەوت ئاسمانى دروستكىردووە يەك لەسەرىيەك وە  
 مانگى كردووە بە رۇناكى وە خۇرى وەك چرايەك دروستكىردووە، بە مانگ ذەلىت نور  
 واتە رۇناكى وە بە خۇرەلىت سيراج واتە چرا بە هوڭارى ئەوەي قورئان وشەي جىاواز  
 بەكارەھىنیت بۇ لە بارەي باسکەرنى رۇناكى مانگ و رۇناكى خۇرەوە ئامازەي ئەوە  
 دەدات كە خۇر سەرچاوهى رۇناكىيە و مانگ تەنها رۇناكى دەرەوەيە، ئەم بانگەشەيە  
 زۇر جەختى لەسەر ئەكىيەتەوە لەلايەن (شاپىر عەلى) يەوە لە كتىيى (زانست و  
 قورئان) دا وە بە ئاشكرا بانگەشەي بوكراوه لەلايەن زاكيز نايکەوە لە قىدىيەكدا

بەناوی (نایا قورئان ووتھی خودایه)، ((دەقى قىيدۇيەكەی دكتۆر زاکير نايىك) نەو رۇناكىيەتى كە هەمانە وە نەو رۇناكىيەتى كە لە مانگە وە دەسمان دەكەۋىت لە كويۇھ دېيت؟ نەتوانىت بلېيت كە پىشتر فيرکراوين رۇناكى مانگ ھى خویەتى، بەلام لە نەمرودا و دواى نەوهى زانست دەرىخستووه كە نەزانىن كە رۇناكى مانگ رۇوناكى خوی نىيە بەلكوو رۇناكىدانەوهى خۇرە، منىش پرسىيار نەكەم كە لەم قورئانە دا باسکراوه لە سورەتى الفرقان ٦٥ دا و لە دەقى ٦١ دا بەرزو بلند بىت نەوهى كە لە ئاسمانىدا نەستىرەكانى دروستىردووه وە رۇناكى كردەتەوه وەك چرا وە مانگى رۇشنىردووه، وشەي عەربىي القمر وە نەو رۇناكىيەتى كە شىومكراوه لەۋىدا المىر كە رۇناكىيەكى وەرگىراوه وە النور واتە رۇناكىدانەوه، قورئان نەلىكتىت مانگ رۇناكى دەرهەوەيە، كە لەم سەرددەمە نەمە دۆزراوهتەوه، نەي چۈن قورئان نەم زانستەي زانى ١٤٠٠ سال پىش ئىستا؟) لە كۆتايى قىيدىيوكەيا بىستما كە دكتۆر نايىك رۇونى كردەوه كە وشەي عەربىي القمر ماناي مانگ نەدات وە رۇناكىيەكەي باسکراوه بۇي المىرە واتە رۇناكى دەرەوه، تكايىه بىرت نەچىت كە وتنى المىر واتە رۇناكىيەكى وەرگىراوه وە النور رۇناكىدانەوهى، نەك تەنها بانگەشەي نەوه نەكات كە نەمە بەلگەيە كە هەماھەنگە نەگەن زانستدا بەلكو موعجىزەيەكى زانستىيە لەكاتىيەكە باسلىقەن تازە دۆزراوهتەوه، نەوه راستە كە مانگ رۇناكى خوی نىيە و رۇناكى خۇر نەداتەوه، بەلام نەمە نزىكەي ھەزار سال پىش محمد زانرابۇو (ئەرسىتو) نزىكەي ٣٦٠ ي پىش ميلاد باسى خىرى زەۋى كردەو بە سىيەركەي و مانگە وە تەنها نەيتوانى باسى سىيەرى زەۋى بىكەت كە لەمانگ دەرەدەچىت ئەگەر بىزانييىايە مانگ رۇوناكى نەداتەوه نەگەر سورى لەسەر نەوهى كە نەمە موعجىزەي زانستىيە نەبىت پرسىيار لە خۇمان بىكەيت ئايى وشەكانى قورئان ھاوكارمانە؟ سىراج يەكەم جار سەيرى وشەي سىراج ئەكەين لە

سورةتى نوح و سورةتى الفرقان دهلىت به ساده يى ماناي به خشيوه به خور لە سورهتى  
النباء دا ۱۳: ۷۸ دهلىت سيراجا و هاجا واته چراييه کى پرشنگدار كه مەبەستى لە  
خوره وشهى النور و منير لە هەمان وشهى عەربىيە وە هاتون وشهى منير ۶ جارهاتووه  
لە قورئاندا، ۴ جار لە سورهتى العمران دا ۴ العج ۲۲: ۸، لقمان ۳۱: ۲۰، الفتح  
۳۵: ۳۵ دەستەوازھىيە كە به کارھينراوه دهلىت كتاب المنير كە تەفسىرى (يوسف  
عەلى) دهلىت: كتىبى رۇناكىھەرەوە كە كتىبىيکە رۇوناكى ئەدات بە ئاشكرا كتىبىيکە  
زانىن دەبەخشىت پاستە و خۇھىچى تيانىيە لە بارەي رۇوناكى دانەوە، لە سورهتى نوح  
دا ۱۶: ۷۱ وە يونس ۱۰: ۵ دا دهلىت: خودا مانگى كردووە بە رۇناكى، لېردا  
تىئەگەين كە قورئان ئەلىت مانگ رۇناكىيە وە هەركىز نالىت رۇناكىدەرەوەيە زياتر  
لە دەقه کانى تردا قورئان دهلىت الله نورە واتە خودا رۇناكىيە، سورهتى نور ۲۴: ۳۵  
كە يەكىكە لە جوانترىن دەقه کانى قورئان دهلىت: خودا رۇوناكى ئاسماڭەكان و  
زەويىيە رۇناكىيە كە وەك تاقىيك وايە وە لەناویدا چرايەك ھەيە وە چراكە داخراوه  
بەشوشە و شوشە كەش وەك هەسارەيە کى پرشنگدارە تادوايى لېرە دا تى ئەگەين كە  
وشهى نور بۇ مانگ و بۇ الله بەكارھينراوه ئاپا ئەكرىت بلىغىن كە خودا رۇناكى  
دەداتەوە؟ باوەرناكەم، بەلام گەر سور بىت لە سەر ئەوەي كە نور واتاي رۇناكىيە كى  
وەرگىراو بىت وەك لە سەرەوە وە لە سەرەوە بىنیمان كە الله رۇناكى ئاسماڭەكان  
زەويىيە، سەرچاوهى ئەم رۇناكىيە لە كۈيىيە واتە سيراجە كە لە كاتىكى رۇناكى خوا  
وەرگىراوه، بىرى لېپكەرەوە ئەگەر خوا نور بىت ئەي كېيىيە و چېيىيە سيراجە كە ؟ قورئان  
پىيمان ئەلىت سيراجە كە لە كۈيىيە، وەلماھە كە سەر سۈرەھىنەرە لە سورهتى الاحزاب  
دا ۴: ۳۳ - ۶ - ۴۵ دهلىت: ئەي پىغەمبەر بە پاستى تۆمان وەك شايەتىك ناردووە  
وەك مىزدە دەرىك و ئاگادار كەرەوەيەك وەك چرايەكى رۇناكى بە خش، لېرەيا ئەلىت

محمد چراییه که روناکی ئەبەخشىت، بە عەربىيەكەی سراجا و منира بەشىوھىيەكى زمانەوانى و دۈحى ئەمە كۆتايى باسەكەيە سيراج لە زمانەوانىيَا ئاوهلىناوه لەگەل منира بەكارھىنراوه بۇ ھەمان شتى پرشنگدار كەسىكە و محمدە روونە ليئەيىا كە منير ماناي رۇناكىدالە وە ناگەيەنىت نە لەم دەقەدا وە نە لە دەقەكانى تردا بەلكو ماناي رۇناكى سەربەخۇدىت، خەلکى سەردەمى محمد واتىگەشتۇون كە مانگ رۇناكى دەرە وە راست تىگەشتبوون ھەر وەك خەلکى سەردەمى موسا كە واتىگەشتبوون كە خۇر رۇناكىيەكە زياترە وەك لە مانگ، بەلام ئەگەر سور بىت لەسەر ئەوهى كە وشەي عەربىي نور و منير واتاي رۇناكى دانەوەيان ھەيە كە واتە بە پىنى ئەمە بەكارھىنانى وشانە لە قورئانا محمد وەك خۇر وايە الله وەك مانگ ئاپا دكتور نايىك بەراستى ئەيەويىت بلېت كە محمد سەرقاوهى رۇوناكىيە وە خوا رۇناكى دەرەوهى ئەوه بۇچى ئەم بانگەشە بەناو زانستىييانە ئەكىرى لە كاتىيىكا هىچ موسولمانىيە ئامادە ئىيە پشتىگىرى بکات ئەگەر بە وردى لىكۈلەنە وە بکەن لە قورئانەكەيان.

بابچىنه سەر بابەتى سورى دروستبۇونى ئاو، ھەندىيەك نوسەرى موسولمان بانگەشەي ئەوه دەكەن كە لە قورئانا باسى سورى دروستبۇونى ئاوي كردووه پىش دۆزىنەوهى، سورى دروستبۇنى ئاو(باران) چونە؟ وەك ئىيىنин چوار قۇناغ ھەيە، قۇناغى يەكەم بەھەلەم بۇونە ئاوهكە ئەبىت بەھەلەم لە زەرياكانەوه بۇ ئاسمان، وە قۇناغى دووەم ئەبىت بە ھەور، سىيەم قۇناغ ئەم ئاوه ئەبىت بە باران، وە چوارەم ئەم بارانە ئەبىتە ھۆى گەشەكردى رۇوەك، ئەمانە زۇر ئاسانن وە ھەموو كەسىك دووەم و سىيەم و چوارەم ئەزانىت ئەگەر لە شارىشا بىزىن ئەزانى كە ھەور يەت و باران ئەبارىنىت وە گولەكانىيان بەوه گەشە ئەكات، بەلام لە بارەي قۇناغى يەكەمەوه بەھەلەمبۇون كە

نابینریت وه ئاسان نییه وه قورئان قۇناغى يەکەمی نییه، باسى پىغەمبەر ئەکەمین  
 لە ئىنجىلا پىغەمبەر (ئەيمەس) كە لە ٧٠٠ سال پىش زاين بۇوه دەلىت: هەرنەوە كە  
 پلايدىس و ئورىونى دروستكردوووه كە تارىكايى ئەكتات بە بەرەبەيان و بەرەبەيان  
 ئەكتات بە رۆز تارىك ئەكتات تاببىت بەشەو وە ئەوە كە بانگى ئاوى دەريا ئەكتات كە  
 قۇناغى يەکەم، قۇناغى دووەم ئەيان رېئىنىتە سەر دەم و چاوى زەۋى وە ئەو  
 خوداوهندە ئاوى خوداوهند (يَاھوى) يە وە يەكىكى تر لە پىغەمبەرەكان (جوب -  
 ئەيوب-) كە لە بەشى ٣٦ دا دەقى ٢٨-٢٦ بەلايەن كەم ھەزار سال پىش ھېجزەت  
 بۇوه چەند مەزىخ خودا، لە سەرو تىكەيشتنى ئىمەۋەيە سالەكانى ئەوهندە زۇن  
 نازمىردرىن، قۇناغى يەكەم: دلۇپە ئاوهكان رائەكىشىت بولاي خۆى كە دىيار نامىن  
 وەك تەم لە بارانا كە بەھەلم ئەبىت لە تەما وەك باران كە لە قۇناغى سېيىھمايە وە  
 دواتر باسى ھەور ئەكتات قۇناغى دووەم كە تىايىا بە دلۇپ و بەلىزەمە بەسەر مروفَا  
 دىئنە خوارى لىرىھيا لە ئىنجىلا ئەم قۇناغە ئالۇزانەت تىايىھ كە ھەزاران سال پىش  
 قورئان ھەبووھ.

بابچىنە سەربابەتى شاخەكان، قورئان زىاد لە دوانزە دەقى ھەيە كە باسى ئەو  
 ئەكتات كە خوا شاخى جىڭىر و نەجولى داناوه لە زەۋىدا وە ھەندىك لەم دەقانە شاخ  
 وا باسکراوه كە پىرۇزىيەكە بۇ باوەرداران يان ئاگاداركىردنەوەيەكە بۇ بىباوهدا  
 نۇونەيەك لەوانە لە سورەتى لوقمانايە ٣١ دەقى ١١-١٠ دەلىت: ئەو خودا  
 ئاسماňەكانى دروستكردوووه بەبى ھاوکارى وەك ئەبىن وە شاخەكانى داكوتاوه بە  
 ئەرزدا تانەلەرىنەو و نەجولىن. وە لە سورەتى پىغەمبەرەكاندا ١٢ انبىاء دا دەقى  
 ٣١ وەك يەكىك لە حەوت ئاگادارى ئەي خويىنەو كە لە زەۋىدا شاخەكانىمان جىڭىر

کردووه تا له گهليياندا نه جوليئنهوه، له کوتاييا له ههنجدا له سورهتى النحل دا  
١٦ شاخهكانمان داناوه له زهويدا جيڭير كردووه تائيوه له گەلى نه جوليئن و ئىزىز  
و ئورنه بن ئېبىينىن كە بىباوهر و باوهپداران كە پىيان و تراوه الله ئەم کاره مەزنانەي  
كردووه شاخهكانى بردووه به زهويدا و جيڭيرى كردون تازهوى بە توندى له نگەر بگريت  
كە واتە ئەبىت پرسىيار له خۇمان بکەين ئەمانە له چى تىيىگەن؟ له دوو دەقى دواتردا  
وينەكى تر پيشان دەدات، سورهتى نباء (ھەوال) ٧٨ : دەقى ٦-٧ دەلىت: زهويمان  
فراوان نەكىد وە شاخهكانمان وەك مىخ دانە كوتاوه "الجبال او تادا" وەك ئەوانەي  
كە له نگەرى خىمە دەخەن زهوييەوه؟، وە سورهتى الغاشية واتە له ناوجۇون  
دەقى ١٩-٨٨ نايابى باوهپداران سەير ناكەن چۈن شاخهكان چۈن به زهويدا وەك  
خىمەيەك، خەلکى لىرەيا پىيان ووتراوه كە چۈن كەشاخەكان وەك لاقىتەي خىمە  
دا چەقىنراون كە خىمە ھاوسمەنگ ئەكەن، لىرەدا رۇونە كە شاخەكان وەك لاقىتە  
ناھىئىن زەوي بلەرىتەوه. وينەي سېيەم لە وشەي (الرواسى) دا باسکراوه كە  
بەكارھىنراوه بوشاخەكان ئەم وشەيەيە لە عەربىيا له رەگى "ارسا" وە ھاتووه وە  
ھەمان رەگ باسکراوه بۇ وشەي له نگەرى كەشتى واتە فرىيدانى له نگەرى كەشتى (القا  
الرسا)، جا له بىرى فرىيدانى له نگەرى كەشتى تا كەشتى نه جولييت دا چەقاندى  
شاخەكانمان ھەيە تا زەوي نه جولييت، وە شاخىش دا چەقىنراوه تا زەوي جيڭير بکات  
تا بومەلەرزە كەم كەنەوه، بەلام له راستىيا ئەمانە ھەلەن، دروستبوونى شاخەكان  
بونەتە هوکاري بومەلەرزە كە واتە ئەم دەقانە گرفتى گەورە پيشان ئەدەن. دكتور  
(موريس بوكاي) بەم كىشەيەي زانىوھ و لە كتىيەكەيا (ئىنجىل و قورئان و زانست) دا  
باسىكىردووه له دواي هينانى دەقەكانى سەرەوه دەلىت: جيولوجى زانەكانى سەردەم  
بەرز و نزمى زەوي هوکاري دوستبوونى شاخەكانە وە ناجيڭىريەكەي توېكلى بە هوکاري

ئەم دىاردىيە دروستبۇوه، كە پرسىارم دەربارەي ئەمە كرد پروفېسۈرى جىۈلۈچى  
(دەيىشىد ئەي يەنگ) ئەلىت: راستە كە شاخەكان زۆينە لە بەرد دروست بۇون وە بەرزو  
نزمىيەكە لەوانەيە بە رېزەيەكى زور بىت، بەلام راست نىيە كە ئەبىتە هوکارى  
جىيگىربۇنى زھوى. هەبۇونى بەرزو نزمى بەلگەيە لە سەر ناجىگىرى لە تۈرگەن  
رەقەكەي سەرەودا بەشىوهيەكى تر شاخ واناکات كە زھوى نەلەرىتە وە دروستبۇونى  
شاخەكانە ئەبىتە هوکارى بەردەوامى لەرىنە وە زھوى. تۈرگەيەكانى جىۈلۈچى لە  
ئىستايىا بۇ ھەرەشەكان دىاري ئەكەن ئەوهىيەكە تۈرگەن زھوى بەش بەشە و ھىۋاش  
ھىۋاش دەجولىن ھەندىيەك جار ئە و بەشانە لە يەك جىا ئەبنە وە وەك ئامريكا باشورو  
باکوور كە جىابۇونە وە ئەورۇپا و ھەندىيەك جار بەيەكە وەن وە ھەندىيەك جار خۇيان  
ئەكىشىن بەيەكدا وە بومەلەر زە دروست ئەبىت. نمونەيەك دۈزىنە وە كاتى  
دروستبۇونى شاخە لە خۇرەتاتى ناوهەراست كە كۆچەرە عەرەبەكان بەرەو ئىرمان بۇوە  
ھۆى دارمانى شاخى زاگرۇس لە زۆرىيەك لە شوينەكانى جىهان گەر سەفەر كەيتىرىد  
ئەبىنى كە تۈرگەن سەرەوەي لە كە پىشتر ستۇونى بۇون كە كۆئەبۇونە وە، بەلام  
ئىستا وەك گوشەيەكىان لىيەاتووھ لىرەيَا ئەبىنى ئە و چىنە لە بەردىنانە كە سەرتا  
ستۇونى بۇون ئىستا يەكىان گرتۇوھ وەك گوشەيەكى پلە ٧٥ كە پالىيان پىنۋە نراوە  
بۇ ئەوي بە بومەلەر زە بۇ دروستبۇونى شاخەكان. ھەندىيەك جار چىنەكان ئەكەونە  
سەرىيەك وە ئەوهەستن لە خىلىس坎دىن لە ماوەيەدا ھىزى زور دروست ئەبىت كە ھىزىكە  
دروستبۇونەكان لىيىكەخشىن لە تەواو بۇونى ئە و لىيىكەخسانەدا چىنەيەك دىتە پىشە وە  
دەبىتە هوکارى ئە و لەرە بەھىزە كە لە تۈرگەن سەرەوەي زھويدا رۇدەرات لە ناكاو  
بەتوندى لىيەك دەترازىن، لە بومەلەر زەكانى ئەم دووايىيە ھەزماڭراوە كە طېقى كۆك  
لە مەكسىيەك ۳ مەتر بازى داوه، ئەگەر مالەكەت ۳ مەتر بىرواتە پىشە وە ئەو

به‌راستی فه‌وزا دروست نه‌بیت. جو‌ریکی تر له شاخ نه‌وهیه که له بورکانه‌کان دروست  
 نه‌بیت ناگری تواوه‌ی ناخی زه‌وی فرییده‌دریته ده‌رووه و که‌له‌که ده‌بیت تا شاخیکی  
 زه‌به لاح دروست نه‌بیت نه‌گه رله‌بنی ده‌ریایه‌کیش دابیت، له هه‌ندیک له شاخه دروست  
 بووه‌کان که له به‌رده فرییده‌راوه‌کانی ناو بورکانه‌که دروست نه‌بیت وه سارد نه‌بیته‌وه  
 خه‌ست نه‌بیته‌وه وهک تیکه‌له‌یهک له روی زییر زه‌وی وه بلاؤ ده‌بیته‌وه دواتر وهک  
 سه‌دیکی نیندیت، به‌لام ره‌گی نییه به‌قدهر شاخیک نابیت، به‌لام ته‌نها سه‌ده‌یکه  
 له‌به‌ر نه‌وه له باریکا که په‌ستان زور بیت له زییر نه‌وه سه‌دادا نه‌وهکات بورکانه‌که  
 نه‌ته‌قیته‌وه وهک له باشوری زه‌ریای اطلسی له کراکاتو دا ته‌قییه‌وه له ۱۸۸۳ که  
 هه‌موو دورگه‌که ته‌قییه‌وه له گه‌لی، وه له‌م سه‌ردنه‌مهی خومانا له شاخی سانت هیلینا  
 رووی دا نه‌توانین بگه‌ینه نه‌نجام لیزدا له‌گه‌ل بنچینه‌ی جولانه‌وه و له‌رینه‌وهی  
 شاخه‌کانا و نیستا بومه‌له‌رزه رونه‌دات به هوی دروست‌بونی به‌رده‌وامی شاخه‌کانه‌وه  
 کاتیک که چینه‌کانی سه‌رزه‌وی نه‌که‌ونه سه‌ریهک بومه‌له‌رزه دروست نه‌کات، کاتیک  
 که بورکان نه‌ته‌قیته‌وه بومه‌له‌رزه دروست نه‌بیت، هه‌رچه‌نده روونه که محمد و  
 هاوه‌لانی له‌م ده‌قانه واتیکه‌یشتونن تا بلین (الله) خودا له چه‌قاندنی شاخه‌کاندا  
 وهک لاقيته‌ی خیمه و له‌نگه‌ری که‌شتی زه‌وی نه‌پاریزیت له له‌رینه‌وه دابه‌زاندنی شاخ  
 بو‌زییر زه‌وی له هونراوه نه‌چیت، به‌لام بلیئی شاخه‌کان زه‌وی نه‌پاریزون له له‌ره نه‌وه  
 زور ئالوزه وه ریگره‌که‌شی زانستی سه‌ردنه.

نیستا نه‌چینه سه‌ر باسی خور له قورئانا له سوره‌تی که هف دا ۱۸:۸۶ تا نو  
 القرنین که (نه‌سکه‌نده‌ری مه‌قدونی)ه که چووه سنوری خور، دوزییه‌وه خور له  
 گوماویکا ئاوا نه‌بوو به‌داخه‌وه، زانستی سه‌دهی ۲۰ ده‌لیت خور له‌ویادا ئاوا نابیت وه

له سوره‌تی الفرقان دا ۴۵-۶۹ له دهقى دهلىت: ئایا نابينيت چون په روه‌ردگارت سېبېر درېزدەکات گەر ئاره‌زوی بوایه جيگىرى ئەکرد، وە خۇرمان كردوو، بەپىشاندەرى. ئەی چى لەبارەی ئەمەوھ ئەگەر خۇر لەسەرتەوە بىت سېبېر نامىنیت يان سېبېر ئىكى كەمت ئەبىت وە كە خۇر دائەكەۋىت سېبېرەكەت درېز ئەبىت لەلايەكى ترەوھ. باشە، خۇر نا جولىت لە پەيوەندى به زەویيە وە وە ئەوھ ھۆکارى گۇرانى سېبېر نىيە خولانەوھى زەویيە كە پىشاندەرى سېبېرە جا ئەگەر داواي زانستى سەدەي ۲۱ بکەيت سورەتەكە ئەبىت بلىت: سورانەوھى زەویيە كە دەبىتە ھۆکارى گۇرانى سېبېر

سەيرى بابەتىكى جياواز ئەكەين كە مردىنى پىغەمبەر سولەيمانە، ئەمە بابەتىكى زانستىيە يان نا؟ ئەوھ نازانم لەوانەيە كۆمەلناسى بىت مردىنى سولەيمان، ئەلىت پەرييەكان كاريان بوکرد بەپى خواستى سولەيمان، بەلام كاتىك فەرمانىمان كرد بە مردىنى سولەيمان هىچ شتىك مردىنى ئەوي نىشان پەرييەكان نەدا تەنها خەلقەندەيەكى بچوکى خودا نەبىت كە گۆچانەكەى كلوڭىرىد وە كاتىك سولەيمان كەوتە سەر زەوی ئەوكات بۇيان دەركەوت كە مردووھ، ئەگەر بىيان زانىيايە بەردهوام نەدەبون لە جىيەجىكىدى فەرمانى سەخت ئەمە سولايمانە لىرەيا وە مردووھ مردووھ كەوتۇوھ بەسەر گۆچانەكەيا، وەك وە هىچ چىشتلىئەرىك نايەت بۇ ئەوھى بىزانتى ژەمى داھاوتتو چى ئەخوات، وە هىچ ژەنەرالىك نايەت بۇ فەرمان وەرگەتن، وە هىچ خانەدانىك نايەت و داواي لى بکات بۇ راواكىرىن، كەس تىبىنى ناكات، وە داواي لە بوردن ئەكەم باوھرم بەو چىروكە نىيە وە جىيگاى نابىتەوھ لە كۆمەلناسى سەدەي ۲۱ وە سەدەي ۱۷ شدا كە قەت پاشابەتهنىا و بەوشىوهى بە جىناھىلىرىت.

له کوتاییا باسی شیرمان ههیه له سوره‌تی النحل دا (هه‌نگ) دا ۶۱ له دهقی ۶۶ ده‌لیت؛ ئیمە پیستان ئەبە خشین له ئەوهى كە له سکى ئازەلە کاندایه له نیوان پیسايى و خوينا شیریکى پاڭ و بەتام بۇئە و كەسانى ئە يخونەوە. له زانستى پزىشکى سەدە ۲۱ دا سك له ويايىه كە رېخولە کانى تىايىه شىرەرژىنە کان له ژىر پیستان، له مروقا له ژىر پیستەكەن وە له ئازەلە نیوان قاچە کانىيانا يە. هىچ پەيوەندىيەك نىيە له نیوان سنگ و رېخولە کان وە پیسايىه کانىان لە هىچ روویە كە وە هەرچەندە پیسايى له لاشەدا له دەرهەوە ئازەلە، ئازەل تەواو پەيوەندى نەماوە پیوهى هىچ پەيوەندى نىيە به شىرەوە وە بە هىچ شتىكى ترەوە.

وە ئىستا سەيرى كۆمەلگا کان ئەكەين سوره‌تى الانعام واتە ئازەلەن ۶ دهقى ۳۸ ده‌لیت: هىچ ئازەلىك نىيە له سەر زھوي تەنانەت دروستكراوىك كە دەفرىت بە دووبال ئىلا كۆمەلگا دروست ئەكەت وەك توپى مروق. له بارەي ھەموو ئازەلىكە وە ئەدویت وە ھەموو بالدارىك ئىلا كۆمەلگا يان ھەيى وەك مروقە کان، وە واي دا ئەنیم كە قورئان له بارەي ئىمە مروقە وە قىسە ئەكەت، ھەندىك جائىجاڭوکە كە لىك جودا ئەبنەوە دايىكە باؤكە كە ئەخوات، دلخۇشم كە خىزانە كەم منى نەخواردووو. له ھەنگا كاتىك كە نىرەي ھەنگى زىادە فرى ئەدرىن تا بىرن، دلخۇشم كە خىزانم له دواي ۴ مىنداڭ دەرى نەكردۇوم. له کوتایيا كە نىرەي شىر پىر ئەبىت، شىرى گەنج دېت و له بىشەكە و له خىزانە کانى دورى ئەخاتە وە شىرە گەنجە كە دەستدەگەرىت بە سەر خىزانە کانىدا ئەرى چى ئەكەت له شىرە پىرە کان، له لايەن گەنجە کانە وە كۈزىن لەبەر ئەوە باوەرناكەم ئەم راستەيە راستېت كە ھەموو ئازەلە کان كۆمەلگا يان ھەبىت. له ئەنجامى کوتایيا قورئان كۆمەلىك ھەلەي زانستى گەورەي

تیایه به شیوه‌یه کی گشتی قورئان ئاوینه و په نگدەره وە زانستی سەردەمە کەن خویه‌تى وە زانستی سەددە ۱۷ ئىمە هاتوین لىرەيا تا پاستىيە کان بە دۆزىنە وە. وە من لىرەيا ئە وە توانييەت زانيارى پەۋام پېشکەش كردون ئەگەر وىستت سەرچاوه کان بىيىنی لە كتىيە کە ما ( قورئان و ئىنجىل لە ئىر رۇناكى زانست و مىزۋودا ) داواكارم لە پەروردگارى خاوهن راستىيە کان رېمان نىشان بىدات سوپاس بۇ ئىو.

### پېشە كىيەك دەربارەي ژيان و چالاکى دكتور زاكير نايىك

دكتور زاكير عبدالكريم نايىك تەمهنى ۳۴ ساله سەرۋىگى رېكخراوى لىكۈلەنە وە ئىسلامى بومبايە لە هندستان پېشەي پزىشکى و پسپۇرە لە پېشە كەيا و دكتور زاكير نايىك كە وته بىزىكى ناسراوى نىودەولەتى ئىسلامىيە و بە راوه دەركەرى دينە کانه دكتور زاكير نايىك بىر و بۇچونى ئىسلامى رووندەكەتە وە و گومانە کان ناھىلىت بە پىنى قورئان و حەديث و كتىيە کانى ترى دينە کان وە هەروەھا بە بەكارھىنانى لۇجىك و گفتۇر سەلىئىندرادە کانى زانست بە ناوابانگە بە وەلامە روون و شىكارىيە کانى بە رامبەر پرسىارە ئائۇزە کانى خەلگى لە دواى ووتارە کانى لىنى دەكرىت لە چوار سالى رابوردوودا ( ئەم وته يە لە سالى ۲۰۰۰ دا وتراد ) دكتور زاكير نايىك توانييەتى زىاتر لە ۴۰۰ وtar بىدات لە سەرانسەر جىهانا، لەگەل ئە وەشدا چەندىن وtarى داوه لە هندستان بە شىوه‌یه کى زۇرتى لە پروگرامى تەلە فيزىون و كەنالە نىودەولەتىيە کانه وە دەرده كە وىت لە چەندىن ولاتى جىهانە وە چەندىن كتىيى بلاوكراوهى ھەيە لە سەر ئىسلام و بە راوردى دينە کان ھەروەھا لە چەندىن كۆنفرانسدا و چەندىن گفتۇردا بە رامبەر كەسانى پسپۇرى دينە کانى تردا بە شدار بۇوه.

## دكتور زاکیر نایك قسمی خوی نه کات له سمر بابه تی قورنآن و نینجیل له ژیز روشنایی زانستدا

الحمد لله و صلات و السلام على رسول الله وعلى آله وصحبه أجمعين أما بعد اعوذ بالله من الشيطان الرجيم بسم الله الرحمن الرحيم: سنریهم ایاتنا فی الافق وفی انفسهم حتی یتبین لهم انه الحق، اولم یکف بریک انه علی کل شيء شهید، ربی اشرح لی صدری ویسرلی امری و احل عقده لسانی ویفقه قولی. به ریزان، السلام علیکم ورحمة الله وبرکاته، داواکارم خیز و به رمکه تی خوا بریزت به سه ره مهو لایه کدا، بابه تی گفتونگوی نه مرؤمان (قرآن و نینجیل له ژیز روشنایی زانستدا). قورنآن پیروز کوتا په یامی ناسمانییه که دابه زیوه بو کوتا پیغمه ر محمد (درودی خوای له سه ربیت) نه گه ر هر کتیبیک که بانگه شهی بو بکریت که له خواوه یه نه بیت له تاقیکردن هه مهی هه مهی سه ردہ میکدا ده رچیت، پیشتر وه له و سه ردہ مهدا ناسراویووه به سه ردہ می معجیزه و ده رئاسا سوپاس بو خوا، قورنآن معجیزه می معجیزه کانه دوای نه و سه ردہ مه باوی رهوانبیزی و هونراوه بسوه وه موسویمان و نا موسویمان هاوړان که قورنآن پیروز باشتین بسوه له هونه ری رهوانبیزی عه ره بیدا له سه ره زهی، به لام نه مه سه ردہ می ته کنه لوجیا و زانسته با لیی بکوئینه وه که نایا قورنآن له گه ل زانستی سه ردہ مهدا هاوړایه یاخود هاوړا نییه، نه لبیرت ناینشتاين ده لیت: "زانست به بی دین شه له وه دین به بی زانست کویره" بابیرتان بهینمه وه که قورنآن کتیبی به لگه و نیشانه یه (کتیبی زانست نییه Science)، کتیبی ئایاته (به لگه له سه ره خوای په روهدگاره)، وه له م کتیبه یا زیاتر له شهش هه زار به لگه هه یه وه له و شهش

ههزار به لگه یه زیاد له ههزار به لگه ی زانستیبه و هه رچی قسهی من هه یه له سفر  
قورئان و زانست ته نها باسی نه و زانسته نه که م که جیگیرن و سه لینراوه که راسته  
باسی نه گه ر و تیوری ناکه م که بیبیه لگه ن و ته نها نه گه رن، چونکه هه مووان نه زانین  
که زانست هه ندیک جار پیج نه کاته وه و راست نابیت. دکتور ویلیام کامبل که  
وه لامیکی نوسيوه بوکتیبه که دکتور (موریس بوکای) که ناوی (قورئان و نینجیله له  
ژیر روشنایی زانست و میزودا) له کتیبه که یا نه لیت: دوو جو ر هه نسنه نگاندن هه یه  
یه که میان (شیوازی ریکه وتن) ه ماناکه ی نه وه یه که خاله هاویه شه کانی نیوان دوقی  
كتیبه پیروزه که و زانسته که پیشکه ش بکه یت، وه ریگاکه تر (شیوازی دریه کیه) که  
که سیک نه یه ویت دژه بوچون بهینیته وه له نیوان زانست و ددقه که دا وه ک نه وه  
نیستای دکتور کامبل، به لام هه رکام لم ریگایانه به کار بهینیت له گه ل قورئان  
ریگای (دریه ک یان به راورد) به و مه رجه مهنتیقی بیت له گه لی وه له نه نجامی  
پوونکردن وه یه کی مهنتیقیانه که س ناتوانیت یه ک نایه ت بهینیت که پیچه وانه  
زانستی سه لیندراوی سه ردتم بیت، دکتور ویلیام کامبل کومه لیک هه لهی زانست له  
قورئانا باسکرد به بی به لگه وه وا پیویست نه کات که له بشی به درو خستنه وه یان  
وه لامدانه و دا ره تیان بکه مه وه، به لام به و هویه وه که نه و سه رهتا قسی کرد  
هه ندیک له بوچونه هه له کانی وه لام نه یه مه وه، نیستا وه لامی به شیکی گرنگی  
با سه که ی نه یه مه وه و دک کورپه له زانی، زه ویناسی، به لام نه یه مه وه که ما وه به پشتیوانی  
خودا وه لامی نه یه مه وه له بشی وه لامدانه و دکه یدا نه بیت هه رد ووکی با سکه م به  
یه کسانی، که با سه که قورئان و نینجیله له ژیر روشنایی زانستدا نابیت ته نها  
له باره یه ک کتیبه وه بد ویم، که دکتور ویلیام کامبل به ده گمه ن باسی یه ک یان دوو

خالی کرد له ئىنجىلا كە بە پشتىوانى خوا نەوش باش نەكەم وە ھەر دوو كىتىبەكە  
لە بەرچاونەگرم، و داد پەرودەنە بەم بۇ دروشى گفتۇگۆكە.

نەوهندەي زاندرابىت لە قورئان و زانستى سەرددەمدا لە زانستى گەردونن ناسىدا  
زانيايانى گەردوونناسى بىست، سى، چىل سالىنك پېش ئىستا باسيان كردووه كە چۈن  
زەوي و گەردوون ھاتۇته بۇون پىنى نەوتىرىت تەقىنەوە گەورمەكە وە لە سەرتايىا يەك  
پەلە نەستىرە ھەبوو كە دواتر بە تەقىنەوە گەورمەكە بىلە نەبىتەوە كە بۇوه هوى  
دروستبۇونى نەستىرەكان و خۇر و نەم زەويىيە كە لە سەرى نەزىن، نەم زانيارييە  
بەرۇونى باسکراوه لە قورئانى پىرۇزا لە سورەتى انبياء دا ۲۷ دەقى ۳ کە دەلىت؛  
ئايدا كافران نابىين كە ئاسمان و زەوي بەيەكە و مبۇون و يەك پارچە بۇون ئىمە  
نەيەكمان جىياكىردىنەوە، بىبىن ئەم زانيارييە تازە دۆزراوەتەوە، بەنام قورئان ۱۴۰۰  
سال پېش ئىستا باسى كردووه. كە لە خوينىنگا بۇوم وا فىرىيان كردىن خۇر وەستاوه  
بەرامبەر زەوي، و زەوي و مانگ نەسۈرانەوە بەدەوري خۇرا وە خۇر وەستابۇو، بەنام  
كاتىيەك دەقىيەتى قورئانم نەخوينىدەوە لە سورەتى انبياء ۲۱ ئايەتى ۳۳ دەلىت؛ ھەر  
خودايى كە شەو و رۈزى دروستكردووه وە مانگ و خۇرى دروستكردووه وە ھەمووان  
نەخولگەي خۇيانا دەسۈرىنەوە، سوپاس بۇ خودا ئىستا زانستى سەرددەم راستى  
دەقەكەي قورئان نەسەلىئىن و شە عەربىيەكەي كە لە قورئانا بەكارھاتتوو (يسبحون)  
كە وىنای جولەي لاشەيەكى جۇلاؤ نەكەت كە لاشە باسکراوه كە لە ئاسمانانىا واتە لە  
خولگەي خۇيدا دەسۈرىنەوە، وە قورئان نەلىت؛ خۇر و مانگ دەسۈرىنەوە بەدەوري  
خۇيانا ھەر وەك چۈن بەدەوري يەكدا دەسۈرىنەوە، نەمەن بۇمان دەركەوتتۇوه كە خۇر  
نزيكەي ۲۵ رۈزى پېۋىستە بۇ نەوهى يەك سۈرانەوە بەدەوري خۇيدا تەواو بکات.

نهودی که فراوانبوونی گه ردوبونی دوزییه وه (ئىدۇين ھابل) بۇ قورئانىش لە سورەتى  
الذاريات ۱۵ ئايەتى ۷ دەلیت: ئىمە فراوانبوونی زەويمان دروستىرىد، وشەي  
(لىسۇنى) عەربى نەگەرپىتە وھ بۇ فراوانبوونى گەردوبون.

سەبارەت بە نەو بابەتەی گەردوبوناسىيەى كە دكتۇر كامبل باسى گرد دواتر لە بەش  
وەلمادانە وھ وەلمانى نەيەمە وھ سەبارەت بە سورى دروستبۇونى باران دكتۇر كامبل  
ئاماژەي پىدا نەكاتى خۆيا، بەلام قورئان باسى سورى باران نەكات بە<sup>١</sup>  
ووردەكارىيەكانىيە وھ نازانم دكتۇر كامبل ؟ قۇناغى باسکرد وھ نەكتىپە كە يىا ؟ بە  
لەقى ا و ب وھ باسکردووه، بەلام كوتا قۇناغى نىشان نەدان نازانم بۇ ؟ كە نەلىت  
ئاو لە زەوى بەرز دەبىتە وھ باسنه كرد، چونكە لە ئىنجىلا باس نەكراوه. ووتى هىچ  
دەقىيەك نېيە لە كە باسى بەھەلمبۇون بکات لە قورئانا، قورئان لە سورەتى الگارق دا  
ئايەتى ۱۱ دادەللىت (رجع السماء)، كە سويند نەخوات بە تواناي ئاسمان لە  
گىرپانە وەدا، وھ زۈزىيە زانايانى ئىسلام دەلىن: دەقى ۱۱ ئى سورەتى الطارق  
نەگەرپىتە وھ بۇ تواناي ئاسمان لەگىرپانە وھ باراندا واتە بەھەلمبۇون، دكتۇر ويلیام  
كامبل كە بەھەلەدا چووه، من نەلىم بۇ چى خوايى گەورە باسى بارانى نەكردووه بلى  
سويند بە و ئاسمانەي باران نەگىرپىتە وھ ؟ بۇچى خوا بى كەم و زىياد واي نەوت ؟ لەم  
سەرددەمە يىا نەزانىن كە بۇ چى واي نەوت وووه، چونكە كارى خوايىيە، زانستى تازە  
سەلاندىويەتى كە بىيچگە لە باران لە تەبەقى ئۆزۈنە لە سەردى زەويبىيە وھ لە بەر  
نەوەي بىيچگە لە باران گىرپانە وھ بۇ زەوى و وزە و هەندى ماددهى سۇدبه خشى تر  
دەگىرپىتە وھ كە پىويستان بۇ مروق، زانستى سەرددەم سەلاندىويەتى كە تەنها باران  
ناگەرپىتە وھ بۇ زەوى بەلكو شەپولەكانى پەيوەندىكىرىدىنىش دەگىرپىتە وھ

شه پوله کانی ته له فیزون و رادیوکه نه توانن سه ییری ته له فیزون بکهین وه په یوهندی  
 به یه که وه بکهین، بیچگه له ووش تیشکه زیانبه خشکان دمگیریت وه که له ناسمانی  
 ده ره وه دیت و هه لیان ده مژیت و ده ریان ده داته وه بو ده ره وه بو نمونه تیشکی خور  
 تیشکی بنه وشه وی ده نیریت له لایه ن چینی (ناینوسفیره) وه، گهر نه و چینه  
 ناسمانیه نه بوایه ژیان له سه رزوی دروست نه بتو خواه گهوره و میهره بان زور  
 راستی نه رموودکه ده لیت: سویند بهو ناسمانی که خاوهن توپانی گیزانه وهی، وه  
 نه وهی پیویست بیت بو سوری باران دکتور کامبل باسی کرد له قورنایه وه نه توانن  
 بگه پینه وه بو کاسیتکه، قورناین به وردي باسی سوری باران نه کات، وه له بارهی  
 نه وهی که باسی کرد له نینجیلا قواناغی یه که م و سینه من نیشان دا، قواناغی یه که م و  
 سینه من باسکرد دووه من باسکرد ناوی باران به رز نه بیت وه دواتر نه گه پیت وه  
 سه رزوی وه نه مه فه لسه فهی مولید سه ۷۰۰ سان پیش میلاد بووه باوهه و بوکه  
 پرژهی ده ریا به رز نه بیت وه بو ناسمان به هوی باوه نه بیت باران وه هیج باسی هه وری  
 نه کردووه، دووه م ده که دکتور کامبل هینای، یه که میان له بارهی به هه لمبه نه وه  
 هاواراین له گه لی کیشه مان نییه له گه لی له دوای نه وهی که باران یه ته خواره وه نینجا  
 ههور دروست نه بیت، به لام سوری باران بهو شیوه هی نییه و هه لایه سوپاس بو خوا،  
 قورناین سوری دروست بونی باران زور به وردي باس نه که ت له زور شوینا چون ناو نه بیت  
 هه لام و به رز نه بیت وه، چون هه ور دروست نه بیت، هه ور مکان چون به ریه ک نه کهون وه  
 چون به رز نه بنه وه هه ور گرمه و هه ور بروسکه چون دروست نه بیت و باران چون یه ته  
 خواری وه چون دووباره نه بیت وه سوپاس بو خوا قورناین له زور شوینا باسی سوری  
 دروست بونی بارانی زور به وردي کردووه له چه نین شوینا، له سوره تی النوردا ۲۴  
 نایه تی ۳۴ له سوره تی الروم دا ۳۰ ۳۰ نایه تی ۴۸ له سوره تی الزمرا ۳۹ نایه تی ۲۱

له سوره‌تی المؤمنون ۲۳ نایه‌تی ۱۸ له سوره‌تی الروم دا ۳۰ نایه‌تی ۲۴ سوره‌تی  
 الحجر ۱۵ نایه‌تی ۲۲ له سوره‌تی الاعراف دا ۵ نایه‌تی ۵۱ له سوره‌تی الرعد دا  
 ۱۳ نایه‌تی ۱۷ له سوره‌تی الفرقان دا ۲۵ نایه‌تی ۴۸ و ۴۹ له سوره‌تی الفاطر  
 ۳۹ نایه‌تی ۹ له سوره‌تی ياسين دا ۳۶ نایه‌تی ۳۴ له سوره‌تی الجاثية ۴۵ نایه‌تی  
 ۵ له سوره‌تی قاف دا ۵۰ نایه‌تی ۹ له سوره‌تی الواقعة دا ۵۶ نایه‌تی ۶۸ بو و  
 له چهندین نایه‌تی تردا وه سوره‌تی الملك ۶۷ نایه‌تی ۳ که قورئانی پیروز باسی  
 سوری دروستبوونی ئاو ئه کات زور بە ووردی، دکتور کامبل زوربەی کاتەکەی کوشت بە  
 کۆرپە لە زانیبە وە نیوه قسە کانی هەرنە وە بۇو.

وە بەشىكى ترى لە بارەي زەھۇنناسىيە وە بۇو وە تۈزۈكىش باسى ٦ بابەتى ترى كرد كە  
 هەموويم نووسى لە بوارى جىۈلۈجىيدا نەمە زانست دەرىخستووه كە نیوه تىرىدە زەھۇ  
 بە نزىكەيى شەش ھەزار كىلۆمەترە وە چىنە قولە کانى زۇرگە رەمن و شلن، ژىانيان تىا  
 بەردهوام نابىت، وە ئە و چىنە زەھۇ كە ئىمە تىا ئەزىز زۇر تەنكە نزىكەي دوو  
 كىلۆمەتر بۇ ٤ كىلۆمەترە رەنگە لە ھەندىك شويندا نەستورتىر بىت، بە ئام بەڭشت  
 لە نیوان دوو كىلۆمەتر بۇ ٤ كىلۆمەتردا يە ئەگەرىيى زۇر ھەيە كە بله رىتە وە ئەم  
 توپىڭالەي سەرەوەي زەھۇيە نەوش بەھۆكارى دىاردەيەكى سروشتىيە وەيە كە وَا ئە کات  
 شاخە کان بەرزىبنە وە شاخە کانىش وائەكەن كە ئە و ھاوسەنگىيە بەھەن بەزەھۇ لە  
 قورئانا و لە سوره‌تى النباء دا ۷۸ نایه‌تى ٦ و ٧ دەفە رمۇيىت: زەھۇ يمان فراوانى كە دەووه،  
 و الجبال او تادا واتە شاخە کان زەھۇيدا وەك مىخ داكوتاوه (دارىيەك كە چەقاوه لە<sup>1</sup>  
 زەھۇ)، قورئان نالىت شاخە کان وەك دارىيەك فېيدراون تا بچەقىنرىن لە زەھۇ بەلگو  
 وەك دارىيەك وايە كە لە زەھۇ چەقىو، وشەي عەربى (او تاد) ماناي واتە دارىيەك كە

وەك لاقىتهى خىمە چەقىوه نەمرو لە خويىندى زانستى زەويناسىدا نەزانىن كە شاخەكان رەگىكى قولىيان هەيە وەنەمە لە نىوهى دووهەمى نەم سەددىيەدا دۆزراودتە، وە هەرودەها نەو چىنە روکەشەي سەرەودى شاخەكەي كە نەبىينىن بەشىكى زۇر بچووكە وە بەشە قولەكەي لە ناوهەوەيە هەر وەك درەختىك كە زۇرىنەي لە زەۋى چەقىوه و تەنھا بەشىكى بچووكى سەرەودى نەبىينىت زۇرىنەي لە زەۋيدا چەقىووه. هەرودك شاخىكى بەستەلەك كە تەنھا سەرى شاخەكە نەبىينىت، بەئام لە ٪ ٩٠ لە زېيرناویە قورئان لە سورەتى الغاشيە دا ٨٨ ئايەتى ١٩ وە سورەتى النازعات ٧٩ ئايەتى ٣٢ دەلتىت: و الجبال ارساها، وە شاخەكانمان پىكى راوهستاندۇوه نەسەر زەۋى. نەمرو لە دواي نەوهى زانستى زەويناسى پېشىكە وتۈوه وە دكتۇر كامبلىش نەوهى راگەيىاند بەپىنى تىۋىرى جولەي پېڭەتە بەردىيەكانى زەۋى كە دەگەرېتە وە بۇ سالى ١٩٦٠ دا كە بەرزىدەدات بەشاخەكان لە دروستبۇونىدا، كە زەويناسەكانى نەمرو بە دلىنييائىدە دەلىن كەشاخەكان جىيگىرى نەدەن بە زەۋى وە ھەموو زەويناسەكان نا، بەئام زۇرىنەيان، وە ھىچ كتىبىيەم نەبىينىو، وە تەحەدای دكتۇر كامبىل نەكەم كە يەك كتىبى زەويناسىم بۇ بىنىت، بەئام بىر و بۇچۇونى تايىەتى زەويناسىك نا، چونكە نەوه قورسايى نىيە وەك بەلگە بەكاربەيىنرېت يان گفتۈگۈيەكى تايىەتى لەگەن دكتۇر كامبىل بەلگو بەلگە دىكۆمېنەت كراو، بەيىنەت ھەرودەها گەر كتىبەكە بخويىنە وە (زەۋى) كە لەلايەنى زۇرىھى زانكۈكانە وە دەخويىندرېت لە بوارى زەويناسىدا كە يەكىك لە نوسەرەكانى ناوى دكتۇر (فرانكپريس) كە پېشتر راۋىئىزكارى سەرۆكى پېشىو نەمرىكا بۇو (جىمى كارتەر) سەرۆكى نەكادىمىيائى زانستەكانى. نەمرىكا يە كە نوسىيەتى لە كتىبەكە يَا شاخەكان كە دروستبۇون رەگىكى قولىان هەيە لەزېرەوە وە كارى شاخەكان جىيگىركەن زەۋىيە. وە قورئان لە سورەتى انبياء دا ٢١ ئايەتى ٣١

وە سورەتى نوقمان دا ٣١ ئايەتى ١٠ وە لە سورەتى النحل دا ٦ ئايەتى ١٥ كە دەفەرمۇيت: كە وامان كردووه شاخەكان رېك راوهستن لەسەر زھوي بۇنەوەي زھوي نەلەرىتەوە نەگەل ئىۋە و نەگەل شاخەكانا، كارى شاخەكان كە لە قورئانا دراوە بۇنەوەي كە نەھىلىت زھوي بلەرىتەوە، لە هىچ شوينىكى قورئانا نەهاتوھ بىلتى شاخەكان زھوي لە بومەلەر زە دەپارىزىن وەك دكتوركامبل ووتى لە كىتىبەكەيا و لەقسەكانىشىا كە ئەبىنى ئەو ھەرىمانەي شاخىيان زۇر تىايىھ زوو زوو توشى بومەلەر زە ئەبن وە شاخەكان ھۆكارن بۇنەم بومەلەر زانە ئەوەي لىرەكە يەرىنگە بىزانزەن لەھىچ شوينىكى قورئانا نەهاتوھ كە شاخ زھوي ئەپارىزىت لە بومەلەر زە وشەي عەربى بۇ بومەلەر زە (زلزال يان زلزلە) كە دكتور ويلىام عەربىيىش ئەزانىت، بەنام ئەو وشەيەي كە بەكار ھاتووھ لەدەفەكانى قورئانا (تميد) يە كە بەواتاي لەرە ياخود جولە دىت، وەك قورئان لە سورەتى نوقمان ٣١ ئايەتى ١٠ ھەروەھا لە سورەتى نحل دا ٦ ئايەتى ١٥ دا دەلىت: شاخمان بەراوهستاوى كردوتە زھوييە وە بۇ ئەوەي نەجولىتەوە لەگەلتانا (تميدبكم) بجولىتەوە لەگەلتانا واتە: ئەگەر شاخەكان نەبونايە، گەر برويىشتىتايە يان بجولىتايىھ زھويىش لەگەلتدا دەجونا ئەگەر لاربىتەوە ئەوا زھويىش لارئەبىتەوە لەگەلتدا وە ھەموومان ئەزانىن كە بەسەر زھويىدا ئەرۇين زھوي جولە ناکات وە ھۆكارى ئەوە جولە نەكردنەش بەبۈچۈنى دكتور (فرانك پريىس) و دكتور (نجاد) لە ولاتى سعودىيە كە كىتىبىكى تەواوى نوسىيە لەسەر (زھويناسى و قورئان)، وەلماي ھەموو ئەو قسانەي دكتور كامبل ئەياتەوە بەوردى دكتور كامبل لە كىتىبەكەيا نوسىيەتى: ئەگەرشاخەكان زھوي رابگەن لە جولە كەواتە چۈن لەھەرىمە شاخاوېيەكانا بومەلەر زە ھەيە. وەلماھەكەشم ئەوبۇو كە قورئان شتى واي نەوتتووھ وە وشەي بومەلەر زە كوردى واتە زلزال لە عەربىيىا وە گەرسەير قاموس

بکهیت دهیت: بومه‌له‌رזה نه و ههزه له پرده‌یه که روونه‌دات له چینی سه‌ره‌وهی زه‌وی  
به‌هوی درچوونی په‌ستانی چینه‌کانه له‌سه‌ریه‌ک یان شهق بوونی به‌ردی ژیر زه‌ویه  
یا خود هوکاره‌که‌ی ته‌قینه‌وهی بورکانه‌کانه. قورئان باسی بومه‌له‌رזה نه‌کات له  
سوره‌تی زلزال دا، به‌لام لیره داباسی (تیمدبکم) نه‌کات بوئه‌وهی نه‌هیلت زه‌وی  
له‌گه‌لستان بجولیت هه‌روه‌ها وه‌لامی نه و پرسیاره نه‌داته‌وه که بو له هه‌ریمه  
شاخاویه‌کان بومه‌له‌رזה هه‌یه، وه‌لامه‌که‌ش نه‌وهیه: که نه‌گه‌ر بلیم پزیشکی  
درمانساز کاریان نه‌وهبیت که نه‌هیلن خه‌لک نه‌خوش بکه‌ونت نه‌گه‌ر که‌سینک نه‌م  
پرسیاره بکات، گه‌ر پزیشک نه‌وهیه خه‌لک چاک کاته‌وه نه‌هیلت نه‌خوشکهون بوچی  
ژماره‌ی نه‌خوشکان زیاتره له نه‌خوشخانه به بهراورد به پزیشکه‌کان له بواری  
زه‌ریانا‌سیدا؟ قورئانی پیروز له سوره‌تی الفرقان دا ۲۵ نایه‌تی ۵۳ ده‌فرمومیت:  
نه‌وه په‌روه‌ردگاره که دوو‌ناؤی جیای له پائیه‌کدا داناوه‌یه‌کیکیان شیرین و سازگاره وه  
نه‌ویتر سویر و ناخوشه نه‌م دوو‌ناؤه به‌یه‌ک نه‌گه‌ن، به‌لام تیکه‌ل نابن له نیوانیاندا  
به‌رזה‌خیک هه‌یه ریگایان نادات. وه له سوره‌تی الرحمن ۵۵ دا نایه‌تی ۱۹ و ۲۰  
ده‌فرمومیت: هه‌ر خودایه که دوو‌ناؤی روشتوي نازاد کردووه و له‌نیوانیاندا به‌رזה‌خیک  
hee‌یه به‌یه‌ک نه‌گه‌ن، به‌لام تیکه‌ل نابن. پیشتر موفه‌سیره‌کانی قورئان نه‌یان نه‌زانی  
که مه‌به‌ستی چییه نه‌م نایه‌ته. زانیاری هه‌یه له‌سه‌ر ناؤی شیرین و سویر، به‌لام له  
نیوانیانان به‌رזה‌خیک هه‌یه بو‌نه‌وهی تیکه‌ل نه‌بن یه‌عنی چی؟ له نه‌مرودا که زانستی  
زه‌ریانا‌سی پیشکه‌وتتووه بومان ده‌رکه‌وتتووه که هه‌ر کاتیک جوریک له ناو تیکه‌ل  
نه‌بیت به‌جوریکی تر له ناو تاییه‌تمه‌ندیه‌کانی خوی له‌دهست نه‌یات و وه  
تاییه‌تمه‌ندی نه‌وی تر وه‌رنه‌گریت، وه له‌نیوانیانان شوینیک هه‌یه که خاسیه‌ته‌کانیان  
نه‌گوپیت، وه قورئان به به‌رzech ناوی ده‌بات که‌ماناکه‌ی شوینیکه که نابینریت وه

ئەمە لەلایەن كۆمەلیک زاناوه ریک كەوتون لەسەری تەنانەت لە ئەمەرىكا يەكىك لەو  
زەرياناسانە يە بەناوى دكتور (ھېنى)مە، دكتور كامبلىش لە كتىپەكەيىا ئەلىت: ئەمە  
دياردهيەكى بىنراوه و بىلاوه راوكەرانى ماسى ئەوكاتە زانىوييانە كە ئاوى سۈر و  
شىرىن ھەيە بەو مەبەستە پىغەمبەر محمد لە سەفرەكەيىا بۇ سوريا يان چوته  
دەرياوە يان پرسىيارى كردووه. باشە، ھاوارام لەگەلت كە ئەو ئاوى شىرىن و سۈرە  
دياردهيەكى زانراوبۇ، بەلام خەلک نەيان زانىوە بەرىبەستىكى نەبىنراوه ھەيە تا  
ئەم دوايىيە ئاماڭى زانستى كە پىشان بىرىتلىرىدا بەرىبەستەكەيىه نەك ئاوى  
شىرىن و سۈر.

لە بوارى كۆرپەلە زانىيىدا كە دكتور كامبل نىوهى كاتەكەي لەوهىدا بەسەر بىردىتە  
ئەو نىيە كە وەلمامى ھەموو وردهكارىيە نامەنتىقىيەكانى بىدەمەوە تەنها كورتە  
وەلمامىك ئەدەمەوە كە پىيوىستكات بە پشتىوانى خوداوه بۇ زانىيارى زىاتر بىرونەوە سەر  
قىدىيۆكانم لەسەر (قورئان و زانستى سەردەم) وە كاسىيەكانى ترم لەسەر (قورئان و  
موعجيىزە زانست) كۆمەلیک عەربەنەندىك زانىياريان كۆكرەدەوە لە قورئان و  
حەدىسەكاندا كە پەيوەندىيان ھەبوو بە كۆرپەلە زانىيەوە وە ناردىيان بۇ پروفېسۇر  
(كىت مۇر) كە سەرۋىكى بەشى تۈكاري بۇو لە زانكۈ (تۇرۇنچى) لەكەنەدا وە ئىستا  
يەكىكە لە زانا بەتowanاكانى بوارى كۆرپەلە زانى، لە دواي خوينىندەوەي ھەندىك لە  
وەرگىرەداوەكانى قورئان بانگىشت كرا وە وەزى زۆربەي دەقەكانى قورئان و  
حەدىسەكان ھەر بەتەواوى ھاوبىچۇونن لەگەل كۆرپەلەناسى سەردەمدا، بەلام  
ھەندىك شتى تىايىه ناتوانم بلىم ھەلەيە و ناشتوانم بلىم راستە، چونكە هىچ  
نازانم لەبارەيانەوە، وە ئەو دوو ئايەتەش يەكەميان ھى ئەو سورەتە بۇكە يەكەم

جار دابه زیوه که سورتى العلق ۹۶ نایه‌تى ۲ دهلىت (اقرء بسم ریک الذى خلق خلق  
الانسان من علق) بخونینه رهود بهناوی پهروه درگارتەوە که مروقى دروستکردووە له  
شتيك که خۇی هەلئەواسىت يان شتيكى شىوه كرمى زەرۇو وەھايە. سەبارەت به  
قسەكەي دكتور ويلیام کامبل کە دەلىت بوتىگەيشتن له وشەيەك نەبىت نەو مانايە  
بزانىت کە كاتى نوسينەكە كاريان پىكىردووە، باشه هاوارام نەگەر ويستت شىكارى  
ماناي وشەيەك بىكەيت نەبىت له مانايە تىپگەيت كە كاتى دابه زىن هەيىووه وە خەلک  
تىگەشتۇن سەبارەت به وتهكە راستە نەمە گۈنجاوە بۇ نىنجىل و هاوارام نەگەلت،  
چونكە نىنجىل تەنها بۇ كورانى بنى اسرائىل نىرداواه و بۇ نەو كاتە له مزگىنى  
مەتتادايە بەشى ۱۰ دەقى ۵ بۇ ۶ عيسا سەلامى خواي لىبىت به هاوهنانى نەلىت؛  
نەرۇن بە شوينى (جىنتايىل - غەيرە جولەكە) مەكان مەكەن جىنتايىلەكان كىن؟  
ناجولەكە كان واتە موسولمانەكان هىندۇسەكان هەتى... له برى نەوانە بچنە دواھەمېن  
ماڭى ئىسرائىللىيەكەوە عيسا (عليه السلام) دەفەرمۇيت له نىنجىلى مەتتادا بەشى  
۱۵ دەقى ۲۴ من نەنېرداوم تەنها بۇ مەرە ونبۇوەكانى ئىسرائىل نەبىت، كە واتە  
عيسا و نىنجىل تەنها نېرداون بۇ كورانى بنى اسرائىل جا نەگەر بۇ نەوان ھاتبىت  
نەبىت بە بۇچونى نەوان و سەردەميان لىكى بەيىتەوە، بەئام قورئان تەنها دانە بەزىوه  
بۇ خەلکى عەربى نەو كاتە قورئان تانها نەھاتووە بۇ موسولمان بەتكوو قورئان بۇ  
ھەموو مروقايەتىيە وە كاتەكەي ھەتاھەتايىه، وە قورئان له سورەتى ابراهيم دا  
۱۶ نایه‌تى ۳۲ وە نەسورەتى بقرة ۲ نایه‌تى ۱۸۵ له سورەتى الزمردا ۳۹ نایه‌تى  
۱۷ دا دەلىت؛ قورئان بۇ ھەموو مروقايەتىيە وە پىغەمبەرى خوا تەنها نەنېرداواه  
بۇ موسولمان يان عەربب. خودا نەفەرمۇيت له سورەتى انبیاء دا ۲۱ نایه‌تى ۱۰ "وما  
ارسلناك الا رحمة للعالمين" كە ئىمە تۆمان ناردۇوە نەي محمد تەنها وەك مىھرەبانى و

رېنیشاندەر بۇ ھەموو مروقايەتى. سەبارەت بە قورئان ناتوانىت مانا بىدەستىتەوە  
بەكايىكى ديارىكراوهە، چونكە بۇ ھەتاھەتايىھە كەواتە يەكىك لەماناكانى العفنة  
شتىكى شىۋە كرمى زەرۇوييە، يان شتىكە خۇھەلواسەرە پروفېسۈر (كىث مۇر) ووتى  
نازانم لەبارە شىۋە قۇناغەكانى سەرەتاي مروقەوە كە لە كرمى زەرۇو بچىت ھەر  
بۇيە چوو دەستى كرد بەشىكاركىرىنى قۇناغەكانى سەرەتاي دروستىبۇنى كۆرپەوە لە<sup>١</sup>  
ئىزىز مايكروسكوبىدا وە بەراوردى كرد لەگەل وىنەي كرمى زەرۇودا وە بەرەستى سەرى  
سورما لە لىكچونەكانى نىوانىيان نەمە وىنەي كرمى زەرۇوه لەگەل كۆرپەلەي مروقىدا،  
ئەوەي كە دكتور ويلىام كامبل پېشانى دان لايەكى ترى كۆرپەلەكە بۇو، پروفېسۈر  
(كىث مۇر) لە دواي ئەوەي ھەشتا پرسىارام لى كرد وتنى ئەگەر ئەو ٨٠ پرسىارەت  
لىېكىردىمايە ٣٠ سال نەمە و پېش لە تواناما نەئەبۇو زىاتر لە ٥٠٪ وەئام بەمەوە،  
چونكە كۆرپەلەزانى لەم دوايىەدا گەشەيىردووھە و پېشکەوتتۇوه نزىكى ٣٠ سالە نەمە  
وەئامى ئەويۇو لە سالانى ھەشتاكانانى ئىستا باوھەر بە دكتور كىث مۇر بىھىن كە  
قسەكانى تەسجىل كراوه ھەيە لەدەرەوە ئایا تو باوھەر بە گفتۈگۈيەكى تايىھە  
ئەكەيت لەنیوان دكتور كامبل و كىث مۇردا يان بەلگەي دىكۈمىيەتى ناو ئەم كىتىيە و  
ئەو وىنەيەي نىشانىمدان ھەروەھا لە ۋىدىيۆيەكم بەرۇونى ئەبىنى ئەو لىدوانانە  
ئەدات جا ئەبىت ھەلى بىزىرىت لەنیوان گفتۈيەكى تايىھەتدا لەگەل دكتور كامبل يان  
ۋىدىيۆيەك كە تۆماركراوه كە لە ١٠٠٪ خۆم قسم كردووھە. مانگ رۇناكىيەكى  
وەرگىراوه ئىستا ئەچىنە سەرنە وباسە، ھەروەھا زانىيارى زىاتر كۆكرايەوە لە قورئان  
و حەديث و دواتر كرايە ئەم كىتىيەوە كەناوى (گەشەي مروقە  
The Developing Human) و خەلاتى نۆيل ي پىىدرا، ئەم كىتىيە خەلاتكرا وەك باشتىن كىتىيە  
پزىشى كە لەلايدەن يەك نوسەرەوە بلاوكراوهتەوە. قورئان لە سورەتى المؤمنون

۲۳ دهقى ۱۳ وه سورهتى الحج ۲۲ دهقى ۵ وه له چەندىن شوينى ترى قورئانا دا هاتووه كه مروق لە نوتفة دروستبۇوه واتە رېزھىيەكى بچۈوك لە شلە وەك قەترەيەك كە له زمانى عەرەبىيا هاتووه بە رېزھىيەكى زۇر بچۈك، ئەمرو بۇمان دەركەوتتووه لە بەركەوتنى سپىرم بۇ ھىلىكۈكە كە چەندەھا ملىون سپىرم ھەيە، بەلام تەنھا يەكداھى پىويىستە بۇ پىتاندىن ھىلىكە كە قورئان بەو يەك سپىرمە دەليت نوتفة... وە لە قورئانا لە سورهتى السجدة دا ۳۲ دهقى ۸ دەليت: مروقمان دروست كردووه لە (السللة) واتە باشتىن بەشى سپىرمە كە لە ناو ئەو سپىرمە بىشومارەدا كە ھىلىكۈكە بېيتىنى، قورئان ناوى ناوه السللة قورئان لە سورهتى الانسان دا ۷۶ دهقى ۲ دەليت: مروقمان لە (نوطفة الامشاج) دروستكردووه، واتە لە تىكەلەيەكى بچۈكى ھەردو لا كە ئەگەريتەوە بۇ سپىرم و ھىلىكۈكە كە پىتاندىن كە بەئە نجام دەگەيەنن، قورئان بەوردى قۇناغەكانى دروستبۇنى كۆرپەلە پىشان ئەدات كە دكتور كامبل لە پىشتىدا باسى كرد، لە سورهتى المؤمنون دا هاتووه ۲۳ دهقى ۱۴-۱۵ كە دەليت مروقمان دروستكردووه لە نوتفة واتە قەترەيەكى بچۈك دواتر خستومانەتە (قرار المكين) واتە شوينىكى سەلامەتەوە دواتر خستومانەتە سەر شىوهى العلقة واتە خۇھەلوا سەرەرىك يا شىوه كرمى زەرۇويەك دواتر ئەو علقەيەمان كردووه بە مچغە واتە پارچە گوشتنىكى جورا دواتر ئەو مچغە يەمان كردووه بە عظام واتە ئىسک وە ئەو يىشمان دا پوشىوه بە گۆشت وە نەدوا قۇناغدا دروستكراويكى نويمان دروست كرد، وە پىرۇزى تەنها بۇ خودايە كە جوانلىكىن كەن كەن بە درشتى يەكم نوتفة ئەخريتە باسى قۇناغەكانى دروستبۇنى كۆرپەلە ئەكەن بە درشتى يەكم شوينىكى پارىزراوهە دواتر ئەبىت بە العلقة كە سى ماناي ھەيە يەكم ماناي بۇ شتىكە كە خۇھەلوا سەرەتەيەكانى كۆرپەلە دروستبۇوندا

کورپه‌له که خوی هه‌لواسیوه به‌دیواری منداندا تا کوتا قوناغ دوووم واتای شیوه  
کرمیکی زهرووه هه‌رودک له پیشترابا می‌کرد و که به‌دلنیایه وه له کرمی زهرووه  
نه‌چیت له قوناغه‌کانی سه‌رها تایا سه‌رباری نه‌وهی شیوه‌ی کرمی زهرووی هه‌یده وک  
کرمی زهرووش هه‌لسوکه‌وت نه‌کات وه خوراکی خوی له دایکه‌که وه هه‌لده‌مژیت وه وک  
خوین مژ کارده‌کات وه مانای سییه‌می العلقة که دکتور کامبل دری نه‌وهستیته وه وک  
مانا راسته‌که‌ی نه‌زانیت که کلوبه‌ک خوینی مه‌بیوه هه‌ر له‌به‌ر نه‌وهش ده‌لی قورئان  
hee‌له‌یه نه‌زانم که دکتور ویلیام دری نه‌و واتایه نه‌وهستیته وه که نه‌لیت "چون نه‌بیت  
واتای کلوبه‌ک خوینی مه‌بیوه بـدا گـهـر وابیت قورئان هـهـلهـیـه" باش له وـهـلـامـاـلـیـم  
به‌داخله‌وه که قورئان هـهـلهـنـیـهـ بـهـلـکـوـ لـهـگـهـلـ دـیـزـمـ دـاـ نـهـ وـهـلهـیـهـ،ـ چـونـکـهـ لهـ  
نه‌مرؤیـاـ وـدوـایـ نـهـ وـپـیـشـکـهـ وـتنـهـیـ لهـ کـورـپـهـلـهـنـاسـیـیـاـ بـهـدـهـسـتـ هـاـتـوـهـ تـهـنـانـهـ تـدـکـتـورـ  
(کـیـثـ مـوـرـ)ـ نـهـلـیـتـ:ـ کـورـپـهـلـهـکـهـ لهـ قـونـاغـهـ سـهـرـهـتـایـیـهـکـانـاـ سـهـرـبـارـیـ نـهـوهـیـ شـیـوهـیـ لهـ  
کرمی زهروو نه‌چیت له شیوه‌ی کلوبه‌ک خوینیش نه‌چیت، چونکه له قوناغه  
سه‌رها تاییه‌کانی العلقدا واته ۳ بو ۴ هه‌فت‌هی سه‌رها تا خوینه‌که ده‌مه‌بیت له و  
خوینی‌به‌رانه‌ی که چوارده‌وری کورپه‌له‌که‌یان داوه که پروفیسور (کـیـثـ مـوـرـ)ـ دـلـیـتـ  
له پارچه‌یه ک خوینی مه‌بیوه ده‌چیت که تیاییدا خوینه‌که مه‌بیوه و له ده‌وری کورپه‌که‌یه  
هه‌روه‌ها له ماودی سییم هه‌فه‌تم خوین دابه‌شبوون نه‌وهستیت وه دوای ماودیه‌ک  
نینجا خوین دابه‌شبوون ده‌ست پی ده‌کات له‌به‌ر نه‌وه نه‌گه‌ری نه‌وه دانه‌نیت که له  
شیوه‌ی کلوبه‌ک خوینی مه‌بیوه دابیت وه نه‌گه‌ر دیت‌بیت‌تان که نه‌وه کورپه‌له‌یه‌ی  
له بـارـبـارـیـتـ نـهـبـیـنـ لـهـ شـیـوهـیـ پـارـچـهـیـهـکـ خـوـینـیـ مـهـبـادـیـهـ،ـ تـهـنـاـ یـهـکـ دـیـزـ بـهـسـهـ بـوـ  
به‌هه‌له خستنه‌وهی هه‌موو بـانـگـهـشـهـکـانـیـ دـکـتـورـ کـامـبـلـ نـهـوـیـشـ نـهـوهـیـهـکـهـ قـونـاغـهـکـانـ  
شـکـلـنـ وـاتـهـ لـهـسـهـرـ بـنـهـمـایـ شـیـوهـنـ قـورـئـانـ بـاـسـیـانـ نـهـکـاتـ تـهـنـاـ لـهـسـهـرـ شـیـوهـ وـشـکـلـ

باسی نهکات سهرهتا باسی شیوهی العلقة و اته شیوه کرمیکی زهروو لهگه‌ل شیوهی پارچه خوینیکی مهییوو وه ئیستا دكتور کامبل هاتووه نه‌لیت "تكایه مانای خوینه مهییوکه بسرنه‌وه" به‌لام هیج کیشهی نییه وه به‌دنیاییه وه شیوهکه وهک پارچه‌یهک خوینی مهییو وايه وه قوناغه‌کان له‌سەر بنه‌مای شیوهکه دیاري کراوه له قورئانا و اته له شتیک دروستکراوه که له‌شیوه‌یا وهک پارچه‌یهک خوینی مهییو وايه وه شیوهی کرمی زهروی هه‌یه، هه‌روهها شیوهی خوفه‌لواسه‌ریک وه قورئان ده‌لیت العلقة‌که دهکات به شیوه گوشتیکی جوراو، وه پروفیسور (کیث مور) پارچه‌یهک پلاستیکی به ددانی خوی جاوی تا بزانیت وهک ئه و ده‌ره‌چیت ده‌ركه‌وت بوی که له‌شیومدا ته‌واو وهک يه‌کن، وه شوین ددانه‌کانی خاله هاویه‌شەکانی نیوانیانی پیشانددا دكتور کامبل نه‌لیت "کاتیک که العلقة ده‌بیت به مچغه هیشتا هەر خوی هە‌لواسیووه تا چەند مانگی دواتریش هە‌روايه" له‌بەر ئه وه قورئان به‌لایه وه هە‌لە‌یه منیش له‌سەره‌تایا وە‌لام دایه وه که قورئان باسی شیوهی کورپەکه نهکات که وهک کرمی زهرووه له شیوه‌یا وهک کلويه‌ک خوینی مهییو له شیوه‌یا وه دەگورپیت بو شیوه گوشتیکی جوراو که تاکوتایی خوی هە‌لواسیووه کیشه‌مان نییه له‌وه‌شدا، چونکه قوناغه‌کانی که قورئان دیاري کردووه له‌سەر بنه‌مای شکله نهک له‌سەر بنه‌مای ئه و ئەركانه‌ی ئە‌یکەن، دواتر قورئان ده‌لیت: مچغه که مان کرد به ئیسک وه ئیسکە‌کانمان به گوشت داپوشی له‌گه‌ل دكتور کامبلا هاوارام که نه‌لیت سه‌ره‌تاكانی دروست‌بونی ماسولکه ئیسکە کرکراگە‌ییه‌کان بە‌یه‌کە وه دروست نه‌بن له‌گه‌لیا هاوارام زانست کورپە‌لە‌ناسی بوی ده‌ركه‌وت که سه‌ره‌تاي ئیسک و ماسولکه بە‌یه‌کە وه دروست ده‌بن له‌نیوان رۇزانى ۲۵ بو ۴۰ کە قورئان پىی ده‌لیت مچغه، به‌لام هيچيان گەشەيان نە‌کردوو، وه دواي ئه‌وه له‌هە‌فتە‌ی حە‌وتە‌مدا کورپەکه شیوهی مروق وە‌رده‌گریت ئىنجا

نیسک دروست ده بیت، کورپه له زانی نه مرو ده لیت نیسکی کورپه له له ۲ هه مین روزدا  
 دروست ده بیت وه شیوهی نیسکه په یکه ر ده به خشیت به کورپه که ته نانه ت لدم  
 قوناغه یا که نیسکه کان دروست بون ماسولکه دروست نه بوروه به لگو دواتر له هه فتهی  
 حه وتم بو سه ره تای هه شته مدا ماسولکه دروست ده بیت، نه نجام نه وهیه قورنان  
 به ته واوی و بی کیشه باسی شیوهی کورپه که نه کات که یه کم علقمیه دواتر وه المچه  
 دواتر العظام وه دا پوشینی به گوشتوه که ته واو بیو شیوازه باسکراوه که قورنان زور  
 ته واوه وه پروفیسور (کیث مور) ده لیت: قوناغه کانی کورپه له زانی نه مرودا  
 با سده کریت زور نالوژه که یه کم و دووه و سییم و تا دواتر، به لام نه و قوناغانه  
 قورنان دیاری کرد وه له بنه ماشیوه که رهوان بیزیانه تر و جوانتر باسکراوه.. سوپاس  
 بو خودا هه ربوبیه دواتر گووتی که نه و نارازی نییه به وهی که محمد پیغمبر بیت وه  
 قورنانی پیروزیش هه رله لایهن خوای په روهر دگاره وه هاتبیت.

له سوره تی النساو ۴ دا ئایه تی ۵ له بارهی ئازاره وه نه دویت پیشتر دکتوره کان  
 وايان نه زانی که ده ماغ به ته نهها به رپرسه له له هه ستکردن به ئازار، به لام زانستی  
 نه مرو ده ریخستووه که له گهله نه وهی له میشکدایه له پیست دا کومه لیک هه ستوره گر  
 ههیه که ئازار ههست پی دهکه ن پییان ده و تریت هه سته و هری ئازار وه قورنانیش له  
 سوره تی النساو ۴ له ئایه تی ۶ ده لیت: "بو نه و که سانهی که به لگه کانی ئیمه یان  
 په سهند نه کرد دهیان خهینه ناو ئاگره وه و که پیستیان برڑا پیستی تازه یان به ینی  
 تا ههست به ئازار بکه ن" قورنان واباسی نه کات که شتیک ههیه له پیسته که دا  
 که مه به است له هه سته و هری ئازار و هرگره. پروفیسور (تاغات شون) که سه روگی به شی  
 توبیکاری لاشیه له شانگ مایرو له ولاتی تایله ند به ته نهها له سه رنه و ئایه ته

شايەتمانى ھىنا لە ھەشته مىن كۆنفرانسى پزىشكى دا لە رياج شايەتى دا كە "ھىچ خوايەك شايىستەي پەرسىن نىيە تەنها الله نەبىت وە محمد پىغەمبەر و نىيردراوى خودايە".

لەسەرهەتاي قىسەكانما چەند ئايەتىكى قورئانم خۇيندەوە لە سورەتى فصلت ئايەتى ٥٣ دەلىت لەداھاتوودا نىشانە و بەلگەكانمايان نىشان دەدەين لەئاسوکاندا و لەناو بونەورەكەن خۇياندا تا راستىيەكانمايان بەتەواوى بۇ رۇون بىتەوە ئايى پەروەردگارت بەس نىيە كە زانابىت بەھەموو شتىك ئەو تەنها ئايەتە بەسبۇو بۇ دكتور تاغات شۇن كە باوهەر بېھىنېت كە قورئان سروشى خودايە و موعىزىيە ھەندىيەك كەس لەوانەيە بە ۱۰ بەلگە باوهەر بېھىنەن ھەندىيەك تر لەوانەيە سەدان بەلگەيان بۇيىت ھەندىيەك كەسى تر گەر ھەزاران بەلگەيان بىدەيتى ھىشتا پىي رازى نىن و ھەق بەرپەرج دەدەنەوە قورئان بە جۈرە كەسانە دەلىت لە سورەتى البقرة دا ئايەتى ۱۸ دا: "ئەوانە كۆيىرن لالن وە كەرن و لە ئاست راستى دا" ئىنجىليش لە مەقتتادا ۱۳: ۱۳ ھەمان شت دەلىت ئەوهى كە ئەلىت: ئەبىستان، ئەبىستان بەلام تىنაگەن، وە كەدەلىن: دەبىن بەلام نابىن وە ھەروەھا تىنაگەن وە لەبارەي بەشەكانى ترى كۆرپەلەزانىيە وە دواتر باسى ئەكمەن لە بەشى بەھەلە خستنەوهى بەرامبەردا گەركات ھەبوو ئەبىت داد پەروەرمىن لەبارى ئىنجىل لە ژىير رۇشنايى زانستدا بەلام ئەوه بىزانى كە قورئان دەلىت لە سورەتى الرعددا ۱۳ ئايەتى ۳۸ كە: چەند كەتىبىيكمان دابەزاندۇھ بۇتان لەلايەن خوداوهوھ تەنها ناوى چواريان هاتووھ لە قورئاندا كە (زېبور و تەورات و ئىنجىل و قورئان). تەورات ئەو كەتىبىيەيە كە بۇ موسا دابەزىيە، وە زېبور بۇ داود دابەزىيە، و ئىنجىل بۇ پىغەمبەر عيسى دابەزىيە، ھەروەھا قورئان كۆتا

سروشە کە بۇ محمد دابەزىوھ، با لەلاتان رۇون و ئاشكرا بىت کە ئەم ئىنجىلەي كە  
 ئىستا مەسيحىيەكان باوەرپىان پىيەتى كە وشەي خودايىه ئەوه نىيە كە لە قورئان  
 باسکراوه و باوەرمان پىيەتى لەوانەيە قىسى خوداي تىدابىت، بەلام قىسى  
 پىنگەمبەرانىشى تىدایىه وە قىسى مىزۇو نوسانىشى تىايىه و قىسى پرۇپوچىشى  
 تىايىه وە ھەروەھا پېرە لەھەلەي زانستى ئەگەر كۆمەللىك خانى زانستى باسکرابىت  
 تىايىدا ئەوه رەنگە بەشىك لە قىسى خودا بىت بۇ نا؟ بەلام ئەيچى لە ھەلە  
 زانستىيەكان ئەكەيت چى لەبەشە ھەلەكەي ئەتكەي ئەتوانىت بلىي ئەمەش ھەر  
 لە خوداوه ھاتووه ئەمەويت زۇر راستگۈيانە بدويم بۇ خوشكان و برايانى مەسيحى كە  
 ئاماڭى من لىرەدا ئازاردانى ھەستى كەستان نىيە ئەگەر ھەستان بىرىندار بىت بە<sup>1</sup>  
 قىسى كانم ئەوه لە پىشا داوايلىبۇردىن ئەكمەن وە تەنها ئاماڭىم ئەۋەيە كە بىسەلىئىم  
 قىسى خودا نابىت ھەلەي زانستى ھەبىت ھەروەك عيسا سەلامى خوايلى بىت دەلىت؛  
 "بگەپىن بەدواي راستىدا راستىيەكان ئازادتان دەكەن" كە پەيمانى كۆن و نويستان  
 ھەيە ئىۋە پىویستە كە دواي كۆتا پەيام بىكەون كە ئەويش قورئانى پىرۇزە، ئەتوانىم  
 راستگۈ تربىم بەرامبەر دكتور كامبل كە كتىيىنى نوسىوھ ئەسەر (كورئان و ئىنجىل لە  
 ٻوٽنايى زانست و مىزۇودا) وە ئەو قىسى كردووه ئەسەرى و خۆي پزىشكىكى  
 تىگەشتىووه بۇيە كە زۇر رەسمىيات بەكار ناھىيەن بەرامبەرى بۇ مەسيحىيە بەرىزەكاني  
 كە ئاماھەن لە ئىستاوه داوايلى بوردىيانلى ئەكمەن با دەستكەين بەلىكۈلەنەوە  
 لەوهى كە ئىنجىل چى دەلىت لەبارەي زانستى سەردەمەوە.

سەرەتا بە بوارى گەردون ناسى دەست پى دەكەين كتىيى يەكەم، پەيدابۇن بەش  
 يەكەم دەلىت: سەرەتا خوداي گەورە ئاسماڭەكان و زەھى دروستكىردى لە شەش رۇژدا، و

باسی بهیانی و نیواره ئەکات واتە يەك رۇزى لای خۇمان زانستى ئەمروپىمان دەلیت کە ناکریت گەردۇن دروستکرابىت لەماوهى شەش رۇزى ۲۴ کاتىزمىرى دا، قورئانىش باسی دروستبۇونى گەردۇن ئەکات بە شەش رۇز كە وشەكە بە عەربى (يوم) وەبە كۆ(ايام) واتە رۇز ماناى (يوم) يان يەك رۇزە وەك لای خۇمان ياخود ماناى (ماوهى زۇرى ھەيە)ي، ھەيە زانىيانى ئىسلام دەلىن ئەگۈنچىت گەردۇن لە شەش ماوهى دوروو و درېز دا دروست بوبىت وە كىشەمان نىيە لەگەلى، خالى دووەم لە ئىنجىلا لە پەيدابۇون دا ۱-۳۵ دا دەلیت رۇوناكى لە پىش گەردۇونەوە دروست بوبە، بەلام لەدەقى ۱۴-۱۹ دا ھۆكارى دروستبۇونى رۇناكىي دەستپىيەدەکات كە خۇرە لە چوارەم رۇزەوە، چۈن ئەبىت خۇر چوارەم رۇز دروست بىت و رۇناكىيەكەي لەيەكەم رۇزەوە ھەبىت؟؟؟ ئەمە ھەلەيەكى زانستىيە. وە لە سفر التكوان دا ۹-۱۳ زەوي دروست دەبىت لە سىيەم رۇزدا، چۈن ئەبىت شەو و رۇز دروستبىت بە بى زەوي كە دروستبۇنى بەندە پىوهى. خالى چوارەم لە پەيدابۇون بەشى يەكەم دەقى ۹-۱۳ زەوي لە سىيەم رۇزدا دروستكرا، وە لە ۱۴-۱۹ خۇر و مانگ لە چوارەم رۇزدا دروستكرا، زانستى ئەمروپىمان دەلیت كە زەوي بەشىكە خولگە سوراوهكەي زەوي وە ناتوانىت بەبى خۇر بىتە بوبۇن. خالى پىنجهم ئىنجىل دەلیت لە پەيدابۇون دا بەشى يەكەم لە ۱۱-۱۳ دا كە رۇوكەكانى زەوي گشتى سىيەم رۇز دروستبۇون. وە لە دەقى ۱۴-۱۹ خۇر لە چوارەم رۇزدا دروستبۇوه، چۈن رۇوهك دىيە بوبۇن لەكاتىكە خۇر بوبۇنى نىيە وە چۈن ئەزىز بەبى خۇر؟؟؟ خالى شەشم كە ئىنجىل لە پەيدابۇون دا بەشى يەكەم دەقى ۱۶ دا دەلیت؛ خودا دوو رۇوناكى دروستكىردىوو رۇناكىيە گەورەكەيان خۇرە بە رۇزدا رۇناكى ھەيە وە رۇوناكىيە بچوکەكەيان بۇ شەوه وە كە مانگە، گەر بچنەوە سەر وەرگىرەداوى دەقە عىبرىيەكە دوو چرايە واتە رۇناكى خۇيان ھەيە وە باشتى تى ئەگەن ئەگەر

هه ردوو دهقه کانی په یدابون بهشی يه کهم دهقى ۱۶ و ۱۷ که خودا له دهقى ۱۷ دا  
جيگيري کردون تا ٻوناکي بدنهن به زهوي واته مانگ و خور ٻوناکي خويان هه ڀه که  
سال، به ٽام باران هه ر نه باري وه بوو به سى سال و نيو دواتر پيغه مبهه (ئيلياتس)

























چووو بو لای پاشا و پیی و ت کیبرکییه ک نه کهین و ه کیبرکیکه یان کردوو پادشا  
 به رامبه ر (ئیلیاس) دو را و ه له قورئانیشا ده لیت: که (ئیلیاس) سه رکه و تنيکی گه ورهی  
 به دهست هینا، دواتر (ئیلیاس) که وته سه رئه ژن و پارایه و ه تا باران بباریت له دواي  
 نویزه کهی باران دایکرد (ئیلیاس) یه کهم شایه ت بولو که و تی باران ناباریت و ه که  
 خودا بارانه کهی باران خودا دووهم شایه ت بولو، نمونه یه کی تر پیغه مبه ر (ئیشیا) که  
 ٧٥ سال پیش میلا د پیش بینی نه وهی کردوو ه که جوله که ده رده کرین دواتر له لایه ن  
 سه رکرده یه که و ه به ناوی (سایریس) سه و ده گیرد رینه و ه بو نا و چه کانیان له ٢٥٠ سال  
 دواي نهم پیش بینی یه (سایریس) ای سه رکرده ب ت په رستی فارس جو وله که کانی  
 گه رانده و ه بو ئیسرائیل یان فه له سطین و ه ئیستا (سایریس سالیندر) هه یه له  
 له ندهن که باسی ده کریت جا ئیستا پرسیار ده کهین ئایا عیسا پیش بینی کردوو ه ئایا  
 عیسا موعجیزه هه بولو ه ئایا پیش بینی به دی هینا و ه ئیستا خویندنه و هیه کی  
 ژمیریارانه ده کهین بو پیش بینی کان که پی ده و تریت تیوری نه گه ری و  
 هه لسه نگاندن ده کهین بو نه گه ره کان، که ئایا ری تیده چیت به ریکه و ت رویان دابیت  
 یان نا بو نمونه واي دا نه نیین دکتور نایك ١٠ تیشیرتی هه یه و ه نه زانم که یه کیک  
 له تیشیرت کان سوره و ه له پیش بینی که دا نه لیم سبهی تیشیرتی کی سوره له به ر  
 نه کات و ه روزی دواتر دیت و تیشیرت سوره کهی له به ردا یه له نه نجامی نه وهی  
 که راست بولو ه نه لیم من پیغه مبه رم، به نام ها و پیکانم نا نا نه و ه به ریکه و ت رویدا،  
 با اوی دابنیین که دکتو سامویل نوعمان دوو جوت پیلا و جوتیک نه علی هه یه و ه من  
 پیش بینی نه کهم بو روزی دواتر که دکتو زاکیر کام تیشیرت له به ره کات و ه دکتو  
 سامویل جوتیک نه عل له پی نه کات دکتو سه بیل نه حمه دیش پینچ کل اوی هه یه بو  
 نه ویش نه لیم سه رپینچه که یان له سه ره ده کات، باشه نه گه ری چه نده هه موو نه گه ری

قسەکانم راستبن نه نجامەکە دەردەچىت بە لىكىدانى نەگەرەكان كە يەك لەسەر دە و  
يەك لەسەر سى و يەك لەسەر پىنچە كۆه نەنجامەكەي دەكتاتە يەك لەسەرسەد و  
پەنجايىه وە نەوە نەگەرى پىشىنىيەكەم راستبىت بە چانس، بەلام پشكنىن بۇ ۱۰  
پىشىنى كىتىيى پىروز نەكەين، يەكەم پىشىنى (جىئرمایا) لە ۶۰۰ سال پىش ميلاد  
بۇوه كە مەسيح نەبىت لە نەوهى داود بىت خودا نەلىت: روژانىك يەت كە لە نەوهەكانى  
داود كەسىك دىيىتە دنياوه كە پاشايەكى دانايم وە نەو كىدارى داد پەرورەرانە و چاكە  
دەكتات پىيى نەوترىت ياخوئى چاكە خوازمان، وە بەدىھاتنى نەم پىشىنىيە لە شەش  
ماڭى سېپىرى مرييەمدا بۇكە كاتىيىك جىرىيەل لەلايەن خوداوه هات وە بە مرييەمى وت:  
ئارامبىگەر تۇ كورىكت نەبىت كورەكەت ناوى عيسا نەبىت وە كەسىكى مەزنى لى  
دەردەچىت و پىيى دەوترىت كورى خوداوه خودا عەرشەكەي داودى باوکى پىددەرات وە  
مەملەكتەكەي بۇ ھەتاھەتا نەمىننەتە وە، فريشتەكە دىسان بە مرييەمى ووت رۇحى  
پىروز دىت بولات وە هيىزى خوداي مەزن دەتپارىزىت ھەربۈيەكە نەو مندالەي كە  
لەدaiك دەبىت پىيى دەوترىت پىروز كراوه، كە پىغەمبەر داود لەسەرەتاي ۋىيانىاتەنها  
لە خىزانىكى بچووك بۇو، بەلام دواي نەوهى بۇو بە پاشا خانە وادەكەي ناوبانگىان  
دەركەد وە ھەموو كەسىك گەر پىنچەم ئامۇزايشى بوبىت لەبىرنەكراوه، ھەربۈيەكە  
منىش نەگەرى نەوە دادەنیم كە يەك لە دووسەد كەسى جوولەكە رەچەلەكى  
دەگەرىتە وە سەر داود. دووم پىشىنى فەرمانزەروا ھەمېشەيىھەكەي كە لە (بەيتە  
لەحم) لەدaiك دەبىت (مايكى) لە ۷۵۰ پىس ميلاد دەلىت: بەلام تۇ نەي (بەيتە  
لەحم) (ئىفروتتا) زۇر بچوكن بۇ نەوهى لەنیوان خىلەكانى (جودايا) بىن، لە تۈوه  
دىتە پىشە وە بۇ من نەو كەسەي كە دەبىتە فەرمان رەواي ئىسرائىل كە رەچەلەكى زۇر  
كۈنە و لە رۇزە كۈنە كانە وەيە نەم پىشىنىيە هاتە بۇون ھەرچەندە يوسف و مريم لە

ناصره ژیابوون، به لام به هوی فرمانیکی فەرمانرەوا (سیزار ئوگەستس) سەوه كۆچیان  
 كرد بۇ (بەيته لە حم) وە لە بەدیهاتنى پىشىپىننە كەدا دەلىت: يۈسفىش لە گالىلى  
 شارى ناصره وە چوو بۇ (جود) بۇ شارەكە داود كە پىشى دەوترىت (بەيته لە حم)،  
 چونكە لە نىشتىمانىكدا بۇوه كە پې بەرەچالەكى داود بۇوه وە هەر لە و شوينە مريەم  
 يەكمەن مەندالى بۇو. باشە ئەگەرى چەندە كە لە (بەيته لە حم) لەدایك بىت نزىكە ۲  
 بليۇن كەس ھەيە لە دنیادا لە سەردىمى (مايكى) وە تا ئىستا لەدایك بۇون، ۷۰۰۰  
 كەس لە (بىتلەام) ژياوه واتە ئەگەرى ئەوهىيە كە يەك كەس لە ۲۸۰۰۰ کەس.  
 پىشىپىن سىيەم ئەوه پىغەمبەرىك ئامادە دەبىت بۇ مسيح ئەم پىشىپىننە لە لاين  
 (مالەقا) وە كراوه نزىكە ۴۰۰ سال پىش لەدایكبوونى عيسا دەلىت: بىينە  
 پەيامەكەم ئەنيرم بۇئەوهى پىش خۇم ئامادەكارى بىرىت وە ئە و گەورەيە كە بەدويا  
 ويلى لەناكاو دىت بۇ پەستگاكە وە دەلىت: وە ئە و پەيامبەرە كە چاوهرىي دەكات و  
 دلخوشە بە و ھەوالە، دەلىت: سەيركەن ئە و هات گەورەي خانە خويىكانە، وە  
 بەدیهاتنى ئەم پىشىپىننە ئەوكاتەيە كە (يۈحەننا) لە ئاوا ھەلکىشا واتە:  
 "يە حىاي كورى زەتكەرىيا" عيساى بىنى بەرەو رۇوى هات وە دەلىت: ئەوه رۇوناڭى  
 خودايە كە ھەموو گوناھەكانى مروق دەبات. يە حىاي دەلىت: ئەمه ئە و كەسە بۇو كە من  
 ووتىم كەسىك دىت كە لە من پلهى لە پىش منه و ھى، چونكە ئە و لە پىش منه و ھە بۇو  
 وە قورئانىش ھەمان شتمان پىنەلىت لە سورەتى ئىل عمران دا لە ئايەتى ۳۹ بۇ ۴۵  
 دەلىت: يە حىاي دىت كە بەراست دانەرى و تەي خودايە كە پىنى دەوترىت مەسيح كورى  
 مريەم، باشە چەن پىشەواو فەرمان رەوا لە پىشىپىن وە ئامادەكارى بۈكراوه؟ زۇرە،  
 بە لام من ئەگەرى يەك كەس دا ئەنیم لە ھەزار. چوارەم پىشىپىن كە مەسيح كۆمەلىك  
 نىشانە و موعجيزە ئەنجام دەدات لە (ئىشىا) بەشى ۷ دەقى ۵ دەلىت: بە و كەسانە

بلى که دليان ترسى تيايه مهترسن و ئارام بن خوداديت... رزگارتان دهکات وەك خودا دىت چاوي كويزەكان دەكرييته وە گوينى كەرەكان دەبىستنە وە شەلەكان وەك ئاسك رادەكەن وە ئەوانەي لالن ھاوار نەكەن لە خوشيا. مزگىنى دەلىت: عيسا بىشومار موعجىزە هەبووه وە قورئانيش بەھەمان شىوه وە ئىنجىل باسى چوار پەيامبەر دەكەت كە موعجىزەيان، ھەبووه كە (عيسا و ئىليلاس و موسا و ئىلايشا)، تەنها عيسا توانىويەتى ھەرچوار جۇر موعجىزە بکات كە لە پېشىنىيە كەيا باسکراوه، وە ھەندىيەك جار شيفاي ھەموو ئەوانەي داوه كە ھاتوونە لاي ئەو، ئەمانە لەكاتىكدا زۇر موسولمان باوهەرى وايە كە ۱۲۴ ھەزار پەيامبەر ھەبووه ئەو ژمارەيە بەكار دەھىنن و دەلىنن عيسا تاكە كە سە ديارىكراوه كە بۇوه لە ۱۲۰۰۰ اكە. پېنجهم پېشىنى سەربارى ئەم پېشىنىيەانە براكانى دىرى ئەوهستنە و لە سرو دەكانى داود كە ۱۰۰۰ اسال پېش عيسا بۇوه دەلىت: بۇوم بە كەسيكى نامۇ لە بەرامبەر براكهەم و كورەكانى دايكم، وە بەدىھاتنى ئەم پېشىنىيە لە مزگىنى يۈچەن تادايمى براكهەي پېي ووت ئىرە جىبەيلە و بىرۇ بۇ جودىيا، چونكە تەنانەت براكانىيشى باوهەريان پېي نەكىد پرسىارەكەمان ئەوهىيە، ئەگەرى چەندە يەكىك بىت لە چەند پادشا كە خانە وادەكە دىرى وەستاونەتە وە ژمارەيەكى زۇر لە پادشاكان لە لاين خانە وادەكەيانە وە لەسەر تەختى پاشايەتى ھىنراونەتە خوارى لەبەر ئەوه ئەگەرى يەك لە ھەزار يەك لە ھەزار دادەنلىن ژمارەيەكى زۇر لە پادشاكان لە لاين خانە وادەكەيانە وە لەسەر تەختى پاشايەتى ھىنراونەتە خوارى لەبەر ئەوه ئەگەرى يەك لە ھەزار دادەنلىن. شەشم پېشىنى لە لاين زەكەرىيَاوە ووتراوه لە ۵۱۲ سان پېش لە دايىكبوونى عيسا دەلىت: ئەي كچى زايىن شادمان بە ھاوارى خوشى بکە، ئەي كچى ئىسرائىل سەيركە پاشاكەت دىت بولات ئەۋاد پەرۇفرە وە رزگاربوون بەدەست ئەوه وە

گویندريزیک لیده خوریت به دیهاتنى نەم پیشینییه بۇ رۆژى دواتر لە ئاپورایەکى خەلکى بە لقى دارخورماوه بۇ بىنینى هاتن وە هاواريان دەكىد ھۆسانا! پیروزبیت نەوە كەسەی بەناوى خوداوه هاتووه پیروزه پاشاي ئیسرائیل. عيسا گویندريزیکى دۆزییە وە دانیشت لەسەرى زۇر رۇونە كە عيسا گویندريزیکى ھەلبازارد لەسەرى دانیشىت وە نەوە ھىچ موعجىزە نىيە وە ھىچ جياوازىش نىيە، بەئام نەوە جەماوهەدى لەوى بۇون گرنگە كە ستايىشيان دەكىد بەوهى كە بەناوى خوداوه هاتووه، چەند سەرۋىگى ئیسرائیل ھەيە كە بە گویندريز هاتوچۇ بکەن؟ ھەرچەندە لە ئېستايىا بە مارسىدز هاتوچۇ نەكەن وە بۇ نەمەش ئەگەرى يەك لە سەد دادەنیم. وە حەوتەم، عيسا پیشىنى روخاندى پەرنىڭ دەكەت لەمەرقا ۱۳ نەمجارە عيسا خۆى پیشىنى دەكەت لەنزيكەي سالى ۳۰ يى ميلادى كاتىك كە لە پەرنىڭ دەكەت عيسا دېتە دەرهوھ يەكىك لە شاگردهكاني پىيى دەلى: مامۇستا سەيرى نەم دىوارە جوانە و نەم بىنا سەرنجراكىشانە بکە عيسا پىيى ووت نەم بىنا مەزنە ئەبىنى؟ نابىت يەك خشتى لەسەرىيەك بىيىنەت ئىلا ھەمووى بەسەرىيەكدا دەرۋختىت وە بەديهاتنى پیشىنىيەكەي نزىكەي ۴۰ سال دواي نەو قىسىمە رۇويدا لە ۷۰ يى ميلادى دا كە لەدواي ئابلوقەدانىكى ماوه درىز سەركىدەي رۇمانى (تايتىس) ئیسرائىلى داگىركرد. (تايتىس) وىستى پەرنىڭ بەيلىكتە وە، بەئام جولەكە كان ئاگريان تىيەردا لەبارەي ياخىبۇنى جولەكە كان و تىكشكانيان شتىكى ئاسايىيە ھەربۇيە ئەگەرى يەك لە پىنچ دادەنیم. ھەشتەم، پیشىنى ئەوهىيە كە عيسا لەخاچ دەدرىت لە سرودەكانا داود نوسىويەتى لە ۱۰۰۰ سال پىش عيسا كۆمەلىك خەلکى درېنە بەشىوەيەكى بازنهىي دەوريان داوم وە دەست و قاچيان كۈون كىدوم ھەرچەندە داود بە لەخاچدان نەمەد بەلگولە جىڭكايى مەد دەست و قاچى كۈون نەكراپۇن بەديهاتنى نەو پیشىنىيە لە مزگىنى لوقدايدە

دهليت: کاتيک هاتن بوشونينيك پيني دهوتريت سکه ل (که لله سه) منيان لهوئ  
له خاچدا له گه ل تاوانباره کاندا يه کيک لاي راست و يه کي دی لاي چه پ.  
پرسيا ره که مان نه و هي که چهند که س له خاچ دراون؟ بو نه مهش نه گه رى يه ک له ده  
نه زار داده نين. پيشبيني کردنی نويهم، نه وان پوشاكه کانی داود دابه شده که ن و  
قورعه ده که ن بو و درگرتني رو به کانی يوحه ننا، به ديهاتنى نه م پيشبيني هي داود مان  
بو باسده کات له بهشى ۱۹ دا کاتيک سه ريازه کان عيسايان له خاچدا جله کانيان برد  
دابه شيان کرد به سه ر چوار به شدا هه ر سه ريازه و پارچه يه ک جل، به بى دابه شگردنی  
جله کانی ژيره و هي يه ک پارچه بوو له خوري دروستکرا بوو له خواره وه تا سه ره وه  
سه ريازه کان و تيان با نه يدرې نين به لکو يانسيب (قورعه) اي بو بکه ين بزانين بو کي  
ده رده چييت. باشه نه گه رى چهنده که له تاوانبارانا که سيکيان جلکي خوري يه ک  
پارچه ي له به ره دابيit؟ لاي خوتانه وه نه توانن بريار بدنه، به لام من نه گه رى يه ک له  
سه داده نيم. پيشبيني ده يهم، هه رچه نده بي تاوانه له گه ل خرا په کاردا مامه له  
له گه لدا ده كريت وه له گه ل دهوله مهند ده مرriet (ئيشيا) ۷۵۰ سال پيش عيسا  
پيشبيني کردووه دهليت: نه تو مارکراوه بو گور له گه ل خرا په دا وه دهوله مهند  
له ساتي مردنا هه رچه نده هيج توند و تيز نه بووه و هيج خه له قانديك له قسم کانيا  
نه بووه، وه نه و له گه ل گوناه کارانا ناوي تو مارکرابوو. مزگيني مه تتا به ديهاتنى  
پيشبيني هي که باسده کات: دوو دزيان له گه ل عيسا له خاچ دا و هکاتيک نیواره نزىك  
دبويه وه که سيکي دهوله مهند هات له (ئارامسيا) وه ناوي (يوسف) بو که  
شونكه وتهي عيسا بوو، چوبو (پيلات) بو دواکردنی لاشه که ي عيسا، دواتر به رگيکي  
پاكى له عيسا وه پيچاو وه له ناو نه و قه بره حازر کراوه خويدا ناشت. نه پرسم ئايا  
چهند تاوانباري سزادراو هي که له راستيدا بي تاوان بوون نه ئيم له ۱۰۱ که س نه

چەند تاوانبارى بىتاوان لهگەل دەولەمەندىدا نىڭراون ئەگەرى ئەوش ۱۰۰ تاوانبار كە ئەگەرى گشتى ۱ لە ۱۰۰۰. لە كۆتايىا كە پېشىنى زىندۇپەۋە عيساچى لە دواي مردىنى لە (ئىشىا) دا دەلىت: ئەوبى بەش دەبىت لە زەوي ئىيان واتە دەمىرىت وە ھەرچەندە خودا ئىيانى وەك قوربانىيە، بەلام نەوهەكانى داھاتووی دەبىنەت و ماوهى ئىيانى درېز دەبىتە واتە لىرىھىا پېشىنى ئەوه دەكات كە ئەو زىندۇ دەبىتە وە. مىزگىنى (لوقا) پېمان دەلىت كە عيسا لەناوماندا زىندۇپەۋە و راوهستابو پېنى ووتىن: ئاشتى لهگەلتاندابىت. دواتر (پۈلس) كورتەيەكمان پېندەرات لە (كۆرفىسوس) يەكەم دا بەشى ۱۵ دەلىت: عيسا دەركەوت بۇ (پەتروس) دواتر بۇ دوانزە شوينكەوتەكە دواتر بۇ زياڭ لە ۵۰۰ كەس لە براڭانى لەھەمان كاتدا كە زورىيە يان ئىستا لە ئىياندان، دواتر بۇ ياقوئى نىوه برای عيسا، دواتر بۇ ھەموو پەيامبەرە شوينكەوتەكەنلىكى، وابزانم ئەوه شتىكى زور گرنگ نىيە ئىستا سەيرى ئەمەكارەكە دەكەين يەك پىاولەناو ھەموو پىاوهەكانى دونيادا ھەموو دە پېشىنىيە كە بە جىددەھېننەت ئەم پرسىارە دەتوانىن وەلام بىدەينە وە بە لېكدانى ھەموو ئەگەرمەكان كاتىكى وەهام نىيە كە ھەموو لېكدانى بىكەم لىرە، بەلام وەلامةكە دەكاتە: ئەگەرمەكە بىرىتىيە لە لېكدانى ئەو ئەمەكارانە واتە يەك لە يەك بليار ۱۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۱/۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ بۇ ئەگەرى ھەيە پېشىنىيە كە سوتقەبوېت باشتىن زانىيارى سەرچاوهى دەستكەوتەوە لە بارەئى رېزە ئىباوان ئىابن دەكاتە ۸۸بليون پىاولە ئەنجامى رېزەكە دەكاتە ۱ كەرەتى ۱۰ تواني ۱۱ بە دابەشكەرنى ئەم دوو ئەمەكارە ئەزانىن كە ھەر كەسىك كە ئەم دە پېشىنىيە تىا كۆپىتە وە بە سوتقە يەكسانە بە ئەگەرى ۱ لە ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۱ واتە حەفە سەر، با نمونەكە بگۈرىن بۇ نمونە ئەگەر وىلايەتى تەكساس داپۇشىت بە

دیناری ئاسن كه بۇ مەترىك دا پوشرابىت لەو جۇرە دینارە، وە يەكىك لەو دینارانە دىيارى كرابىت پىت بلىم بۇم بدوزەرەوە بە سوتھە ئەوھە رەكەيە كە بۇت دەرىچىت بەشىوهيەكى تر بۇت دەرناچىت وە سوتھە نىيە واتە ئەستبەمە ropyات ئەو رېكەوتە. زۇر زياتر ھەن لە كتىيى پىروزدا وە ئەم پىشىنىييانە ئامازەن بۇئەوەي كە (داود) و (ئىشىا) لە يەكەم شايەتكان بۇون وە خودا ئەو پىشىنىييانە بەدى ھىناوه، وە دووەم شاهىد بۇوه وە خودا واي كرد كە شوينكەوتەكانى عيسا ئەم پىشىنىييانە بنوسنەوە، ئەمانە ھەموو ئامازەن كە كتىيى پىروز لە الوھيم (خودا) وەيە. مزگىنى پىمان دەلىت: عيسا لەلای خوداوه ھاتووه و لەبرى تاوان و گوناھەكانى ئىمە سزادرا كە ئەمە ھەوالىكى باشە، بەلام قورئان ھەوالىكى ناخوشى پىيە لە سورەتى النحل دا ئايەتى ٦١ دا دەلىت: ئەگەر خودا بەپى كىدارى مروقەكان زۇيان سزايان بىات هىچ مەخلوقىك لەسەر زەوي نەدەما، كىشەكە ئەوھىيە كە قورئان زۇر بە روونى دەلىت؛ تەنانەت ئەوكەسانەي كە زۇر باش بۇون تەنها ئەگەريان ھەيە كە لىيان خوشىت خودا وەك لە سورەتى القصص دا دەلىت: بەلام بۇ ئەو كەسانەي كە تەۋىدەكەن و ئىمان دەھىنن و چاكە دەكەن لەوانەيە كەسىك بىت لەسەركەوتتووه كان. لە سورەتى التحرىم دا دەلىت: ئەي ئەوانەي باوەرتان ھىناوه تەۋىد بەكەن تەۋىدەيەكى راستگۈيانە لەوانەيە خودا لە گوناھەكان تان خوشىت. لە سورەتى التوبە دا دەلىت: ئەوانەي كە خودا بەتەنها دەپەرسىن كە باوەريان بە خودا ھەيە و وە رۇزى دوايى وە پەرسىشەكان يان بى كەم وکۇرى ئەنجام دەدەن و زەكتات دەدەن و تەنها ترسىيان لە خودايى ... لەوانەيە لە ئەوكەسانە بن كە لەسەر رېگاي راستن كۆتايىيەكەي زۇر تەننیا يە ئەگەر كەسىك باوەر نەھىنن بەدىنن يە وە چىتە دۆزەخەوە ئەگەر باوەرپىش بەھىنن لە رۇزى دوايىدا لەبەردم اللە دا بەبى پارانەوەي كەس بۇي و

به ته‌نها وه ته‌نها له توانايدايه که هيواخوازبيت ره‌نگه و له‌وانه‌ييه له‌وکه‌سانه بيت  
 که رزگاريان ده‌بیت.... وه نه‌مه هه‌والىكى زور ناخوشه له قاموسدا مانای ووشەي  
 (عسى) به‌مانای (ره‌نگه و له‌وانه‌ييه و ئىختيماله) دېت، له قاموسى كورديدا به‌ماناي  
 (عسى) وهرده‌گىردرېت به‌و شەي (له‌وانه‌ييه) نه‌مه له‌وانه‌ييه راستبىت، به‌ئام زور  
 دلپەقانه‌يە. له لايەكى تره‌وه كتىبى مزگىنى هه‌والى خوشى پىئىه که عيسا ده‌لىت: من  
 نه‌هاتووم تا خزمەت بكرىم به‌لکو خزمەت كەم، ژيانم وەك قوربانى ببه‌خشم بۇ  
 زورىه‌تان. قسەيەكى تر له پولسى پەيامبەرى عيساوه ده‌لىت: نه‌گەر دان بەودا  
 بىنېت که عيسا خودايە و له‌دله‌وه باوھر به‌وه بکەيت که خوداي مەزن زىندوى  
 كردۇتەوه، نه‌وه تو رزگارت ده‌بىت وه نه‌مه هه‌والىكى خوشە. ئىوه نەم پېشىنىيە  
 به‌دى هاتووانه‌تان خويىنده‌وه له‌گەلما وەك به‌لگە که پىنج سەد كەس عيسايان بىنيوھ  
 که له مردن زىندۇوبۇوته‌وه وه به‌لگەي شوينه‌وارى زور هەيە که راستى ئىنجىل  
 دەسەلىيەن. داواتان لى دەكەم که كۆپىھك له‌كتىبى پىروز بىرن و بىخويىنھوھ  
 كۆمەلىيک هه‌والى خوش ده‌بىستان بۇرۇختان خوداي مەزن پىروزتان بکات وھ سوپاس.

### دكتور زاكير نايك وەئامى دكتور ويلiam كامبل دەداتەوھ

اعوذ بالله من الشيطان الرجيم، بسم الله الرحمن الرحيم، (أفلا يتدبرون القرآن  
 ولو كان من عند غير الله لوجدوا فيه اختلافاً كثيراً)، (رب اشرح لى صدرى ويسرى  
 أمرى واحلل عقده من لسانى يفقهوا قولى)، زور بەریز دكتور كامبل وھ خوشكان و  
 برايانى بەریزم، السلام عليكم و رحمة الله و براكته. دكتور كامبل ته‌نها باسى ته‌نها  
 ۲ لهو ۲۲ كىشەيەيى كرد که باسم كرد، يەكەميان نەوه بۇۋە (رۇز) دروستبۇنى  
 ئاسمان و زھوي مەبەست پىنى ماوهىيەكى درېزە، من خۇم وەئامەكەم پىيداي نەوكاتە

ووتم ئەگەر مەبەستت لە (رۇز) وەك قورئان بىت كە ماوهىيەكى درىژە ئەۋاتۇتەنە دوو كىشەت چارەسەر دەبىت كىشەتى دروستبۇونى گەردۇون لە شەش رۇڭدا و كىشەپەيدابۇنى رۇوناکى لە يەكەم رۇڭدا و زەۋى لە سېيىھم رۇڭدا، بەلام چوار كىشەكەتى تر هەر ئەمینىتەوە، واتە دكتۇر ويلیام كامبل بېرىارىدا كە وشەي (رۇز) لە ئىنجىلا بەماناي ماوهىيەكى درىژ بىت وە لە ٦ ھەلەي زانستى ٢ ھەلەي چارەسەركرد، ، بەلام ھاولارىيە ئەۋەي كە ماوه ٤ ھەلەي زانستىيە وە ئەلىت: ئەستەمە جوابدانەۋەي ھەلەكان. وە دووم خال كە باسى كرد لەبارەي تاقىكىردنەوە زانستىيەكەي مزگىنى مەرقايە لە بەشى ١٦ دەقى ١٧ و ١٨ وە باسى ھاولىيەكى خۆى كرد كە وابزانم ناوى (هارى) بۇ لە مەغىرېب ھاولىيەكى (كوسكوس) خواردبۇو (واتە گەنمى كۈناو) كتىيى پېرۇز بە وەرگىرەداوى كىنگ و جەيمس و وەرگىرەداوە نىودەولەتىيەكەوە ئەلىز ژەھرىيەكى كوشندە بخواتەوە نەك بخوات، واتە بەشىوهى شلەمەنى بىخواتەوە ھەرچەندە ئەۋەش كىشە نىيە ئەگەر كەسىك ژەھرەكەي خواردبىت، بەلام بېھىنە پىش چاوتان يەك كەس لە مەغىرېب، وابىستوومە كە دوو ملىون مەسيحى ھەيءە لە دو دوو ملىونە يەك كەس ناتوانىت بىتە پىشەوە بۇ ئەم تاقىكىردنەوەيە من وام ئەزانى دكتۇر كامبل مەسيحىيەكى راستەقىنەيە بۇيە داوام كرد كە خۆى تاقىكىردنەوەكە ئەنجامبدات نەك ھاولىيەكى يان خەلگى تر، ھەروەها ووتى خويىن لەدەمى ھاولىيەمەوە ھاتوتە دەرەوە كە ژەھرەكەي خواردووە وە من و دكتۇر كامبل پزىشكن باش ئەزانىن ئەگەر كەسىك ژەھر بخوات خويىن لەدەمى دىتەدەر ئىتەج گەنگىيەكى ھەيءە ئەم چىروكە، ئەوكەسەي كە تاقىكىردنەوەكە ئەكەت ئەبىت ھەموو ئەمانەت تىابىت سەربارى ئەۋەي ئەبىت بە زمانى بىيانى قىسەبکات وە ئەزانم دكتۇر كامبل چۈن وەلامى دايەوە كە ئەگەر مزگىنى مەرقا بەشى ٦ بخويىنەتەوە تىئىگەيت ئەۋ زمانانەت

قسهیان پی نه کرا ناسراو بعون وه خه لک نه یان زانی وه زمانی بیانی به هه مان شیوه،  
 به لام دکتور کامبل نازانیت زوربهی نه و ئاماذهبوانهی نیره بانگده کرین (ماراتی و  
 کوزاتی) ته نانه ت منیش نه زانم بهس نه گهر پرسیارت لی بکه م (فوتچی) نه گهر پیت  
 بلیم (میرگوت) به واتا گشتییه کهی (تامل) که س وه لام نایاته وه؛ نه مانه وشهی زمانی  
 بیانین که س نه زانیت مانای (ئومیلیالم) چییه؟ واته ئاو (له ناو ئاماذهبوانه وه  
 وه لامیک دیت) زور ته واوه، ئایا تو مه سیحیت؟ پرسیار له و به ریزه نه کهم که وه لامی  
 دایه وه ئایا مه سیحیه؟ نا موسولمان در چوو، ، به لام نه بوایه مه سیحییه کان وه لامیان  
 بدايه ته وه تا در چن له تاقیکردن و که کومه لیک خه لکی زور لیره ئاماذهیه ته نه  
 مه سیحییه کان نه وه یان له سه ره به سادهیی قسهیان له گه ل که ن وک بلین (چونی)،  
 (شەلۇم)، (کیف حالك) که نه مانه زمانی بیانین، ، به لام نه تان توانی بىسەلمىنن  
 که مه سیحین وه سەلان تان که من راستم. تائیستا چاو پیکه وتنم له گه ل هەزاران  
 مه سیحیدا کردووه کە سیان نه یان توانیووه لەم تاقیکردن و ھېدە دەریچن وه ئیستا  
 دکتور ویلیام کامبیش چووه پال نه و هەزاران کە سە. ته نه دووخالى باسکرد دکتور  
 ویلیام کامبل وه لامی نه و ۲۰ پرسیارەی نه دامە و که ئاراستەيم کردبۇو و دەستىکردى  
 بە باسکردن پیشىپىنى كردن چى پەيوەندىيەك ھەيە له نیوان پیشىپىنى كردن و  
 زانستى ئاو ئینجیل؟ نه گهر پیشىپىنى بکەينه پیوەر بۇ راستىتى نهوا كتىپى  
 پیشگۈيیه کانى (نوسترادموس) نه بیت باشتىرىن كتىپ بیت. بەناوى خوداوه دکتور کامبل  
 باسى تیورى نه گەرە کانى كرد بۇ پیپناسە كردن نه و تیورىيە کە چون لیکۆلینه و بکەين  
 له نیوان راستىيە زانستىيە کان له گەل قورئانا بگەرپىنه و سەرقىدىيۆكەم بەناوى (ئایا  
 قورئان کەلامى خودايىه؟) بەشىپەيەكى زانستى سەلاندۇوەمە کە چون تیورى نه گەرە  
 بەكار دىنيت، لەم قىدىيۆيەدا دکتور کامبل له سەر تیورى نه گەرە بەكاردەھىنىت بۇ

پیشینیکردن نهگهار من بمهویت پیشینیه کانی به هله بخهمهوه ههرچند نه  
نه توانم به هله بخهمهوه، به لام با اوی دابنین به ریگای ریکه وتن به راوردی  
نه کات وه نه مه راست دهرده چیت و نهگه لیام، ههرچند نه دوزینه وهی یهک پیشینی  
به دی نه هاتو نینجیل همه موی به درو نه که ویته وه که نه خوداوه هاتبیت، نه توانم  
لیستیک پیشینیتان پیشکهش بکه م که هیچی به دی نه هاتووه. بو نمونه نهگه  
کتیبی (پهیدابون) بخویننه وه به شی ۴ دهقی ۱۲ ده لیت: خودا به (قابلی) ووت  
تو هه رگیز ناتوانیت جیگیر بیت به لکو هه ردتم گه ریده و یاخی ده بیت، چهند ده قیک  
دوای نه وه نه لیت: له (پهیدابون) به شی ۴ دهقی ۱۷ قابلی خیزانی پیک هینا  
شاریکی بنیاد ناو جیگیر بلو، که نه مه پیشینیه کی هه لهیه سهیری (جیرما)ا  
به شی ۶۳ دهقی ۳۰ بکه ن نه لیت: که س نه یتوانیوه له سه رکورسی پاشایه تی داود  
دابنیشیت له دوای (جو حاکیم) واته که له دوای نه ووهه دانانیشیت نه سه رکورسی  
پاشایه تیه کهی، به لام گه ردووهم پادشا بخویننه وه به شی ۴ دهقی ۶ نه لیت:  
(جو حاکیم) نه دوای نه وهی که مرد (جو حاچین) ی کوری شوینی پاشایه تیه کهی  
گرته وه. که نه مه پیشینیه کی به دی نه هاتووه، یهک دانه پیشینی هه له به سه بو  
به درو خستنه وهی هه مو نینجیل، به لام من نه توانم بیست پیشینی هه له ت به من.  
نهگه (حزقيال) بخویننه وه به شی ۲۶ (نه بو خوضنسر) نه داهاتوا تایرس  
نه ناوده بات، به لام نیمه نه زانین که نه وهی تایرسی نه ناورد نه سکه ندھری مه زن بلو  
نهک (نه بو خوضنسر)، که واته نه مه ش پیشینیه کی هه لهیه. (اعشیا) به شی  
۷ دهقی ۱ پیشینی که سیک نه کات که له دایک نه بیت، له دایکیکی پاکیزه که وشه  
عیبریه کهی به کار هاتووه به مانای کیژیکی گه نج دیت نهک پاکیزه، کیشه مان نیبه  
نه ودا که پاکیزه بلوه یان کچیکی گه نج بلوه، نه لیت نه و من داله نه دایک بلوه پیغ

دەوترىت (عمانوئىل)، بەلام لە هىچ شويىنىڭدا لە مزگىنيدا نەھاتووه بە عيسا بوترىت (عمانوئىل) نەمەش پېشىنىيەكى ھەلەي تر. نەتوانم كۆمەلېك پېشىنى ھەلەي ئىنجىل بخەمە رۇو كە يەك دانە ھەلە بەسە بۇ بەھەلە خستنەوەي ھەموو ئىنجىل، واتە بە پىيى تىپەرى نەگەرى يەكەي تو سەماندىمان كە ئىنجىل كەلامى خودا نىيە. دكتور كامبل ووتى (ئىلياس) بە پىيى قورئان جەنگى بىردوتەوە و بە پىيى ئىنجىل جەنگى دۇراندۇوە، نەمە ماناي نەوە نىيە كە قورئان ھەلەيە و ئىنجىل راستە، و كۆمەلېك جىاوازى تر نەم جىاوازىيە كە ھەيە ماناي نەوە نىيە كە ئىنجىل راستە و قورئان ھەلەيە بەلگۇ تو نەگەرى نەوە دا نەنیت كە ئىنجىل راستە و كەلامى خودايە گەر بىيىت لېكۈلىنەوە لە ھەردوكىيان بىرىت لەوانەيە قورئان راستىيەت و ئىنجىل ھەلەبىت، يان نەگەرى ھەيە قورئان ھەلەبىت و ئىنجىل راستىيەت، يان ھەردوكىيان راستىن، نەگەرى ھەيە ھەردووكى ھەلەبىت، جا چىمان پىيويست نەبىت بۇ نەوەي بىزانىن كامىيان راستە وە كامىيان ھەلەيە نەبىت لە دەرەوە بگەرىيەت و بەلگە لەسەرچاوى دروستەوە بەنیت ھەر لەبەر نەوەي ئىنجىل نەلىت (ئىلياس) بىردويەتىيەوە ماناي نەوە نىيە قورئان ھەلەيە، چونكە ئىنجىل وا دەلىت، وە نەمە شتىكى نالۇجىكىيە. دكتور كامبل بى لەوەي كە وەلامى دوو خانى دايەوە لەو ھەلە زانستيانەي كە باسمى كە دەلەم كەمەك وەلامى گومانەكانى دايەوە، پېشتر لەبەر نەبونى كات كە پىنچ بۇ شەش گومانى ترى باسکرد كە بە ئىزىنى خودا ھەموو وەلام دەدەمەوە. دكتور كامبل ۋىدىيۇيەكى منى باسکرد دا كە قىسى بەرىز (شابىر عەلى) نقل نەكمە كە دەلەم: مانگ رۇناكىيەكى وەرگىراوى ھەيە. قورئانى پىرۇز لە سورەتى الفرقان دا بەشى ۲۵ نايەتى ۶۱ دەلىت: گەورەيى و مەزنى بۇ نەو زاتەي كە چەندەها خولگەي لە ئاسماңدا داناوه و چرايەكى داناوه كە خۇرە وە مانگى داناوه كە

پوناکییه کی ورگیراوی ههیه، المنیر واته پوناکییه کی ورگیراو وه نه و شهیه که به رده وام به کار دیت بُ مانگ وه به رده وام هر دو و شهی (المنیر) یان (نور) به کار دیت بُ مانگ، که به مانای رووناکی ورگیراو (په رچدراوه) دیت وه نه و شه عه ربییه که به کار دیت بُ خور و شهی (وهاجا) یه که ماناکه وک گری مه شخه لیکه، وه نه توانم لیستیک نایه تت بدھم وک سه رچاوه قسە کەم، وک سوره تى النور نایه تى ٥٠ و ٦٠ وه سوره تى یونس نایه تى ٤٣ و ٣٥ سوره تى النور خویندھو که ده لیت رووناکی به رپه رچدراوه بیت وه نایه تى ٤٣ و ٣٥ سوره تى النور خویندھو که ده لیت (الله نور السماوت والارض) که خودا رووناکی ناسمانه کان و زهوبیه، به لام نایه ته که ته واو نه کرد. هه موو نایه ته که بخوینه ره وه نینجا تیبگه که ده لیت چی، نایه ته که ده لیت: خودا رووناکی ناسمانه کان و زهوبیه واته له رووناکی نه چیت له تاقیکدا یه وه نه ناو تاقه که دا چرایه که هه یه لیزه دا خودا رووناکی خوی ههیه له گەن رووناکی به رپه رچدراوه وک نه و گلۇپانه دەیان بین که ھائوجینیان تیدا یه وه گلۇپ وک سیراج وا یه، به لام رووناکییه به رپه رچدراوه که وک مانگه که رووناکییه وه رده گریت و دیدا ته وه نه و شوشهیه که گلۇپ که هه یه تى رووناکی خوی تیا یه، سوپاس بُ خودا که بیجگه له نه وی که رووناکی خوی هبی خودا رووناکی به رپه رچدراوه ههیه، وه نایه ته که ده لیت: که نه تاقه که دا چرایه که هه یه وه نه و رووناکی چرایه رووناکی خودا خویه تى پاک و بیگه ردی بُ نه و دکتور کامبل بُ چونی وا یه که قورئان ده لیت: قورئان نوره واته رووناکییه کی به رپه رچدراوه یه، به دلنىيایه وه قورئان رووناکی ورگیراوی خودا و دیگا راسته که دیشان ده دات، سه باره ت به پیغەم بھر محمد که رووناکی خوی ههیه، چونکه جە دیسە کانی دیگا پاستن بُ ئىمە محمد يش بُ ئىمە رووناکییه کی ورگیراوی ههیه وه هە روەھا وک

چراییه ک وایه که روناکی خوی پیښت. سوپاس بُخودا زانینی خوی پی بووه وه ریگهی نیشاندراوه له لایه ن خوداوه سوپاس بُخودا، ئهگه رئم ئایه تیه النور وهک رووناکی شكاوه به رپه رچدراوه و المنيريش هه روهک روناکييەکى به رپه رچدراوه. سوپاس بُخوا ئه توانين به شیوه یەکی زانستی بىسەلمىنین که روناکی مانگ هی خوی نیه به لکو وهرگیراوه.

لهو خالانه تر که دكتور ويلیام كامبل باسى کرد لەبارهی سوره تى (الكهف) ھوه بُوو له ئایه تى ٨٦ دا که (ذو القرنيں) ئەبىنیت خور لە گوماوييکدا ئاوا ئەبىت گەرئەمە بھىننە پیش چاوتان ئەزانى که شتىكى نازانستىيە، بهلام ئەو وشهىيە کە بهكار هيئراوه ليىردا وشهى (وجد) يە كە به واتاي (وادەرەكە وئىت لە پیش چاويدا) وە دكتور كامبلىش عەربى باش دەزانىت کە وشهى (وجد) لە فەرەنگى وشهكاندا به واتاي دەركەوت دېت ليىردا خواي گەورە ئەو ويندا دەكات کە ذو القرنيں چى دەھاتە پیش چاوي ئەگەر رىستەيەك بلىم کە خويىندكارىيک لە پۇلدا ووتويەتى "اكوي ۲ يەكسانە بە ۵" ئەمە من نەم ووتۈوھ ئەمە خويىندكارەكە وتويءەتى من هەلە نىم خويىندكارەكە هەلەيە شىوارى زۆر ھەيە بُلىيەن دەنەنە وەي ئەم ئایەتە يەكە ميان بە بۇچونى (محمد اسد) مکە دەلىت: (وجد) بهماناي بۇي دەركەوت واتە بۇ ذو القرنيں دەركەوت وە بهو شیوه یە دەھاتە پیش چاوي لىكدانە وەي دووەم ئەۋەيە کە وشهى مغريب واتە خورئاوابۇون ئەتowanرىت بُوكات و بُوشۇنىش بهكارىت كاتىيک ئەلىنین خور ئاوا بۇون بُوكات بهكاردىت وەك بلىن سەعات ٧ خور ئاوا دەبىت ئەم بُوكاتە، بهلام گەر بلىم خورئاوا دەبىت لە رۈزئاواوه ئەمە بُوشۇن بهكارە هيئرىت ئەگەر ئەم ئایەتە بُوكات بهكار بھىنرىت دەرەنجامەكەي ئەۋەيە کە ژوالقرنيں نەگە يشتۈوھە

شونى خور ناوابوون به لکو له کاتى ئىوارەدا گەيشتۇوه وە كىشەكە چارەسەر بۇ وە  
ئەتوانىن بە زۆر شىوهى تر چارەسەرى كىشەكە بىكەين ھەرچەندە دكتور كامبل ئەلىت  
نا ئە و لىكدانەوانە دوورن لە وشەكانە وە وە بېت و لىكى بىدەينە وە كە قورئان دەلىت  
خور لە گۈماوييڭدا ئاوا دەبىت بايزانىن كە ئەم خورە لە گۈماوييڭدا ئاوا دەبىت با زياتر  
پۇونى بىكەينە وە كە لە ئەمروۇدا كە ئەم وشانە بەكاردەھىنىن خور ئاوا بۇون يان خور  
ھەلھاتن كە بەشىوهىيەكى زانستى تىيەكەين كە خور ھەلنىيەت و ئاواش نابىت  
ئەزانىن بەشىوهىيەكى زانستى كە خور بەرز نابىتە وە نانىشىتە وە بەلکو سۇرانى  
زەۋىيە بەدەوري خۆيدا كە شەو و رۇژ دروستىدەكەت، بەلام لە رۇزنامە كاندا رۇزانە  
دەيخۇينىتە وە كە خور سەعات ٧ ئاوا دەبىت سەعات ٦ ھەلدىت كە واتە ئەم گۇقaranە  
نازانستىن وە هەمووى ھەلەن ئەگەر وشەي دىزاستەر بەكارىبەيىنم كە لە ئىستادا خەلك  
بە واتاي رۇدانى نەھامەتى بەكارى دىئىن، بەلام لە كۈندا ماناي ئەستىرە ئىوارە  
ھاتۇوه كە ھەسارەي ۋىنۇس بۇوه ئىستا گەر بلىم دىزاستەر خەلك بە نەھامەتىي  
وېلە تىيەگات نەك بەمانا راستە كۈنەكەي كە ھەسارەي ۋىنۇسە لە پىشدا ھەبۇوه  
ھەمووان باش دەزانىن كە ئەگەر شىت بىت پىنى دەلىن (لونهتىك) ئەي ماناي  
راستە قىنهى لونهتىك چىيە؟ واتا راستىيەكەي ھەيىش لېيداوه يان تىيەچۈوه بەھۆى  
گۈرنى شىوهى مانگە وە، بەلام زمانە كان پەرەيان سەندووھ بەھەمان شىوه خورەلەتىن  
بەتهنە بەكارھىنانى وشەيە وە خودا بەم شىوهىي رېگا نىشانى مروقايەتى ئەدات تا  
تىيەگەين لە بەر ئەو تەنە خور ئاوابوونە مەبەست وە خورەلەتتە مەبەستەكەي نەك  
خور بىنىشىت و خور بەرز بىتە وە شونىيەكە وە ئەم رۇونكىرىدە وە وىنەيەكى ئاشكارا  
پۇون دەبەخشىت كە ئايەتەكە قورئان لە سورەتى الکەف دا ئايەتى ٨٦ هي دىزىك  
نىيە لەگەل زانست دا بەلکو تەنە شىوازىكە لە ئاخاوتى خەلکى دكتور كامبل

نایه‌تی ۴۵ - ۶۴ ی سوره‌تی الفرقانی خوینده‌وه که سیبه‌ر دریزیه‌که‌ی زیاد ده‌بیت وه ئه‌توانین بیوه‌ستینین وه خور رینیشاندہ‌ریه‌تی وه له کتیبه‌که‌ی دا ره‌خنه ده‌گریت و ده‌لیت ئایا خور ده‌جولیت؟ منیش ده‌لیم له کویای ئه‌م نایه‌تی سوره‌تی الفرقان دا ۶۴-۴۵ ده‌لیت خور ده‌جولیت ئه‌م نایه‌تی به‌هیچ شیوه‌یه ک نالیت خور ده‌جولیت وه له کتیبه‌که‌یدا ده‌لیت وه له قسه‌کانیشیا دوپاتی کرد وه که ئیمه له قوناغی ناوه‌ندی له خویندنگا دا فیرکراوین که سیبه‌ر به‌هی سورانی زه‌وی به‌دهوری خویدا دریزیه‌که‌ی کم زیاد ده‌بیت و یان کورت ده‌بیت، به‌لام قورئان ده‌لیت خور رینیشاندہ‌ری سیبه‌ره، که له ئه‌مرودا هه‌رکه‌سیک گه‌ر نه‌خوینده‌واریش بیت ده‌زانیت سیبه‌ر به‌هی خوره‌وه دروست ده‌بیت نه‌خوینده‌واریش ده‌زانیت که سیبه‌ر به‌هی خوره‌وه دروست بووه وه قورئان ئه‌مه ده‌لیت وه راستیشه، به‌لام قورئان نالیت خور ده‌جولیت تا سیبه‌ر دروست‌بیت که ئه‌مه قسه‌ی دکتور کامبله ئه‌یداته پال قورئان خور رینیشاندہ‌ره ئه‌م نایه‌تهدادا به‌بی‌تیشکی خور سیبه‌ر دروست نابیت ئه‌زانم به‌تیشکی گلوپیش سیبه‌ر دروست ئه‌بیت، به‌لام ئه‌وهی باسکراوه له قورئانا ئه‌و سیبه‌ره‌یه که ئه‌بیینین روزانه وه دریز ده‌بیت و کورت ده‌بیت خالیکی تر دکتور کامبل باسی مردنی پیغامبه‌ر سوله‌یمانی کرد له سوره‌تی سباء دا نایه‌تی ۱۲ - ۱۴ که باسی مردنی سوله‌یمانه، دکتور کامبل ووتی بیهیننه پیش چاوتان که که‌س ئه‌مریت و گوچانه‌که‌ی به‌دهستیه‌وه‌یه ئه‌مریت و که‌س پی‌نی نازانیت و کوئه‌لیک باسی تر کوئه‌لیک پیگا هه‌یه بو وه‌لامدانه‌وهی خالی یه‌کم که سوله‌یمان سه‌لامی خوای لی‌بیت پیغامبه‌ر بووه وه ئه‌کریت موعجیزه‌یه ک بوبیت کاتیک نینجیل ده‌لیت عیسا مردوو زیندوو ئه‌کاته وه یاخود له دایکیکی پاکیزه له دایک ده‌بیت کامیان قورستره بو باوه‌ر پیکردن له دایکیکی له‌دایک بیت بی‌باوک و مردوو زیندوو بکاته وه یان که‌سیک به‌سه‌ر گوچانه‌که‌یه وه

بمریت بُ ماوهیه کی دریز خودا نه توانيت موعجزه برات به پیغه مبهر عیسائی چون  
ناتوانیت بیدات به پیغه مبهر سولا یمان (سەلامی خوايان لیبیت) نه موسا چون  
توانی نه و دەريایي بکاته دوو بهش يان داریک فری برات و ببیتە مار كە قورئان و  
ئینجیل لەو خالەندىدا ھاویه شن نەگەر خوا نەوانە بتوانیت بە دەنیايە وە نە توانيادا  
نەوهى سولەيمانیش بکات سەرباري نەم وە ئامانە قورئان بە هېچ شیوه يەك نالىت  
سولەيمان بە سەر گۆچانە كە يە وە بُ ماوهیه کی زۇر بە مردووی ماوهتە وە قورئان  
لە بارەي سولەيمانە وە تەنها دەلىت: كۆمەلیک زىنده وەرى سەر زەوي بە بۇچونى  
ھەندىك دەلىن مېرۇولە يان زىنده وەركانى ترى سەرزەوي كە ھاتوون وە گەستۈيانە  
نەگەرى ھەيە كە سولەيمان مردبوویت وە كەوتبیت بە سەر گۆچانە كەيدا وە ئازەلیک  
خۆي دابىت بە گۆچانە كەيدا و سولەيمان كەوتبیت بە سەر زەويىدا، بە ئام نەگەرى نەوە  
دانەنیم كە دژىيەكانە نىكۈنىنه وە نەسەر بکەم، چونكە بە بىگۈيدانە نەوهى ئایا  
دژىيەكانە لىي دەروانى يان شیوارى بە راوردىرىنە كە خالە نىكچووەكان دەستتىشان  
بە دۆزىتە وە كىشەي نىيە، وەك نە و ئايەتە نەسەرتايىا خوپىندەمە وە نە سورەتى  
النساو ئايەتى ۸۲ ئایا بە وردى بىرناكەنە وە قورئان نەگەر نە لازى كە سىكى  
دىكە وە بھاتبا نەوە جىاوازى و كىشە كىشەمە كىشەمە كىشەمە كىشەمە كىشەمە كىشەمە  
شیوارى بە راوردىرىن ھەرگىز ناتوانى بە شیوه يە كى لۇجىكى ئاياتىك بھىنى كە  
دژىيە ئايەتىكى تر بىت وا ياخود دژ بە زانستى چەسپا و بىت، ھاوارام نەگەن دكتور  
كامبل دا كە سولەيمان بُ ماوهیه کی زۇر راوهستا و بۇوه، بە ئام وە ئامە كەش ھەر  
نەھەمان ئايەتدا يە كە كاتىك سولەيمان دەكەوى بە سەر زەويىدا پەرىيەكان دەلىن  
نەگەر بەمانزانىيىايە كە سولەيمان مردووە نەوا نە كارو فرمانى قورس بەر دەۋام  
نە دەبۇون، مەبەستە كە نەوهى كە تەنانەت پەرىيەكانىش علمى غىب نازانن،

چونکه جنه کان وايان نه زانی که خویان زور سه ردار و به توانان، به لام خودا دهیه ویت  
پیشان بليت ته نانه ت نه وانيش زانستي غهيب نازان.

دكتور کامبل باسی دروستبونی شيري کرد له سوره تی النحل دا ئایه تی ٦٦ يه که مکه س  
که باسی سوری خوینی کردووه (ابن نفیس) بوو که ٦٠٠ سال دواي دابه زيني قورئان  
وه ٤٠٠ سال دواي نه ويش (ويلیام هارقی) ناساندی به ولاتانی غرب واته ١٠٠٠<sup>۱</sup>  
سال دواي دابه زيني قورئان. نه و خواردنې که نه يخويت دهروات بو ریخوله وه له  
ریخوله کانه وه پیکهاته کانی نه و خواردنې نه گهن به نهندامه جیاواز کانی له ریگه  
خوینی سوراو و هه رووهها له ریگه جگه رهوه و ههندیک جار ده گنه شير رژینه کان که  
به رپرسن له به رهه مهینانی شير، وه قورئان نهم زانیارييه مان پیددات به کورتی له  
سوره تی النحل دا ئایه تی ٦٦ دهليت: به راستي له نه و مهرو مالاته که هه تانه  
پهند و ناموزگاري هه یه که نه و خواردنې و یه تان پیدده دین که له لاشه ياندا پیکديت  
له پیکهاته یه کانی ناو ریخوله و خوین وه شيريکی بیگه رده بو نه وانه که ده يخونه وه،  
سوپاس بو خودا نه وه که بهم دواييه زانست نه مهی ده رخستووه که ٥٠ سال يان  
١٠٠ سال له مه و پیش له کاتيکدا قورئان ١٤٠٠ سال پیش ئیستا باسی کردووه وه  
نهم په یامه دووباره ده بیته وه له سوره تی المؤمنون ئایه تی ٢١.<sup>۲</sup>

دكتور ويلیام باسی نه وه یکرد که ناژه لگایان هه یه تیايدا ده زین، قورئان له  
سوره تی انعام دا ئایه تی ٣٨ ده فه رمویت: ئیمه هه موو ناژه لانی سه رزه و یمان  
دروستکردووه هه رووهها هه موو بالنده کانی ناسمان تا وه کومه لگا بژین وه ک ئیوه، وه  
نه زانم دكتور کامبل باسی نه وه ده کات که جال جالوکه نیره که نه کوشیت و ئیمه  
هاوسه ری یه کتری ناکوزین و کومه لیک شتی تری وه ک فیل وا نه کات و مرؤث وا ناکات

که دكتور کامبل باسی هەلسوکەوتی کرد، بهلام قورئان باسی هەلسوکەوت ناکات  
ھەر لەبەر نەوهى دكتور ویلیام لە قورئان تىنگات، مانای نەوه نېيە کە قورئان  
ھەلەيە قورئان دەلىت؛ نەوان بە كۆمەل دەزىن کە مەبەستى لە ئازەلەكان و  
بالندەكانه کە كۆمەلگاييان ھەيە وەك مروقەكان نەك هەلسوکەوتىان وەك  
مروقەكان، وە زانستى نەمۇپ پىمان دەلىت کە ھەموو ئازەلەكان و بالندەكان و  
زىندهوەركانى سەرزەوي كۆمەلگاييان ھەيە وەك مروقەيەكە وە دەزىن.

كاتم نەبوو جاري پىشوا باسی ھەموو خالەكانى كۆرپەلەناسى بىكم ھەموو  
سەردىرەكانم باسکرد کەھەشت بۇنۇ خال بۇو، بهلام ئىستا بەوردەكارىيە وە باس  
نەكەم، بىچگە لەوخالانەي کە وەلام دايەوە ھەندى بابەتى دىكەي باسکرد کە وە  
قۇناغەكانى گەشەكردنى كۆرپەلە لەلايەن (گەيلان و هيپوکراتيس) ھە باسکراوه وە  
كۆمەلىك سلایدى نىشاندان نەوهى کە گرنگە بىزانن نەوهىيە گەرکەسيك پىشتر شتىكى  
زانىبىت و ھاوتاپىت لەگەل قورئانا مانای نەوه نېيە قورئان لەوي وەرگرتۈوه گەرۋاي  
دابنىين من بانگەشەي شتىك نەكەم کە راستە، بهلام پىش من كەسيكى تر نەم  
قسەيەي كردووه، نەمە مانای نەوه نېيە کە من لەوم وەرگرتۈوه لەوانەيە لەوم  
وەرگرتېت و لەوانەيە لەوم وەرنەگرتېت بەبەكارھىنانى شىوازى دىزىك لەگەلى دا  
بەلى نەگەيتە نەو نەنجامەي کە كۆپى كراوه، بهلام قورئان نەو شتانەي کە ھەلەن  
لە (هيپوکراتيس)-ەوھ هيچى نەيەنداوھ نەگەر قورئان نەم زانياريانەي لەوان  
وەرگرتايە نەوھ ھەمووى وەرنەگرت بەھەلەكانيانەوھ شتىكى مەنتىقىيە بەو شىوهى  
بوايە مەگەر خاونەكەي زانايەك بىت کە ھەلبىزىرى كامە ھەلەيە و كامە راستە و  
محمد تەنها نەوكات راستەكانى كۆپى نەكىد وەك زانا ھەموو قۇناغەكانى کە

(هیپوکراتیس و گهیلان) دیارییان کردووه وک نهوهی قورئان نییه، که (هیپوکراتیس و گهیلان) باسی شیوهی کرمی زهروو ناکهن وه به هیج شیوهیه ک باسی گوشتی جاوراو ناکهن (هیپوکراتیس و گهیلان) باوهریان وابووه که ئافره تیش مهنى (تۆو)ی ههیه تەنانەت ئینجیلیش وادەلىت، ئەگەر ئینجیل بخویننه وه لە لیقیتیکا دا بهشى ۱۲ دەقى ۱-۲ دەلىت: ئافرهت تۆوی ههیه، لە راستیدا كتىبىه كەي ئیوهیه لە (هیپوکراتیس و گهیلان) له کۆپی کردووه، لە كتىبى (ئەیوب) دا لە بهشى ۱۰ دەقى ۹-۱۰ دەلىت: مروقمان لە قور دروست کردووه وک تىكەلگىرنى شىر و پەنیر كە ئەمە دەقا و دەق كۆپىكىرنى قسەكانى (هیپوکراتیس) له، بۇچى ئەمانەي ئینجیل دزراوه؟ ئەم قسانەي بە دەنیايە وھ خودا نىن مروق لە قور دروستكراوه وک پەنیر و شىر وھ كتىبى پىروزىش ئەمە دەقا و دەق كۆپی کردووه، بە ئام سوپاس بۇ خودا گەر كتىبىه كانى كۈرپەلەناسى بخوینىتە وھ تەنانەت دكتۇر (كىث مۇر) ووتى: كە (هیپوکراتیس و گهیلان و نەرسەتو) و ھاوتاكانى بە دەنیايە وھ كارى زۇريان کردووه لە بوارى كۈرپەلە زانىدا، بە ئام شتى راستيان ههیه وھەلەشيان ههیه، وە باسی ئەۋەش دەكات كە سەددەكانى ناوه راستدا و نەو كاتەي عەرەبەكان، قورئان باسی ھەندىيڭ زانىاري زىادەشى تىندايە ئەگەر ھەموو قسەكانى ئەوانى كۆپى بىردايە بۇچى دكتۇر (كىث مۇر) لە كتىبىه كەيدا پىزازىنى ههیه بۇ قورئان وھ پىزازىنى ههیه بۇ (هیپوکراتیس و گهیلانىش)، بە ئام لە دواي ئەوهى دەست خوشىيانلى دەكات ئەلىت ئەوان ھەلە بۇون، بە ئام نائىت قورئان ھەلە بۇوه، كە ئەوه وک بەلگە بەسە بۇ ئەوهى كە قورئان كۆپىكراوى يۇنانىيەكان نىيە.

لەبارەی تىشكى مانگەوە لە يۇنانييەكانەوە كۆپى كراوه وە تو پىم ئەلىي خېرى زەۋى  
زانراوه ئەزانم كە (پىتاڭوراس) و يۇنانييەكانى ٦٠٠ سال پىش ميلاد باوهەريان  
وابووه كە زەۋى دەسۈرۈتەوە، وە رۇناكى خۇر بەرپەرچىداوھىيە ئەگەر پىغەمبەر محمد  
قىسى ئەوانى هيئاواه بۇ ئەوهى نەھىئاواه كە باوهەريان وابووه خۇر لەشۈنى خۇيدا  
وەستاواه يان باوهەريان وابووه كە خۇر لە ناوهداشتى گەردۇوندایە؟ باشە بۇچى  
پىغەمبەر محمد ھەلەكانى كۆپى نەكىدووھ بەس راستەكانى كۆپى كىدووھ؟ ھەموو  
ئەمانە بەلگەن كە محمد هيچى لە ئەوان وەرنەگرتۇوھ وە دكتۇر كامبل نىستىيىكى  
درېزى هىئاواه لە يۇنانييەوە بۇ سريانى و دواتر عەرەبى و كۆمەللىك لىكداھەوە  
زۇر، يەك ئايەتى قورئانى بەسە بۇ بەھەلەخستەوەي ھەموو قىسىكانى دكتۇر كامبل  
كە قورئان لە سورەتى العنكبوت دا ئايەتى ٤٨ دەلىت: كە پىغەمبەر ھىچ توانايمەكى  
نەبووھ بۇ خويىندەوە پىش قورئان وە نەت توانىوھ ھىچ بنوسيت بەدەستت وە ئەگەر  
توانات ھەبۈوايە كەسە دەم بەتال و نەفامەكان گومانىيان دەكىد كە قورئان لە  
نوسىنى خۆي بىت. پىغەمبەركەسىيىكى (امى) بۇوە واتە نەخويىندەوار ئەم ھەقىقەتەي  
مېزۇو بەسە بۇ سەلماندى ئەوهى كە پىغەمبەر هيچى كۆپى نەكىدووھ و نەدزىوھ  
لەوانەي پىش خۆي، بىھىننە پىش چاوتان تەنانەت كەسىيىكى زانا كە چەندە  
خويىنەوارە ناتوانىت ئەمە بکات، بەلام خودا ئەمەي كىد لەپىي سروش كىدن بۇ كۆتا  
پىغەمبەرە نەخويىنەوارەي بۇ ئەو كەسانەي كە دەم بەتالن دەم بەتالن وەك  
ئەوكەسانەي كە كتىب ئەنسىن دىرى ئىسلام تا نەتوانن دەميان بىكەنەوە بەرامبەرى و  
گومانى لى بىكەن. زۇر شتى تر ھەيە كە نەتوانم بەرددەوام بىم لەسەرى بەرامبەر  
ئىنجىل وە لەسەر ئەو گومان و پرسىيارانەي كە ھەبۇون بەرامبەر ئىسلام سوپاس بۇ  
خودا كە ھىچ شتىك نىيە لە قورئانا دىرى زانست بىت، وە دكتۇر كامبل وەلماي ئەو ٢٠

خاله‌ی تری نه دامه‌وه له و ۲۲ خاله‌ی که باسم کرد وه ته‌نها دوو خانی وه لام دایه‌وه  
که نه وهشی هیچی پی نه سه‌لینرا له بهر نه وه هه ر ۲۲ خاله‌که سه‌لاندیان که کتیبی  
پیروز و زانستی سه‌ردهم هاو بوچوون نین.

وه خانی ۲۳ هم له باره‌ی نازه‌لناسی يه وه له کتیبی (لیقیتیکا) دا به‌شی ۱۱ دهقی  
۶ دا ده‌لیت: که رویشکی کیویی نازه‌لیکی کاویز که ره واته کاویز دهکات، به‌لام نیستا  
نیمه به‌شیوه‌یه کی زانستی ده‌زانین که که رویشکی کیوی کاویز ناکات وه گه‌دهی دابه‌ش  
نه بوروه بو نه و به‌شهی که خواردن بهینیته وه سه‌رهوه. وه له کتیبی پیروزی  
(په‌نده‌کان لا باسکراوه که به‌شی ۶ دهقی ۷ که میرووله نه پیش‌هوايان هه‌یه و نه  
سه‌رکرده‌یان هه‌یه، به‌لام له نه مرودا ده‌زانین که میرووله زینده‌وه‌ریکی زیره‌که وه  
سیسته‌میکی کارکردنی ریکخراویان هه‌یه که پیش‌هوای تیایه و کارکه‌ری تیایه  
ته‌نانه‌ت شاژنی تیایه و وه سه‌رکرده‌یان هه‌یه، له بهر نه م خالانی که باسم کرد  
لینجیل کتیبیکی نازانستیه هه‌روه‌ها له کتیبی (په‌یدابوون) به‌شی ۳ دهقی ۴ اوه  
(اعشیا) به‌شی ۶۵ دهقی ۲۵ ده‌لیت: مار خوں ده‌خوات، به‌لام هیچ کتیبیکی  
زینده‌وه‌رزا نایت مار خوں ده‌خوات. هه‌روه‌ها له کتیبی (لیقیتیکا) دا هاتووه به‌شی  
۱ دهقی ۲۰ که له‌نیو شته پیسه‌کاندا (فاول) شتیکی پیسه که له ورگیزدراوه  
عیبریه‌که‌دا (نوفه) مه‌به‌ستی له میرووه، به‌لام له ورگیزدراوی (کینگ جه‌یمس) دا  
به‌هله کراوه وه له ورگیزدراوه نیوده‌وله تیه‌که‌دا ده‌لیت: میروی بالداره، به‌لام ده‌لیت  
هه‌موو میروویه‌کی چوار پی پیسن واته خراپن بوتان، من پرسیار نه‌که‌م له دکتور  
کامبل که کام میروو هه‌یه چوار پی هه‌بیت؟؟؟ من‌ایلیک که له خویندنگای ناوه‌ندی  
ده‌خوینیت نه‌زانیت میرووه‌کان شهش پیشان هه‌یه. له دنیایا هیچ بالنده‌یه ک و

میروویهک نیه که چوار پیش هه بیت، له گەل نەمانەشدا له کتىيى پېرۇدا ناوى  
 كۆمەلیك ئازەلەتاتووه که به هیچ جۈرىك بۇونییان نیيە بۇ نمونە (يونیکۈرن واتە  
 يەك شاخ کە له کتىيى (اعشیا) بەشى ۳۴ دەقى ۷ دا باسکراوه، نەگەر سەپىرى  
 فەرھەنگى وشە بکەيت نەلىت: ئازەلیكە کە لاشەي نەسپى هەيە و شاخىكى درىزى  
 پیوھىيە کە تەنها له نەفسانەكاندا بۇونییان هەيە. وە كاتەكەشم تەواو دەبىت تەنها  
 حەزدەكەم بلىم کە داوايلى بوردن دەكەم نەگەر ھەستى ھەر مەسيحىيەكم بىرىندار  
 كردبىت، کە ئازاردان نیيەتى من نەبووه وە تەنها ويستومە وەئامى كتىيەكەي دكتۇر  
 ويلیام كامبل بدهەمەوە وە ويستومە بىسەلىئىم کە قورئان گۈنجاوە له گەل زانستى  
 سەرددەمدا، بەئام كتىيى پېرۇز ھەنديكى بۇ چونمان وايە کە له خوداوه ھاتبىت،  
 بەئام ھەمووى له لايەن خوداوه نەنيرداوه وە نەمەويت كوتاي بەقسەكانم بەھىنم بە  
 ئايەتىك لە قورئانى پېرۇز لە سورەتى اسراو ئايەتى ۸۱ کە دەلىت: (و قل جاء  
 الحق وزھق الباطل ان الباطل كان زھوقا).

### برگەي پرسىيار و وەئامى ئامادەبۇوان

يەكەم پرسىيار بۇ ويلیام كامبل. حەزەكەم پرسىيار له دكتۇر كامبل بکەم کە له  
 ئىنجىلدا له سفترتكوين دا کە باسى لافاوهكەي نوح دەكات کە ئاوهكە ھەموو سەرزوی  
 گرتۇتەوە ھەموو شاخەكان و ھەموو شوينەكان وە نەلىت بەرزىرین شاخى  
 غەرفىركدووه کە پانزە باڭ بۇوه کە به كوردىيەكەي خۇمان ۵ مەترە، بەشىوھىيەكى  
 زانستى نەزانىن کە بەرزىرین شاخ ۵ مەتر نىيە و زۇر لەوە زياترە، كەواتە چۈن  
 ئىنجىل لە سفر التكويىن دا دەلىت: له فاوهكە ھەموو شاخىك و ھەموو شوينىكى  
 دا پوشىيە وە ھەرە شاخە بەرزەكەيان ۵ مەتر بۇوه؟؟ سوپاس بۇ پرسىياركەت وَا

بزانم دەقەکە نەلیت: پىنج مەتر لەسەر شاخەكانى تەرەوھىيە، نەگەر بەرزلىرىن شاخ ۳۰۰۰ مەتر بەرز بىت كەواتە ۵ مەتر لەوە جىاوزى نىوانىيانە، هەرچۈنىك بىت! وە سەيرى قورئانم كردووه وە وابزانم بەھەمان شىوهى ئىنجىل باسکراوه، چونكە لە سورەتى هود ۱۱ا و ئايەتى ۴ دەلیت: ئاوى زەۋى ھەلچۇو، وە شەپۇلەكانى وەك شاخ بۇون وە لە ھەندىك شوينى تردا ئاوى پىغەمبەرەكان نەھىنىت، وە ھىچ پىغەمبەرىك نىيە پىش نوح نەزانم ئادەم بە پىغەمبەر دانراوه و پىش نوح بۇوه، بەلام وابزانم لە قورئانىشا ھەروا نەلیت كە دنيا ھەمووى داپوشراو بۇوه بە ئاوا.

پرسىارى دواى نەوه بۇ دكتور (زاکىر نايىك)ە، تو باسى نەوەتكىد خوا رۇناكى دەگەرىنىتەوە، وە خۆى لە النور دروستبۇوه؟! بەباشى لەوە تىئەگەيشتم؟؛ بەلى، پرسىارييکى كردووه كە لە رۇونىكىدەن وەكەم تىئەگەيشتۇوه لە وەلامەكەم بۇ بۇچونە ھەلەكانى دكتور كامبل لەبارەي رۇوناكى خوداوه، قورئان لە سورەتى النوردا ۲۴ ئايەتى ۳۵ دا دەفەرمۇيىت: خودا رۇناكى ئاسماňەكان و زەۋىيە، واتە خودا رۇناكىيە ماناي رۇناكى لە قورئاندا رۇناكىيەكى وەرگىراوه و نەدرىيەوە، وە پرسىارەكەي نەوهىيە كە ئايا خوداش رۇناكىيەكەي وەرگىراوه؟ بەلام وەلامەكەي لە ئايەتكە خۇيايەتى وە پىش نەوه باسکراوه كە دەلیت: وەك تاقىك وايە كە تىايىدا چوایەك ھەيە وە چراش رۇوناكى خۆى ھەيە واتە خودا رۇوناكى خۆى ھەيە وە نەو رۇناكىيە خۆى رۇوناكى نەدات بە شوينى تر، رۇوناكى خواى گەورە نەدرىيەت دووبارە وەرئەگىرىت و نەدرىيەوە لەلايەن خوا خۆيەوە، وەك مادده كىمىيىايەكانى ھالۇجىن لە نەو گلۇپانەي دەوروپەردا كە بۇريەكى وردى لەنېوانايەكە نەتوانىن بىچۈننەن بە (سیراج و

وهاجا). وه بو روناکی دهرهوهکهش بلىین (النیر) واته روناکیه ودرگیراوهکه، به لام له راستییا نهم روناکییه ناچیته بواری زانستییه وه، به لام تهنا وەلامیک بوو بو دکتور کامبل، چونکه نهم روناکییه روناکییه کی رو حییه. وه نهمه ویت نه و ماوهی همه به کاری بھینم، دکتور وەلامیکی دایه وه له سه ر پیغەمبەر نوح عليه السلام، وه من کەسیکم کە هەرد و جور به را وورده کە نەکەم له ریکە وتن له گەل ئىنجىل و دزىيەكىش له گەل قورئان هەرچەندە قورئان هەموو جاريک له تاقىكىردنەوكانا دەرەدەچىت و بى دزىيەكە، بابلىين نه وەی دکتور کامبل ووتى راسته و هاوارام له وەدا ۵ مەتر له سەررو شاخەكانى ترەوەيە، به لام له سفر التكويين دا بهشى ۷ دەقى ۱۹ و ۲۰ كە باسکراوه کە هەموو دنيا كە وتۆتە ئىر ئاوه وەوه، بو زانياريتان به لگە شوينەوارىيە كان كۆمەلېك راستى دەرخستووه كاتى نوح بە پىنى شجرەي باوبايپيرانى ديارى كراوه کە نەكە وىتە نىوان ۲۱ سەده يان ۲۲ سەده پىش ملا دەوه به لگە شوينەوارىيە كان پىمان نەلېن كە سېيھەم فەرمانرەواي بابلىيە كان و يانزەھەم فەرمانرەواي میصر و جووديان هەبووه له و كاتەيا كەنزيكى سەدهى ۱۲ يى پىش ميلاد بووه، وه به لگە له سەر بۇونى لافاو له و كاتەيا نېيە وه نەم به لگە شوينەوارىيەنە نەيسەلېن كە مەحالە زھوي ئىر ئاوه و تبىت به تەواوى له سەدهى ۲۰-۲۱ يى پىش ميلاددا نەي چى له بارەي قورئانە وە ؟ نەي چى له بارەي قورئانە وە هەيە ؟ يەكەم نە وەيە كە قورئان هىج كاتىكى ديارى نەكردووه نە سەدهى ۱۲ يى پىش ميلاد و نە ۱۵ يى پىش ميلاد هىج، دوووم له هىج شوينىكى نالىت زھوي هەموو ئىر ئاوه و تووه به لگە باسى نوح و خەلگە كەي نەكات، گروپىك خەلگى بچوک يان زور بويىتن گرنگ نېيە شوينەوارناسە كان دەلېن: راسته گەر بو ترىت به شىكى زھوي ئىر ئاوه كە و تووه، به لام هەموو زھوي شتىكى مەحالە سوپاس بو خوا، قورئان هاوارايە له گەل به لگە شوينەوارىيە كان، به لام ئىنجىل

هاوړانییه. ئهگه ر سفری تکوین بهشی ۶ دهقى ۱۵-۱۶ بخویننه وه که تیايدا خودا  
 به نوح دهليت که کهشتیيه که دروستبکه وکه دریزییه که باسدېکات که ۳۰۰ باله  
 (۱۳۰) مهتر وه پانییه که ۱۵ مهتر به رزییه که ۳۰ باله (۹) مهتر، وه یه که بال  
 یه کسانه به یه ک پی نیو واته به پی یه کسانه به ۴۵۰ پی دریزی، و ۳۵۰ پانی و  
 به رزییه که (۴۵) مهتره. ئهگه ر ئه مه حساب بکهیت ئه کاته که متر له ۱۵۰۰۰  
 بال چوار گوشه یی، وه ئینجیل دهليت سی قات بووه کهشتیه که قاتی خواره وه ناوہند و  
 سه رهودی هه بووه، جا گه ر که رهتی ۳ ی بکهیت بو سی قات ۱۰۱۲۰۰ پی چوار  
 گوشه دهکات که ئه وه روویه ره که یه تی، بیهینه پیش چاوتان که ئه مه هه موو جوړه  
 ئاژله له ۲۸۰۰ مهتر چوار گوشه یا شوینیان بویته وه ئایا ئه وه راسته؟ له کاتیکا  
 به مليون جوړی ئاژله هه یه ئه گه ر بلیم ئه مه هوله یه ک مليون خه لکی تیا جوی ئه بیته وه  
 باوړ ئه کهیت، بیرمه سالیک له مه و پیش وتاریکم یا له (کاریلا) لهوی یه ک مليون  
 خه لکی لی بوو که کوتاییه کهيم نه ئه بینی که سه ر ده ریا یه ک بوو نه ک له هولدا  
 ته نه چه نک که سیک له پیشه وه ئه بینران، ئه و ژماره که مه به راورد بکه به و یه ک  
 مليونه گه ر له فیدیو یه ک سهیرکه نه زانن یه ک مليون چه ند زوړه، شوینیکی وک  
 چیای عه ره فه که دوو مليون و نیو خه لکی لییه، به لام له شوینیکی وه ۳۰۰۰ مهتر  
 چوار گوشه یا و ۴۰۰۰ مهتر چوار گوشه یا ئه مه مه حاله روویات له گه ل ئه وه شدا  
 له کهشتیه که دا مانه وه بو چل روژ ئه نان خواردن ئه دهست شور کردن، ئه گه ر بلیم  
 یه ک مليون که س له مه هوله یا جیئی ئه بیته وه باوړ ئه کهیت؛ نا، که واته به شیوه یه کی  
 زانستیانه ههندیک هه لهی زانستی گه وره هه یه له ئینجیلدا.

پرسیاری داھاتوو بۇ دکتور کامبل، بەلى ئەمە وىت ئەم پرسیارە بىكم لە دکتور کامبل  
 ياخود داواي تاقىكىردنەوەيەكى لى بىكم، بۇچى ھەولنایەيت بۇ تاقىكىردنەوەي  
 بەدروخستنەوەي نېنجىل، كە لەمەرقادا هاتووه لە بەشى ۱۷ دەقى ۱۶ و ۱۸ دا، وە  
 بىسەلىنى بۇ ئاماھەبۈوان كە تو بەپاستى شوينكەوتەي عيساي؟؟ من ھاورانىم لەگەن  
 لېڭدانەوەكانى دکتور زاكىرنايىكدا، عيسا خۇي تاقىكرايەوە وە شەيتان پىنى وت گەر  
 تو كۇرى خوايت خۇت فەرىيەرە خوارى وە عيسا پىنى ووت؛ تو نابىت خوداي خۇت تاقى  
 بىكەيتەوە، ئەگەر منىش لېردا بلىم ئىستا بەدىنيايەوە موعجىزەيەك ئەكەم بۆتان  
 ئەوە خودا تاقىكىردنەوەيە، ھاورىكەم (ھارى رېدىكلىف) بەلېنى دا كە بىكەت باوهەرى  
 بە خوا بەھىز بۇو، بەئام حالەتىكى جىاوازە وە من خودا تاقى ناكەمەوە!!!!!!

ئەم پرسیارە بۇ دکتور نايىكە، بەلى پرسیارەكەم بۇ دکتور زاكىر نايىك ئەوەيە كە  
 مەسيحىيەكان بەشىوەيەكى زانستى باسى ئەوە ئەكەن كە خودا سى بەشە بەپىدانى  
 نموونەي ئاو كە سى دۆخى ھەيە شل و رەق و گاز لە شىوەي ھەلم و سەھۆل و ئاودا،  
 بەھەمان شىوە خوداش يەكە و سى دۆخى ھەيە كور و باوك و رۇحى پىرۇز؟ سوپاس بۇ  
 پرسیارەكەت، ئىيمە نابىت خودا تاقى بکەينەوە، بەئام ئىيمە خودا تاقى ناكايىنەوە  
 بەلکو مروق تاقى دەكەينەوە ئىيمە خودا تاقى ناكەينەوە لېرە بەلکو تو تاقى  
 ئەكەينەوە وە خواش بەلېن دەدات كە ھەرباوهەدارىك ژەھريش بخوات نامىرىت، بەچى  
 زمانىيەك قىسەئەكەت ئىيمە باسى خودا ناكەين و ئەزانىن ئەوتاقى ناكىرىتەوە و پاستە  
 بەلکو تو تاقى كردنەوەت پىويستە كە باوهەدارىت يان بى باوهەرىت، دېئىنە سەر  
 پرسیارى ئەو خوشكە، ھەندىيەك لە مەسيحىيەكان كە ئەلېن بەشىوەيەكى زانستى  
 چەمكى سېيانەي پىرۇز واتە خودا يەكە و سى شىوەي ھەيە دەسەلىنىن وەك چۈن ئاو

نه کریت سی دو خی هه بیت که سه هول و هه لم و ئاوه به هه مان شیوه خوا له سی  
 شیوه دایه روحی پیروز و کور و باوکه، چون وەلام به ینه وە و ئایا ئەمە زانستییه؟ ئاو  
 نه کریت سی شیوهی هه بیت له زانستا ئەمە راسته شل و رەق و گاز که سه هول و ئاوه  
 هەلمە، به ەلام زانستییانه هەر هەمان پیکھاتەی هەیه کە ۲ هایدروجین و یەك  
 ئۆكسجينه پیکھاتەکەی هەمان شته، به ەلام شیوه کەی دەگۈریت، کىشەمان نییە  
 له گەلی و تەواوه تا ئىرە، به ەلام بۇ چەمکى یەك خواو سی شیوه باوک و کور و روحی  
 پیروز ئەلین: شیوه ئەگۈریت ئەوش هەر کىشە نییە ئایا پیکھاتەکەی ئەگۈریت؟ خودا  
 له گەل روحی پیروز پیکھاتەيان روحیيە وە مروقیش له گوشت و ئىسک پیك هاتووه کە  
 له یەك ناچن. مروق پیویسته بخوات، به ەلام خودا خواردنی نییە له یەك ناچن. وە  
 عيسا (علیه السلام) ئەمە باسکردووه له مزگىنى لوقادا بەشى ۲۴ دەقى ۳۶-۳۹  
 سەيرى دەست و قاچم بکەن و دەستى لېيدەن، چوتکە روح گوشت و ئىسقانى نییە،  
 دەستى نىشانىان ئەدات و بىنيان و پىپى وتن: هيچتان له لايە بخورىت ئەوانىش  
 پارچە يەك ماسى بىرزاو پارچە شانە يەك هەنگۈينيان پىپى دا وە خواردى  
 له بەردە مىاندا بۇئە وە چى بىسەلىيىنى؟ کە خوايىه؟ نا، بىسەلىيىنى کە ئەو خودا نییە  
 روح گوشت و خوينى نییە ئەمە ئەبىسەلىيىنى کە به شیوه يەكى زانستى موستە حىلە کە  
 باوک و روحی پیروز و کور يەك بن و خودا بن. وە چەمکى ئەو سیانىيە کە خودا يەك و  
 سی شیوه يە لە ئىنجىلدا نییە و شەرى سیانە لە ئىنجىلدا نییە، به ەلام لە قورئاندا هەيە  
 لە سورەتى النساودا ۴ ئایەتى ۱۷۱ دەھلىت: مەلین خودا سېيىھ باشتە بوتان کە واز  
 بەيىن، هەروەها باسکراوه لە سورەتى المائده دا ۵ ئایەتى ۱۷۳ دەھلىت: ئەوانە كوفر  
 دەكەن کە دەلین خودا سیانە، عيسا هەرگىز نەييووتوه کە ئەو خودا يە وە چەمکى سی  
 خودا لە ئىنجىلدا نەهاتووه، نزىكتىن دەق لە ئىنجىلا بۇ بونى سیانە خودا هە بیت

ئەو دەقەی مزگىنى يۈچەننایە بەشى ۵ دەقى ۷ كە دەلىت: سى كەس ھەن لە  
بەھەشتن باوک كور و رۇحى پىرۆز وە ئەم سىيانە يەكىكىن، بەلام ئەگەر چاپە نوئىمە  
بخويىننەوە كە پىاداچونەوە پىاكراوه لەلايەن كۆمەلى زاناي مەسيحىيەوە لەھەرە پلە  
بەرزەكان كە بە پشت بەستن بە پەنجا دەست خەتى كۈن كە دەلىن: ئەم دەقە  
لەئىنجىلا واتە يەكەم نامە لە يۈچەننا بەشى ۵ دەقى ۷ گۇرانكارى تىاكراوه و  
زىادكراوه، وە ھەلبېستراوه. عيسا سەلامى خوايلى بىت ھەرگىز بانگەشە خوايەتى  
نەكردووھ وە هىچ دەقىك بەرۇونى نەھاتووھ لە ئىنجىلا كە عيسا وتبىتى: بىم پەرسن  
من خوام، بەلام بە پىچەوانەشىيەوە گەر ئىنجىل بخويىننەوە لە مزگىنى يۈچەننادا  
لەبەشى ۱۴ لەدەقى ۲۸ دەلىت: باوكم لەمن مەزنترە، مزگىنى يۈچەننا بەشى ۱۰  
دەقى ۲۹ دەلىت: باوكم لە ھەمووان مەزنترە. مزگىنى مەتتا بەشى ۱۲ دەقى ۲۸  
شەيتانەكان دەردەكەم بە رۇحى پىرۆزى خودا. مزگىنى لوقا بەشى ۱ دەقى ۲۰ دەلىت:  
من بەھىزى خودا شەيتان دەردەكەم. مزگىنى يۈچەننا بەشى ۵ دەقى ۳۰ دەلىت: من  
هىچ شتىك لە خۇمەوە ناكەم ناتوانم هىچ شتىك لە خۇمەوە بىكەم بەلكو بەپىنى ئەوھى  
گويملى ئەبىت فرمان نەدم، وە فرمانەكەشم داد پەروەرانەيە، چونكە ئارەزوی خۇم  
ناھىئەدى بەلكو ئارەزووی ئەوھى ناردومى. ھەركەسىك بلىت خواتى من نىيە بەلكو  
خواتى خودايە ئەوھى موسولمانە، وە موسولمان ئەوكەسەيە كە خۇي بەدەستەوە داوه  
بۇ فرمانەكانى خودا، عيسا بەھەمان شىۋە ئەلىت: ئارەزووی من نىيە بەلكو ئارەزووی  
خودايە، ئەویش موسولمان بىووه، يەكىك بىووه لە پىغەمبەرە مەزنەكان، موسولمان  
باوھرى وايە كە بە(موعجىزە) دەرئاسا لەدايك بىووه بەبىن هىچ پەيىمندىيەك وە  
موسولمان باوھرى وايە كە مردوی زىندىوو كردوتەوە بە ئىزنى خودا وە نەخوشى بە  
ئىزنى خوا چاڭ كردوتەوە. رېزى ئەگرىن وەك يەكىك لە پىغەمبەرە مەزنەكان، بەلام

ئەو خوا نىيە و بەشىك نىيە لەخوا و سى خوا هەرگىز وجودى نەبووه قورئان ئەلىت:  
قل هو الله أحد، واتە "بلى ئەو خودا يە و تاڭ و تەنھايە."

بەلى پرسىارى داھاتو بۇ دكتور كامبلە، السلام عليكم، سوپاس بۇ خواي جىهانيان و  
مروق ئەم شەو گفتۈگۈيەكى سوودبەخش بەرپۇچۇو، پرسىارەكەم ئەوهىيە كۆپۈنەتەوە  
تا سوود بگەيەن ئايا دكتور كامبل تۇيان وەك ھاورييانت لېرە ئەم گفتۈگۈيە كارى  
لىكىرىدىت؟ وەك مەسيحىيەك ئاماھى كرانەوەي بۇ گورانكارىيەكان بەلايەنى كەمەوە  
تىپۋانىنى نويت ھەيە بۇ گەيشتن بەراستىيەكانى ئىسلام؟ بەلى، وابزانم ئەو  
پرسىارە بەكار ئەھىنەم بۇ وەلام دانەوەي زاكىرنايىك، دكتور نايىك ئەلىت لە ھىج  
شويىنىكا نەھاتووه عيسا وتبىتى من خوام، لە مزگىنى مەرقادا بەشى ١٤ دەقى ٦١  
وەلامى نەدايەوە وە جارييلى ترقەشە پلە بەرزەكە پرسىارى لىكىرد وە پىيى ووت: ئايا  
تۇ رزگاركەرەكەي كورى پىرۇزكراوەكەي واتە كورى خوايت عيسا پىيى ووت: من بەلى،  
كەواتە بەلى وتى من كورى خوام وە بەلى وتوىيەتى من خودام وە ئىنجىل بەرۇونى  
ئەيلىت، بەلام دكتور زاكىر ئەو دەقە ئەھىنەت كە ئارەزەي ئەكەت تىيايا عيسا لە شىوە  
مروقىيەكەيدا بۇوە، بەلام كۆمەلېك دەقى تر ھەيە كە دەلىت: من و باوک  
ھەردووكمان يەكىكىن يان دەلىت: لە سەرەتايىا وشە ھەبۇ وە لەگەل خودايابۇ وە  
خودا خۇى بۇ وە دواتر خودا گۇشت خويىنى لە نىۋانمانا دروستىكىد، لە ئاو  
ھەتكىشانەكەي عيسادا خودا قىسىمى كردو وە ئەمە كورە خوشە ويستەكەم عيسا  
خۇى لەوى بۇ وە رۇحى پىرۇزىش لەوى دىتە خوارى خودا و عيسا و رۇحى پىرۇز لەوى  
بۇون ئىيمە ئەم شتەمان لە مىشكى خۇمانا دروست نەكردووە. وە ئەم بەرپىزە پرسىارىيلى  
كردووە زۇر شت فىربۇوين وە منىش حەزەكەم زىاتر فىربىم، بەلام ھىشتا كارىگەرى

نهو پینچ سه د که سه زیاتره له سه رم که عیسایان بینیوه زیند و ویوته وه، وک له محمد  
که ٦٠٠ سان دواي نهوه هاتووه وک يهك شایه ت.

پرسیاریک بو دکتور زاکیر نایک، دکتور کامبل سه رهتا به بوچونی خوی ههندیک  
پاستی به ناو زانستی هینا له سه رگه رد وون، به لام وهلامی هه موو گومانه کانت دایه وه  
نهو بوچونه هه لانه له سه ر قورئان، هر چونیک بیت هیج نه درایه پال نینجیل که چون  
باسی شیوه زهوي و گه رد وون نه کات؟؛ نه م خوشکه پرسیاریکی کرد که بوچی باسی  
شیوه زهوي نه کرا له نینجیلا؛ هوکاره که هی نهوه بوو که کاته که م که م بوو، به لام  
له گه ل بوونی کاتدا نه توانم سه دان خالی کیشه له سه ری تیا با سکه هه رچون نه م  
خوشکه نه یه ویت بر زانیت زهوي چون با سکراوه له نینجیلا له مزگینی مه تنا دابه شی ؟  
دهقی ۸ دا هه مان نه و شوینه که دکتور کامبل قسهی له سه ر نه کرد له باره  
تاقیکردن وهی خود او وه ده لیت: شهیتان عیسای برده سه ر شاخیکی به رز و هه موو  
مه مله که تی زهوي نیشانیا مزگینی مه رقا به شی ؟ دهقی ۵ ده لیت: شهیتان عیسای  
برده سه ر شاخیک و هه موو مه مله که تی دونیای نیشاندا. نیستا گه ر بچیته سه ر  
به رزترین شاخ که نه فریسته و با او دابنیین چاوی تو هه زاران کیلومه تر نه بینیت  
هیشتا ناتوانیت هه موو زهوي بینیت، چونکه نه مرو نه زانین که زهوي خره وه ناتوانیت  
به شه که هی تری نه مه مله که ته بینیت وه تاکه ریگا بویینی هه مووی نه وهیه که زهوي  
ته ختیبیت نه و شیوه هی که نینجیل نه یدات به زهوي ته ختیبیه و اته زهوي ته خته هه مان  
باس دووباره بوته وه له کتیبی دانیال دا به شی ؟ دهقی ۱۰ و ۱۱ ده لیت: له خه وا  
دره ختیک گه شه یکرد بو ناسمان وا به رز بویه وه که هه موو که سیک له هه موو گوشیه کی  
دونیاوه نه بینی، ته نهایه که نه گه ری ههیه راستیبیت نه ویش کاتیک که زهوي

ته ختیبت، نهگه ر دره خته که زور به رزبیت و وه شیوه زهويش ته خت بیت به لی نه و  
 کاته راسته نه مرو وک راستیمه ک نه زان که زهوي خره وه قهت ناتوانی هه مهو زهوي  
 بیینیت هه رچه نده دره خته که به رزبیت له لاكه ترهوه ناتوانیت بیینیت، زیاتر  
 نهگه ر ويستت بخوینیته وه له (میژو) یه که مدا له بهشی ۱۶ دقی ۳۰ دا ده لیت:  
 زهوي ناجولیت هه مان شت دووباره بوته وه له کتیبی نه شیده کاندا بهشی ۹۳ دقی ۱  
 که خودای گهوره زهوي وهستاندووه واته زهوي ناجولیت، وه له چاپه نویه  
 نیوده وله تیبه که دا هاتووه که خودا زهوي دامه زراند و له جوله وهستاند، نه وهی که  
 دکتور کامبل گووتی عیسا سه لامی خوای لیبیت له چهند شوینیکدا با نگه شهی خوایه تی  
 کرد ووه نه توانن بگه رینه وه بو قیدیوکه م که (چه مکی خودا له دینه بلا وکاندا) تیایدا  
 وه لامی هه مهو نه و گومانانه تیایه له سه رنه وه قانه که به کاری هینا که ده لیت:  
 من و باوکم یه کیکین. که له یوحه نادا بهشی ۱۰ دقی ۳ دا هاتووه یان نه وهی که  
 ده لیت: له سه ره تایا وشه هه بتو که له یوحه نادا هاتووه له بهشی ۱ دقی ۱ دا بچو  
 سه ردقه که ئینجا تینه گهیت که عیسا قهت با نگه شهی خوایه تی نه کرد ووه، نه توانن  
 سه ییری قیدیوکه م بکهن که به ناوی (چه مکی خودا له دینه بلا وکاندا) وه به راورد مکان  
 نه نیوان دینی ئیسلام و مه سیحیدا که ورد مکاریم با سکردوه تیایدا له سه رنه وهی که  
 عیسا خودا نه بتووه.

پرسیاری داهاتوو دکتور کامبل، به لی، باسی تاقیکردن و هکه ت کرد که نه وانه تی  
 به راستی شوینکه وتهی عیسان نه توانن ژه هر بخونه وه و نه مرن به هوی  
 نیمانه که یانه وه، نه چی نه لیت له باره (گریگوری راسپوتین) وه که ژه هر خوارد کرا  
 به سیانید که بهشی کوشتنی ۶۰ که سی نه کرد، به لام نه کوشت و دو تر خوی به

خوین بهربوون مرد مهسيحييه کي باش نهبوو، چونكه بهگرووب لهگهله کدا سه رجيي نهکرد، چون رونى نهکه يتهوه؟ مه بهستم نهوهی نهم تاقيكردنه و ده تهها بو مهسيحييه کي باشه؟ واههست نهکم پيوسيت ناكات رونى بکهمهوه، راسپوتين مهسيحي بوو، بهلام نه و حالتھي نه و جيابوو وھ هيج پھيوهندىيھ کي به ئينجيھ وھ نېيە، پيشتر رونم كردهوه خودا مه بهستي لهوه نېيە كه بىن ليرديا دهستكھين به زھر خواردنھ وھ بزانين نه و خوداي راسته قينھ يان نا، نهوه کاري ئيمه نېيە كه خودا تاقي بکهينه وھ نهوه که نمونه بىت بوی (پول) له کاتى كەشتى نووقم بونهکەدا چوو بو وابزانم (كريپ) بوو نازانم، بهلام شويئيکي هلهلم له خەيانايھ وھ دواتر لهنگهريان گرت و داري فريئنهدايھ ئاگرهوه له و کاتھيا مار گەستي، بهلام زھرى مارمکه هيچى لىنهكىد هەرچەندە نه و خوداي تاقي نهنه كردهوه و تهنا ئاگرى خوشەكىد له بەر نهوه دوو حانەتى جياوازن. نهمه وييت شتىك بلىم له بارمە بازنهەي زھوييھ وھ نه شعيا بهشى ٤٠ دهلىت: خودا دانىشتووه له سەرو بازنهەي سەرزھوييھ.

پرسىاري دواتر بو دكتور زاکير، دكتور زاکير تو ووت هيج هلهيھ كىتىپ نېيە له قورئاندا من زياتر له ٢٠ هلهى پيزمانى عەربى تىايىھ ئېيىم وھ هەندىيكتى پى دەلىم: (الذين امنوا والذين هادوا والصابئون) له بقرة والحج دا دهلىت: (ان الذين امنوا والذين هاد والصابئين) كاميان راسته الصابئين يان الصابئون؟ بهلام هەمانشته له سورەتى طە دا له ئايەتى ٦٣ دا دهلىت: (ان هذان لساحران) نهمه هلهيھ ئېيىت (ان هذين لساحران) بىت، نه تواني نهوه رون بکه يتهوه؟ وھ هلهى لهوه زياتر هەيە تىايىدا؟ نهم برايە پرسىاريکى باشى كرد كه نه ويش حەزەكەم زياتر بەراوردەكەربم و

لەگەلتام، باشە با واى دابىنیین ھەموو ۲۰ ھەلە رېزمانىيەكەي باسکردوه،  
 كتىبەكەشت ھى (عبدالفادىيە) وايە؟ ناوى (هل قران معصوم - ئايا قورئان  
 پارىزراوه) وايە؟ وايە كتىبەكەي ئەوه؟ (بەلى)، سوپاس بۇ خوا باش ئەبيىم، ھەر  
 ۲۰ ھەلەكەي بەيەك جار وەلام ئەيەمەوه، چونكە كتىبەكەم خويىندۇتەوه ھەر  
 ھەمووى جواب ئەدەمەوه بە پشتىوانى خوا. خالى يەكەم، براكەم ئەوهىيە كە ھەموو  
 رېزمانى عەربى لە قورئانەوه وەردەگىرىت، قورئان بەرزترىن كتىبە لەناو زمانى  
 عەربىدا كتىبىيەكە كە زۇرتىن رەوانبىيژى عەربى تىايىھ ھەموو رېزمانى عەربى لە  
 قورئانەوه وەركىراوه، قورئان كتىبى رېزمانى عەربىيە ئەگەر رېزمانى عەربى لە  
 قورئانەوه ھاتبىت ھەرگىز نابىت قورئان خۆى ھەلەبىت ئەمە خالى يەكەم. خالى  
 دووھم، ئەمە وەك ئەوهوايە كە راستەيەك بىنیت راستەكە پىوهرى لەسەرەوه توْبلىت  
 پىوهرى راستەكە ھەلەيە تۈزىك نازىرانەيە ئەوه، بەلام خالى دووھم لەناو قەبىلە  
 جياوازەكانى ناو عەربىدا وە خوت عەربى دەزانىت وە دكتور كامبل بەھەمان شىۋە  
 ھاوارايە لەگەلمدا رېزمان بەبەردەوامى لەگۇراندايە لەناو ھەندىك قەبىلەدا  
 كىدارەكە مىيە، بەلام لاي ھۆزىيە تر ھەمان وشە نىرە، بۇيە بە پىيى ھۆزەكان  
 رېزمانەكەش دەگۈرۈت تەنانەت نىر و مىي، وشەكەش دەگۈرۈت جا ئايا توْ قورئان  
 بەوه بەراورد دەكەيت بە جۇرە ھەلە رېزمانىيەانە؟ وە بۇزانىيارىتان رەوانبىيژى قورئان  
 زۇر بەرزە وە سنورى بۇنىيە وە كتىب لە زۇر شوين ھەيە لە ئىنتەرنېتتا نوسراوه ۱۲  
 ھەلەي رېزمانى قورئان يان ۲۱ ھەلەي رېزمانى يان (عبدالفادى) ئەلىت ۲۰ ھەلەي  
 رېزمانى توْ وا ئەزانىت مەسيحىيەكان ھەلەيان لە كتىبەكانيان گىرتووه، كى ئەم جۇرە  
 ھەلەنەي دەرهىنداوه ئەزانىت كى بۇون مسولىمانان خۇيان بۇون، وە زانايانى موسولىمان  
 بۇون لەوانە (زمخشىرى) كە دەلىت: رېزمانى قورئان زۇر بەرزە كە ھەندىك جاردى

به کارهینانی ته قلیدی ناو خەلکی عەرەب ئەبىتەوە، ئاستى رېزمانى قورئان زۇر  
 بەرزە وە بۇ ئەوهى بىسەملىئىن كە قورئان ئاستى رېزمانى بەرزە نمونە دىننەوە وە  
 ئىستا منىش ھەندىك نمونەت بۇ دىننەوە كە وەلامى ھەر ۲۰ ھەلەكە باڭەوە،  
 نمونەيەك لە خويندەوهى قورئاندا ئەوهەكە دەلىت: قەومەكە لوط سەلامى خواى  
 لەسەر بىت ھەموو پېغەمبەرەكانىيان بەرپەرچدايەوە، نوسراوە (پېغەمبەرەكانىيان)  
 بەرپەرچدايەوە وە دكتۇر كامبل ووتى قەومەكە نوح پېغەمبەرەكانىيان  
 بەرپەرچدايەوە ئىمە ئەزانىن كە تەنها يەك پېغەمبەرىان بۇ چووه كەواتە ئىرەيا  
 ھەلەيەكى رېزمانىت ھەيە، قورئان ئەبوايە بىووتايە پېغەمبەرەكەيان بەتكە  
 بەرپەرچدايەوە نەك پېغەمبەرەكان بەكۆباشە لەگەلتدام لەوانەيە ھەلەبىت، بەلام  
 گەر كتىيى عەربەكان بخويتىتەوە كە جوانى قورئان چىيە؟ جوانى قورئان ئەوهىيە  
 كە قورئان بۇ ئەلىت ھەموو پېغەمبەرەكانى بەرپەرچدايەوە لەبرى يەك دانە  
 بەرپەرج بىاتەوە ئەزانى بۇ؟ چونكە پەيامى سەرەكى ھەموو پېغەمبەرەكان ھەرىيەك  
 پەيام بىووه كە تەنها يەكتا پەرسىيە ويەك خوا ھەيە، لەبارەي (الله) وەيە پاك وېنى  
 گەردى بۇ ئەو، ئەوهى كە قەومى لوط (عليه السلام) وەيان نوح كە پېغەمبەرەكەيان  
 بەرپەرچدايەوە بەنا راستە و خۇ ھەموو پېغەمبەرەكانى ترييان بەرپەرچدايەوە سەيرى  
 جوانىيەكە بکە سەيرى رەوانبىيژىيەكە بکە سوپاس بۇخوا، لەوانەيە تو بلىي ئەوه  
 ھەلەيە، بەلام وانىيە بى ھەلەيە بەھەمان شىوە لەوانەيە بلىيت (كون فيكون - بې  
 ئەبىت) ئەبوايە (كىنفكان - بې بۇ) بوايە، چونكە بۇ رابوردوو، بەلام (كون فيكون)  
 گونجاوترىيە، چونكە خوا كردى و ئەكەت و ئەتوانىت بىيکات لەداھاتوودا (كىن كان  
 يىن) بۇ رابوردوو ئىستا و داھاتوو.

پرسیاری دواتر بُ دکتُور کامبله، لە سەرەتاي قىسىم كاپلر دكتُور کامبل ووتى (ژوالقرنین) الکساندرى مەزنه لە سورەتى الکەف دا وە وتنى (ذو القرنین) الکساندرى گەورەيە، نەتوانى بىسەلىيىنى كە چۈن گەشتىتە نەو نەنجامە؟؟ تەنها لە تەفسىرەكە يوسف عەلى دا خۇيندومەتەوە، بەلام نەوەم مەبەست نەبوو كە الکساندرى مەزنه يان نا، خۆر ئاوا نابىيىت لە ناو حەوزى گەراوا جا نەوە بۇو مەبەستەكەم.

بەلى پرسیارى دواتر بُ دکتُور زاکير نايىك، دەقى ئىنجىلەكە نازانم لە كۆنييىا يە، بەلام كاتىك كە نەلىيت (يونس) سى رۇڭ و سى شەو لە سكى حوتەكەيا بۇو كەواتە با كورى لە مروق بۇو سى رۇڭ و سى شەو لە ناخى زەويىدا بىيىنېتەوە، ئايى عيسا بەشىوەيەكى زانستى نەم بەلگەيەي وەك نىشانەي ئاسمانى (يونس) جىيەجى كردووە؟ نەوەي نەم خوشكە ئاماژەي پىدا لە مزگىيىنەت تابەشى ۱۲ دەقى ۳۸ - ۴۰ كاتىك كە خەلگى داواي بەلگە ياخود موعجىزەيان لە عيسا كرد عيسا پىيى وتن: ئىيۇ نەي وەچەي زىنا هيشتا داواي بەلگە نەكەن، هىچ بەلگەيەكتان پىنادرىت تەنها نەوەي (يونس) نەبىيىت، چونكە (يونس) سى رۇڭ و سى شەو لە سكى نەھەنگەكەدايا مايەوە، وە كورى لە مروق بۇو بەھەمان شىوە سى رۇڭ و سى شەو لە ناخى زەويىدا بىيىنېتەوە، عيسا (عليه سلام) ھەموو بەلگەكانى لە سەر ئەم دەقە وەستاوه وە ئەگەر بچن بُ كتىبەكە (يونس) كە دوو لاپەرەيە وە زۇربەمان نەزانىن وە ئەگەر لىيى بکۈلىتەوە كە يonus سى رۇڭ و سى شەو ماوەي مانەوەي بۇوە، بەلام عيسا سەلامى خوايلى بىت نەزانىن بە پىيى قىسىم ئىنجىلەكان كەلە خاچىداوه بەبى بەلگە، يەعنى لە خاچىداوه خەياللىيەكەيان و ئىوارە درەنگانىيەك دايىانگرت وە خستيانە ناو

گوړهوه وه له روزی یه کشه ممهدا، نه ګه ربیزانن گوړکه که سی تیانه بwoo که واته عیسا  
سه لامی خواي لیبیت شهوي ههینی له گوړایه، شهوي ههینی له ناو قه برهکه دایه وه  
تا بهیانی روزی شه ممه له گوړابووه نهوش یهک بهیانی که نهوه یهک روز نهکات، وه  
شهوي شه ممه به هه مان شیوه یهک شه و له گوړکه یا بwoo، که واته ۲ شه و یهک روز  
نهکات عیسا دوو شه و یهک روز له گوړا ماوهته وه، ۲ شه و بwoo وه بهیانی یهک  
شه ممه گوړکه به تان بwoo، که واته عیسا (علیه السلام) دوو شه و یهک روز له گوړا  
بwoo وه سی شه و سی روز نه بwoo، دکتور ویلیام کامبل له کتیبه که یا وهنام نه داته وه  
که به شیک له روزیک، به یهک روز حساب نه کریت، وه نه ګه رب نه خوشیک بیته لای که  
شهوي شه ممه نه خوش که وتووه وه نیوهره دوو شه ممه بیته وه پیی نه لیت  
چهندی که نه خوشی؟ نه خوش که نه لیت ۳ روزه باشه له ګه لتمام لهم لیکچونه یا  
له ګه لتمام، من زوردل فراوانم له ګه لتمام تو نه لیت به شیک له روزیک هه موو روزه که یه  
باوابیت، که واته شهوي شه ممه هه موو روزه که یه و یهک روزه، روزی یه کشه ممه به شیک  
له روزه که یه هه موو روزه که یه، نه وش یهک روزی تر، روزی دوو شه مهش به هه مان شیوه،  
نه ګه رب نه خوشیک بلیت ۳ روزه هیج کیشہ مان نییه له ګه لی، بهنام هیج نه خوشیک  
نالیت سی روز و سی شه و نه خوش وه ته حده دات نه کهم له وه یا، سوپاس بو خوا  
پشکنینم بو زور نه خوش کردووه تائیستا که سم نه دیوه له بانګه وازکه رانی  
مه سیحیه و که پیری شه و نه خوش که وتبیت و بلیت سی شه و سی روزه نه خوش وه  
عیسا لیرهدا نالیت سی روز نه مینمه وه له گوړا به لکو ده لیت سی روز و سی شه و وه  
نه مه هه یه کی ژمیریاریه به شیوه یه کی زانستی عیسا نه یتوانیوه که بیسه لیتی  
هه روہها پیش بینیه که ده لیت: کورپی مرؤف هه رهک یونس ده بیت، یونس چون بwoo له  
ناو سکی نه هه نگه که یه؟ چون بwoo؟ زیندوو بwoo یاخود مردوو؟ زیندوو بwoo، که

نه هه نگه که فریّی دایه ده ره وه زیندو بwoo، که له ناوسکی نه هه نگه که یا بwoo زیندو و بwoo  
 ياخود مردوو که نه هه نگه که نه سوپایه وه؟ زیندو بwoo، نهی که نویزی بو خودا نه کرد؟  
 هه ر زیندوو بwoo، نهی که له قه راغی ده ریا که بwoo؟ هه ر زیندو بwoo، زیندو بwoo، زیندو  
 بwoo، زیندوو بwoo، که پرسیار له مه سیحییه کان نه که م عیسا چون بwoo له گوړه که یا  
 مردوو بwoo یان زیندوو؟ نه لیئن مرد بwoo. زیندوو بیوو؟! سوپاس بو خوا مه سیحی لییه  
 نه گه ر زیندوو بwoo، سوپاس بو خوا که له خاچ نه دراوه، وه نه گه ر مردوو بwoo نه وه  
 نیشانهی پشیبینییه که ی ئینجیلی به دی نه هیناوه، نه توانن بگه رینه وه سه ر قیدیو که م  
 (ئایا عیسا له خاچ دراوه؟)، وه سه لاندو ومه تیا یا که عیسا تیا یدا له خاچ نه دراوه  
 وه ک قورئان له سوره تی نساو ۴ نایه تی ۱۵۷ دا ده فه رمومیت: نه کوشتیان و نه  
 له خاچیاندا به لام لییان گوړا.

پرسیار بو دکتور کامبل، وه ک پزیشکیک دکتور کامبل نه توانیت روونکردن وه بهیت  
 له سه ربابه ته پزیشکییه کانی ناو ئینجیل به شیوه یه کی زانستییانه، چونکه وه لامی  
 پرسیاره کانت نه دایه وه له بهشی به هه له دا بردن وهی به رامبه ر، بو نمونه خوین وه ک  
 پاک که ره وه، به کارهینانی ئاو بو فه حسی زینا، و له هه مویان سهیرتر پیسی ئافره ت  
 له هه بعونی دووجار سوریمان گانهی و له حاله تی له دایک بعونی کچدا به به راورد به  
 کور؟! سوپاس بو پرسیاره که ت دواتر وه لامی نه یه مه وه، دکتور نایک به به رده وامی نه و  
 پرسیارانهی لی نه کریت که نه بوا یه له مه سیحییه ک بکرا یه نه ک نه و، له مزگیتني  
 مه تتا بهشی ۶۳: ۲۷ ده لیت: بو روزی داهاتوو له دوای نه وهی (شه موان) خوی  
 ئاما ده کرد سه روکی قده شه و فه ریس سه کان چون بو لای (پیلاتوس) پییان ووت: گه ورم  
 له بیرمانه که عیسای گیره شیوین زیندوو بwoo وتنی من له دوای سی روز زیندوو

نه بمهوه که واته فه رمان بده با پاسه وانی ژوری گوړکهی بکه ن تا سییهم روز، نه  
 وشانه به شیوه یه ک به کارهاتونون که کاریگه رییان نییه له سه رماناکهی نه ونهی من  
 شاره زابم تیایا سی روز دواي سی روزه رنه و مه به سته گه یاندووه که چې روویداوه  
 له ناشتن و زیندویونه وهی عیسا. شتیکی تر زیندویونه وهیه، که عیسا دهستگیرکرا له  
 شهوي پینج شه مهدا له دواي نه وهی دهستگیرکرا ووتی نه وا منیش کاتم هاتووه،  
 جالیرهوه حسابی بکه سی روز و سی شه و نه کات، بو نه و کچهش پراسیاری لیکردم  
 له بارهی نه وانهی له ئینجیلا نوسراوه من باوهدم وايه که ئینجیل خودا نوسیوییه تی وه  
 خودا نه و باسانهی واداناوه هه ر بولیه نه وه به دهست من نییه که نه وهی خودا  
 نوسیوییه تی روونی بکه مهوه، به لام باوهدم به وهیه که خودا نه وانهی له ئینجیلا  
 داناوه.

ئیستا پرسیار بو دکتور زاکیر، السلام عليکم ناوم (نه سلهم رئوفه) خویندکارم و  
 بایولوچی ده خوینم ئیستا ماموستاکهم ده رسی په رسه ندنمان پی نه لیت، جا  
 ده مه ویت بزانم روونکردنده وه و هه لیست ئیسلام چییه به رامبهه په رسه ندن  
 به کورتی، وه ئیسلام چې نه لیت له سهه په رسه ندن و خه لق بون؟ نه و برایه  
 پرسیاریکی کرد له دواي نه وهی ویلیام کامبل وہ لامی نه ده مه وه، له هیج شوینیکی  
 قورئانا ناوي الکساندری مه زن نه هاتووه نه لیت ژوالقرنین نه ک الکساندر، نه گه  
 ته فسیریک هه لهیه کی هه بیت نه وه هه لهی قورئان نییه، له بارهی نه وهی که ئینجیل  
 له (اشعیاو) دا ده لیت: زهی بازنه ییه کیشہ نییه له گه لتم، نه لیت بازنه ییه نایت  
 خره، که واته ئینجیل له شوینیکا نه لیت ته خته و له شوینیکا ده لیت بازنه ییه، نه گه  
 به هه رد و ده قه که رازی بیت که واته وک دیسک (سی دی) وايه نه وه له زهی نه چیت؟!

ها، بازنەي و تەخت نەمە زەوي نېيە. لەبارەي زانستى بايولوچى و پەرسەندن دوو پرسىارى كرد نەو برايە نازانم نەتوانم ھەر دووكى وەلام بىدەمە وەكامە يەكەم يان دووەم؟ پەرسەندن وەلام نەيەينەوە، بۇ وەامي تەواو نەتوانن بچنەوە بۇ سەر قىدىيۆكەم بەناوى (قورئان و زانستى سەردم) لە بارەي پەرسەندنەوە لە تىۈرىيەكەي داروينەوە سەرى ھەلداوەكە كاتىيەك داروين بە كەشتى گەشتى كرد، بۇ دورگەيەك لەسەر نەوهى جۈرىك لە بالىنەي بىنى كە دەنۈكى دەكىشىا بەدرەختەكەدا لەسەر نەو تىېيىنېكىردنە كە دەنۈكى بالىنەكە درېز نەبۇو وە كورت نەبۇو، تىۈرىيەكەي دانا لەسەربنەماي نەوهى سروشت گۈرانكارى دەكات وە نامەيەكى نوسى بۇ ھاورييەكى كە تىايىدا دەلىت كە ناتوانم ھەلپارادەي سروشتى بىسەلىيىم بە بەلگەوە، بەلام چونكە يارمەتىم نەدات لە پۈلۈن كردنى ي كۈرپەلەزانى و ھەندىيە بابەتى تر نەمم داناوه، تىۈرىيەكەي داروين راستى نېيە وە چەندىن جار ووتومە كە تەنها تىۈرىيە، وە لەسەرەتاي قىسىما بىسەكىرد كە قورئان لەوانەيە دىرى تىۈرى بېيت، چونكە تىۈرى نەگەرى ھەيە ھەلە بېيت، بەلام قورئان ھەرگىز دىرى زانستى سەلىيىراو نابىيەتەوە و لە خوينىنگا فيرکراوين كە تىۈرىيەكەي داروين راستتىيە، بەلام وانىيە بەلگەي زانستى لەسەر نەو تىۈرىيە نېيە وە پېر لە كەم و كورتى ھەر بۇيە كە نەگەر خوينىدارىك بىيەۋىت گائىتە بە ھاورييەكەي بکات پېي نەلىت: گەر لەسەرەدىمى داروينا بويتايە تىۈرىيەكەي نەسەناند، واتە نەونە ناشرينى لە مەيمون نەچىت، كەم و كورتى ھەيە لە تىۈرىيەكەپدا وە نەزانم چوار نمونە ھەيە بەبەردىبۇون و لە مروقق نەچن (ھۇموئىرىيكتىس، نىاندەرتال، كرومانيون)، بۇ زياتر بچەنەوە سەرقىدىيۆكەم، (ھانس كريگ) دەلىت: بە پېي گەردىلەي بايولوچى نەمە مەحالە گەر ئىمە لە مەيمونەوە گەشەمان كردىت بە پشتىبەستن بە بەلگەكانى DNA بچنەوە سەر

قىديوكەم وردهكارى تىيايىه وە لەسەر ھەندىيەك بەشى با يولۇجى هىچ كىشەمان نىد لەگەلى. قورئان لە سورەتى انبياء ۲۱ ئايەتى ۳۰ دا دەلىت: ھەموو شتىكمان لە ئاو دروستكرد ئەرى بۇ باوهەنەھىين، ئەمروز ئەزانىن ھەرچى دروستكراو ھەيە پىكھاتەي سەركى خانەيەكە تىايىدا سايتۇپلازم ھەيە كە لە٪ ۹۰ ئاوه ھەموو زىندهوەرىك لە جىهاندا نزىكەي لە٪ ۵۰-۹۰ پىكھاتەي ئاوه، بىرکەنەوە لە سەحرايەكدا كى بىرى لەوە كردوتەوە كە زىندهوەران ئاويان تىابىت، قورئان ۱۴۰۰ سال لەمەو پىش باسى كردووە.

ئىستا دەست دەكەين بە پرسىارە نوسراوهەكان كە ئامادەبۇوانى گفتۈگۈكە كراويانە، يەكەم پرسىار بۇ دكتۆر ويلیام كامبلە. پرسىارەكە ئەخويىنەوە، بەلام باسەرتا وەلامى ئەو بەمهوھ كە ھەموو بۇونەوەرىك لە ئاو دروست بۇوه كە ھەرچى جارىك بۇقىيەك بىكىتى بەئەرزى لە ئاو دروستبۇوه ھەموو شتىك لە ئاو دروستبۇوه، بەلام شتىكى بەرچاوه و هىچ موعجيىزە نىيە. پرسىارەكە دەلىت دكتۆر كامبل گەرناتوانىت وەلامى دەئىھەكانى ناو سفر تكويرىن بەيىتەوە لەبارەدى دروست بۇونەوە ماناي ئەوەننىيە كە ھەلەي زانستى ھەيە و ئەيسەملىنى لە خوداوه نىيە؟؟ دان بەوەدادەنئىم كە ھەندىيە كىشەم ھەيە لە وەلامدانەوەيان، بەلام ھەموو پىشىبىننېيەكانى ئىنجىيل دروست بۇون و ئەوە زۇر گرنگە بۇ من ئەوەي كە عيسا بناغەنراوه لەسەر وتهى پىغەمبەران و ھاوهەنانى كە پىغەمبەران پىشىبىننېيەكانى جىبەجىكىردووه ئەزانم ئەمە وەلامى پرسىارەكەت ناداتەوە، بەلام پىشىبىننېيەكانى جىبەجىكىردووه ئەزانم ئەمە وەلامى پرسىارەكەت ناداتەوە، بەلام من ھەموو باوهەرم لە عىسادايىه كە رېڭارم بکات سوپاس.

پرسیاری دواتر بُو دکتور نایك، ئایا دهقى سەرچاوه و وەرگىرەداو دوو ووشەي جيان  
 وە ئایا دوو ماناي جىا دەبەخشن؟ ئایا ئىنجىلى ئىنگلەيزى دهقى سەركىيە ياخود  
 وەرگىرەداوه؟ ئایا نەتوانرىت بەشىۋەيەكى زانستى دەقه سەركىيەكە و وەرگىرەداوەكە  
 وەك يەك بن؟ ئایا خودا پەيامەكانى بە زمانى ئىنگلەيزى گەياند بە موسا و عيسا؟  
 پرسیاريىكى باشه ئایا دهقى سەركى و وەرگىرەداو نەتوانرىت وەك يەك بن؟ نەخىر،  
 ناكريت نەخىر دهقى سەركى و وەرگىرەداو لە ۱۰۰٪ وەك يەك نابن، بەلكو لهىك  
 نزىكن بە وتهى (مەولانا عبدالجىيد) قورئان قورسلىرىن كتىيە بُو وەرگىرەن لە<sup>1</sup>  
 جىهاندا. دهقى قورئان پە لە رەوانبىيژىيە، زۇر ھونەرىيە تەنانەت يەك وشەي  
 عەربى چەندىن مانا نەدات بەدەستە وە ھەربۈيە كە وەرگىرەن قورئان وەك كتىيى  
 تر نىيە و زۇر كارىيەكى قورسە، وە نەگەر ھەلەيەك ھەبىت لە وەرگىرەن كەيدا نەوە  
 ھەلەي مروقەكەيە. وەلامى نەو پرسياردە كە ئىنجىيل بە ئىنگلەيزى دابەزىوه؟ نەخىر،  
 پەيمانى كۆن عىبرىي بۇوه وە پەيمانى نوى بە يۇنانى نوسراوه، بەلام عيسا خۇي بە<sup>2</sup>  
 عىبرى قىسى كردووه وە نەو ئىنجىيلە دەست نووسراوه رەسەنەي كە ھەيە ئىستا بە<sup>3</sup>  
 يۇنانى نوسراوه، تەنانەت نوسخەي رەسەنەي پەيمانى كۆنىش بە عىبرى ئىستا  
 بەردەست نىيە و بە يۇنانى ھەيە وە نەو نوسخە ئىنجىيلە كە ھەيە ئىستا لە<sup>4</sup>  
 يۇنانىيە وەرگىرەداوه نەمەش كېشەيەكى ترە كە ئىنجىيلە رەسەنەكەي يەكە مجارە كە  
 نەبىت بە عىبرى ھەبىت بۇونى نىيە، بەلام سوپاس بُو خوا كە قورئان ھەر نەوەيە كە  
 نەوكاتە ھەبۇوه وە بەشىۋەيەكى زانستى نەتوانرىت بىسەلىئىرىت. لەبارەي نەو  
 كتىيىانەي كە بُو پىغەمبەر عيسا و موسا دابەزىون چىن؟ لە وەلامەكەي پىشوما وتم كە  
 نەوەي كە ئىمە باوەرمان پىيەتى وە وەك قورئان لە سورەتى الرعدا ۱۳ ئايەتى<sup>5</sup>  
 دا دەلىت: كە خواي گەورە چەندىن كتىيى ناردۇوه، وە تىايىدا ناوى چواريمان لەلايە،

تهورات که وەھى بوبۇ موسا، وە ئىنچىل بۇ عيسا، زېبور بۇ داود، وە قورئان کە كۆتا كتىبىه بە وەحىدا نىردىراوه بۇ كۆتا پىغەمبەر محمد (درودى خودا لەسەر ھەمۇييان بىت) وە ئەو ئىنچىلەي كە ئىستا ھەيە ئەو نىبىه كە ئىمە باوهەمان پىسى ھەيە و بۇ عيسا دابەزىوه سەلامى خواى لېبىت.

ئىستا دكتۆر كامبل، بەلام ئەو ئىنچىلەي پەيمانى نوى كە ئىستا ھەيە ھەر ئەوهى سەرددەمى خۆبىتى و نەگۇراوه ئىمە ٧٥٪ دەقە دەستخەتە كانمان لەبەردەستايىه كە ھى سەددەي يەكەمى زايىبىه ھەر سەد سال دواى ئەوهى كە يۈچەننا زىندۇو بۇوه و نوسىبىتى خەلکى ئەو كاتە ھەبۇون وە بىر و باوهەريان زانبىيانە لە باپىرە گەورەيانەوه و لە يۈچەنناوه و دريان گرتۇوه دەقى ئەو كاتە لەبەردەستايىه. وە ئىنچىلى پەيمانى نوى مېژۇبىه كى بى كىشەي ھەيە. ئىستا پرسىارەكە دەلىت: لەگەن ئەو ئەگەرانەي كە پېشىكەشت كردن؟ ئەنجامى باشه، بەلام لە پەيوەندىيىا بە خواوه زۇر لە ئاستى خوايەتىدا كەمە، چونكە خوا دەسەلاتىيىكى رەھاى ھەيە ھەركەسىكى بويىت ئەتوانىت ھەلبىزىرىت ھەرچۈنىك بىت كەسەكە دەولەمەند يان فەقىر ياخود ھەرچۈنىك بىت، كەواتە چۈن ئەگەرەكەت ئەگۈنچىت؟؟ عيسا ھەزار بۇ وە ھەلبىزىردار بۇ وە ئەى وت كورى لە مروڭ بۇ شوين نىبىه بچىت بۇي زۇر دىلنىيائىم كە ھەزماركىردن پەيوەندى ھەبىت بە ئەوهە، بەلام ئەو ھەزماركىردنە پەيوەندى بە ئەو خەلکەوه بۇ كە چەند خەلک توانبىيەتى ئەو پېشىنېيىنە جىبىھ جى بىكەن، ھىۋادارم كە وەلام دابىيەوه، سوپاس.

ئەم پرسىارە بۇ دكتۆر نايىكە، ھەولدان بۇ سەلاندى ئەوهى كە قورئان زۇر ھاواو بۇچۇونە لەگەل زانستى سەرددەمدا ئەى چى رۇو ئەدات گەر زانستى سەرددەم ھەلەي

کرد؟ ئایا قورئانیش ئەگۆریت لەگەل زانستدا؟ ئەمە پرسیاریکى زۇر زىرەكانەيە و زۇریش گرنگە وە ئىمە مۇسۇلمان ئەبىت زۇر ورىبابىن لە چواندى قورئان بە زانستدا ھەر بۇيە من لەسەرتاي قىسىمدا وتم تەنها قىسە لەسەر زانستىكى سەلىئراوە ئەكمەم وە ئەو راستىيە زانستىيانە كە سەلىئراون بۇ نمونە زەوي خېرە ھەرگىز ناکریت ھەلەبىت، زانستى سەلىئندراو ھەرگىز بەدرو ناخرىتەوە، بەلام ئەو زانستە كە ناجىگىرە وەك گريمانەكان و تىورىيەكان ھەندىيەك جار بەھەلەدا ئەچن، ھەندىيەك زاناي مۇسۇلمان ھەيە كە ويستوويانە تىورىيەكە داروين بىسەلىئىن بە قورئان شتىكى بىيمازىيە، ھەر بۇيە نابىت پەلەكەين لە بىريارداندا وە ھەولېيەين ھەموو شتىك بىسەلىئىن لە زانستدا، ئەبىت ورىبابىن كە ئایا سەلىئندراو ھەجىگىرە يان نا، ئەگەر سەلىئندرا سوپاس بۇ خوا قورئان ھەرگىز لە دىرى ناوەستىت، وە ئەگەر ئەو زانستە گريمانە بىت لەوانەيە راستبىت و لەوانەيە ھەلە بىت وەك تىورى تەقىنەوە گەورەكە، تىورى تەقىنەوە گەورەكە پىشتر تىورى بۇو، بەلام لەم سەرددەمەدا بۇو بە راستىيەكى زانستى بەھۇي بۇنى كۆمەلېيەك بەلگەوە واتە تىورى تەقىنەوە گەورەكە تا دوئىنى گريمانە بۇو ئەمرو كە بۇو بەراست منىش بەكارى ئەھىيەن، ئىستا گريمانە ھەيە ئەلىت مروڭ لە يەك جووت جىنەوە دروست بۇون كە ئادەم و حەوابۇون، من بەكارى ناھىيەن چونكە نەسەلىئراوە، ھەرچەندە لەگەل قورئانا گۈنجاواه كە ئىمە لە دووانەوە پەرەمان سەندبىت، بەلام بەكارى ناھىيەن چونكە نەسەلىئراوە ھەر بە مەبەستەي كە پەيوەندىيەكى بەرددەوام ھەبىت لەنىوان قورئان و زانستدا ئەبىت تەنها ئەو زانستە بەكار بەھىنەت كە سەلىئندراوە وە گريمانە نىن لەبەر ئەوەي قورئان زۇر لەم زانستەي ھەيە بەرزىرە من نامەۋىت قورئان بىسەلىئىن لە خوداوهى بە ھاوكارى زانست وە نەھاتووم يارمەتى زانست بەم بە قورئان، چونكە بۇ ئىمە مۇسۇلمان

قورئان پیوهری سەرەکییە بۇ ناتایست(بىباوه‌ر) و ئەوانەی موسولمان، لەوانەيە زانست پیوهری سەرەکییان بىت من لىرەدا ھەول ئەيەم پیوهرەكەی يان سەرچاوهى زانست كە بەكار دەھىنم و بەراوردى ئەكم بە پیوهرەكەي نىسلام كە قورئانە، من نەھاتووم قورئان بىسەلەنەم كە لە خوداوهى بەيارمەتى زانست بەلگو لېڭچواندىيان نىشان ئەدم بۇ ئەوهى گەورەيى قورئان پىشان بىدەم وە بلىم ئەوهى كە زانست ئەمرو دۆزىويەتىيە وە قورئان ۱۴۰۰ سال لەمەو پىش باسى كردووه، وە ھەولدانم بۇ ئەوهى كە بلىم سەرچاوى موسولمان زۇر لە زانستەكەي تو لەسەرو تر و بەرزىرە، كەواتە پىويستە باوهەركەين بە قورئان.

كۆتا پرسىيار بۇ دكتور كامبل، ئەم پرسىيارە وەك ئەوهى پىشتىر وايە ئەلېت دكتور كامبل هاو بۇچۇونە نەگەن دكتور زاكىردا كە ئەو ھەنانەي ھەيە لە ئىنجىلدا وە ناتوانىت وەئامى باتەوه ئەمە واتەي ئەوه ناگەيەنىت كە ئىنجىل لە خوداوه نەھاتووه؟؟ ھەندىكىشت ھەيە لە ئىنجىلا من ناتوانم رۇونى بىكەمەوە وە وەئامە پىنىيە بۇي لە ئىستايىا وە نيازم وايە كە چاوهەرىيم تا وەئامەكەي بىدۇزمەوە كۆمەلېك بەلگەي شوينەوارى زۇر ھەيە كە ئەي سەلەنەن ئىنجىل راستە لەبارەي شارەوە يان پاشا و ھتد... وە باوهەرم وايە كە بەلگەي باش ھەيە ئىنجىل راستە و مىرزاویەكى سەلەندرابى ھەيە.

كۆتا پرسىيار بۇ دكتور زاكىر، پرسىياركە ئەوهى كە ئايا ھەلەي ژمیرىيارى زياتر ھەيە لە نازانم چى نوسراوه... ئىنجىل يان ئىسلام؟ ھەلەي زياتر ھەيە لە ئىسلاما يان ئىنجىل نازانم چى نوسراوه، بەلام ھەردۇوكى وەئام ئەيەمەوە نوسراوه ھەلەي زياتر كەواتە ئىنجىلە، چونكە باسى ھەلەي ژمارەيم لەودا كرد؟؟ سەبارەت بە ئىسلام

قورئان دهقه رمیت له سوره‌تى النساو دا ٤ نایه‌تى ٨٢ نایا به باشى بير له قورئان  
ناکه وه نهگه ر له غه‌یرى خوداوه بھاتايىه نهوا گرفتى دزىيەكى زور تىدا نهبوو. به لام  
يەك دانه دزىيەكى تيانىيە، سه بارهت به هلهى زياتر له ئينجىلا پىنج دهقه بهش  
ناكتات، له وانه يە پىنج رۇزىش قورس بىت له سه رم هەرچۈنىك بىت هەندىيکى باس  
نه كەم، له ئينجىلى پاشاكانى دوووم بهشى ٨ دهقى ٢٦ دهليت: كە (نه خزىيا) ٢٢  
سال بىوه كە پاشا و دەسەلاتى گرتە دەست، له مىزۇوى دوووم دا بهشى ٢٢ دهقى ٢  
دهليت: كە (نه خزىيا) ٤ سال بىوه كە پاشا و دەسەلاتى گرتە دەست، باشە ٢٢ سال  
بىوه يان ٤ سال؟ نەمه هەلەيەكى ژمارەيىه. بۆ هەلەي زياتر له مىزۇوى دوو دا بهشى  
٢١ دهقى ٢٠ دهليت: (يەهورام) باوکى (نه خزىيا) له له ٣٢ سالىيىا فەرمانرەوابى  
دەستپىكىد و بۇ ماوهى ٨ سال بەردوام بىوه له تەمەنى ٠ ٤ سالىيىا مەنە مرىت و  
نەوه (نه خزىيا) بىوه بە فەرمانرەوا لە شوينى باوکى لە تەمەنى ٠ ٤ سالىيىا نە مرىت و  
كۈرەكەي راستە و خۇ لە ٤ سالىيىا شوينى نە گرىيته و، چۈن كۈر نە بىت ٢ سال لە باوکى  
گەورە تربىت؟! باوەرم پى بىكەن لە ھۆلىودىش فلىيمى ئاواي پى دروست ناكرىت (لە  
ھۆلىودىش فلىيمى وانابىنن) نە توانىن لە ھۆلىود فىلمى دايىناسۇر و تىمساح و مار  
دروستكەن، به لام ناتوانىت فيلمىك دروست بکات كە كور ٢ سال لە باوکى گەورە تربىت  
بە موعجيزەش هەر مەحالە به موعجيزە نە توانىت ئافرتىك سكى پېپىت بى پىاو،  
به لام نەوه مەحالە كور ٢ سال لە باوکى گەورە تربىت، له ئينجىلى (سامونىلى دوووم)  
دا بهشى ٤ ٩ كە نەو خەلگەي بەشدارى شەپريان كرد كە رېزىك ناو نەيات  
تىايىدا نەو خەلگەي بەشدار بىون لە (سامونىلى دوو) بهشى ٤ ٩ نەوانه  
بەشداريان كرد ژمارەيان ٨٠٠٠٠٠ ي (ھەشت سەد ھەزار) خەلگى ئىسرائىل و  
٥٠٠٠٠ و پىنج سەد ھەزارى ترى خەلگى جودا بىون، به لام له ئينجىلى (مىزۇوى

یهکم) بهشی ۲۱ دهقی ۱۵ دهليت: يهك مليون و سهدهزاركهس ۱۰۰۰۰ کهس  
 بهشداری کرد له خه لکي ئىسرائىل له شه ره كهدا وه ۱۰۴۶۰ کهس بهشداری کرد له  
 پياوانى جودا، ئايا ۸۰۰۰۰ کهس بهشداری کرد له پياوانى ئىسرائىل يان  
 ۱۱۰۰۰۰ کهس بعون له پياوانى ئىسرائىل بهشداری شه ره كهيان کرد؟ ئايا  
 ۱۱۰۰۰۰ کهس سهربه جودا بعون يان ۶۰۴۰۰ کهس سهربه جودا بعون و شه ره كهيان  
 کرد؟ وه نهمه دئيىه كىكى زور روننه له ئينجىلا. وه له (ساموئيلى دوو) دا له بهش ۶  
 دهقى ۲۳ دهليت: (ميكال) منالى نهبووه ههتا ملد له كتىيى (ساموئيلى دوو) دا بهش  
 ۲۱ دهقى ۸ دا (ميكال) ۵ كورى ههبوو نه يه كىكىيانا نهليت: منالى نهبووه و  
 نه يه كىكى تردا نهليت: ۵ كورى ههبووه. دانه يه كى تر بزانن له مزگىنى مەقتتا دا  
 بهشى ۱ دهقى ۱۶ نهليت: نه بارهى رەچەلەكى عيساوهىه (سەلامى خوداي لېبىت)  
 هەروهها له مزگىنى (لوقا) بهشى ۳ دهقى ۲۳ دا نهليت: باوكى عيسا كە يوسفه  
 باوكى يوسف يەعقوب بعوه، بەلام له (لوقا) دا بهشى ۳ دهقى ۲۳ نهليت: باوكى  
 عيسا ي يوسف بعوه وه باوكى يوسف هالى بعوه، ئايا يوسفى باوكى عيسا دوو باوكى  
 هەبووه؟ چى بهكەسيك نهليت كە دوو باوكى هەبىت؟ يان هالى باوكى بعوه يان  
 يەعقوب؟ زور سوپاس.

"بەھيوايە توانىيەتىمان سوودىك بە خوشكان و برايانى موسولمان بگەيە من"

"سبحانك اللهم بحمدك واشهد ان لا الله الا انت استغفرك و اتوب اليك"

وەلەم ئەو كتىيەت كە 10 سال لە ئەوروپا و ئەمریكا زۇرتىش  
كىيارى ھەبۇو ئەم كتىيەش خاومىنگى د.ولىام ڪامبل  
د.زاكىرنايىك بە چەند سەعاتىك ئەو كتىيەت ھەممۇ  
ھەلۋەشاندەمەم ئىعجازەكانى قورئانى بۇ خاونى ئەم كتىيە  
دەركەستەم وە د.زاكىرنايىك چەند پرسىيارىيلى لە د.ولىام  
كىرد د.ولىام ڪامبل ووتىس وەلامم پېتىيىه لە دىسىيەتىيە  
كە رىڭىزرابۇو لە نېۋان د.زاكىرنايىك و د.ولىام ڪامبل



ڭروپسى زاكيير